ایلول ( سبتمبر )

197+

العدد الرابع

المرف بجلة ثقافية ادُبّة شهرية دمشق صب ۲۵۷۰ ماتف ۱۹۲۹۱

صاحبها ورئيس تحريرها

MADHAT AKKACHE

# منازع الفكر العربي بقلم : الدكتور جميل صليبا

المنازع التي تتجلى لنا بوضوح في تراثنا الثقافي • ومن الواجب على أن أصرح في بداية هذه المحاضرة، أنني لست أول من بحث في منازع الفكر العربي وتطوره، فقد سبقني الى الكلام على ذلك كثير من الباحثين ، كقول الجاحظ: « كان العرب في بداية أمرهم أميين لا يكتبون، ومطبوعين لا يتكلفون ، وكان الكلام الجيد عندهم أظهر وأكثر ، وهم عليه أقدر وأقهر » ، وقوله : « وكل شيء للعرب فانما هو بديهة وارتجال ، وكأنه الهام ، وليست هناك معاناة ولا مكابرة ، ولا اجالة فكرة ولا استعانة » ، وقول الشهرستاني: « من الناس من قسم أهل العالم بحسب الامم فقال: كبار الامم أربعة: العرب والعجم والروم والهند ، زاوج بين أمة وأمة فذكر أن العرب والهند ، يتقاربان على مذهب واحد ، وأكثر ميلهم الى تقرير خواص الاشياء، والحكم بأحكام الماهيات والحقائق، واستعمال الامور الروحانية ، والروم والعجم يتقاربان على مذهب واحد ، وأكثر ميلهم الى تقرير طبائع الاشياء والحكم بأحكام الكيفيات والكميات ، واستعمال الامور الجسمانية » ، وكقول (رينان) : « ان الصفة الاساسية التي تميز العرب من غيرهم هي الايمان بالتوحيد » ، وكقول ( لابي ) : « ان العقل العربي منجه الي الماضيي في حين أن العقل اليهودي متجه الى المستقبل » ، وكُقُول (غوتية): « أن العقل العربي يحب الجمع بين الاضداد والاشباه ، فيضعها بعضها الى جانب بعض في نظام بسيط، وينتقل فجأة من ضد الى آخر ، في حين أن العقل الآرى الموضوع الذي أريد أن أدير فيه الكلام في هذا الحديث ليس موضوعا سياسيا وانما هو موضوع فلسفى مبنى على حقائق التاريخ • أقول هذا في بداية كلامي ، لا لاجرد بحثى من كل أثر سياسي أو توجيهي ، لأتمكن من الخوض فيه معكم بأسلوب موضوعي وحرية تامة ٠ ان الموضوعات الفلسفية متصلة بالمسائل السياسية اتصالا وثيقًا • ولكن الفكر العلمي يتطلب منا ان نبحث في هذه الموضوعات لذاتها ، دون أن نتأثر خلال البحث فيها بأي عامل سياسي • ومع ذلك فقد يكون لاختيار موضوع كموضوعي سبب سياسي بعيد ، وقد يكون للحقائق التي تضمنها نتائج عملية قريبة ، ولكن الفيلسوف لا يبحث في النتائج العملية قبل تقرير المبادىء النظرية ، ولا يحاول تطبيق الفكرة الا اذا تحققت لديه صحتها ، وقد يأخذ بالمبادىء ويترك لغيره تطبيقها ، هذا ما رأيت أن أنبه اليه في مستهل كلامي على منازع الفكر العربي • لا تظنوا أيها السيدات والسادة اننى سأحيط في هذا الحديث بمنازع الفكر العربي من جميع نواحيه ، فأن الاحاطة بمثل ذلك تحتاج الى أن ينظر المرء في الفكر العربي قديمه وحديثه ، فيحلل وقائع التاريخ ، وينظرفي التراث الثقافي ، ويستقرى و ظواهر الحياة السياسية، والفكرية، والاحتماعية والفنية ، والادبية في الماضي والحاضر ، وهــذه شروط لا يمكنني أن اوفيها حقها من البحث في محاضرة واحدة • لذلك اقتصرت في محاضرتي هذه على البحث في منازع الفكر العربي من جهة واحدة ، وهي

يتدرج في تقريب الاضداد بعضها من بعض ويوحدها في انسجام بالاستناد الى حدود متوسطة يحسن انتخابها ، فهذه الاحكامالتي ذكرها الجاحظ والشهرستاني ورينان ولابي وغوتيه ، وغيرهم ، لم تبن على استقراء خصائص الفكر العربي استقراء تاما ، لان قول الجاحظ والشهرستاني لا ينطبق الاعلى عرب الجاهلية ، ولان ذراسة (رينان) لطبيعة اللغات السامية لا تكفىللاحاطة بجميع ما يتصف به الشعب العربي في الماضي والحاضر من صفات فكرية وانفعالية وخلقية ، وكذلك ليس يصح أن نطلق ما قاله لابي وغوتيه على جميع الشعوب العربية، لان هذين العالمين لم يلاحظا الا سكان افريقية الشمالية، فحكما على الامة العربية كلها بما لاحظاه في مرحلة واحدة من مواحل تطورها وفي قطر واحد من أقطارها • فمن منكم يستطيع اليوم أن يصدق أن العقل العربي لا يتجه الا الى الماضي ، ألم يكن هم العرب الاول في أوج حضارتهم الاتجاه الى الحاضر والمستقبل معا • وهل قصرنا همنا في هذا العصر الاخير على الاتجاه الى ماضينا فقط • اننا لا ننظر الى الماضي الا لنستمد منه دعائم قوية تصلح لبناء مجتمعنا الجديد ، ولا نعتز بأمجادنا القديمة الافي سبيل اصلاح حاضرنا وبناء مستقبلنا وهل أنا فيحاجة الى القول أن العقل العربي ، استطاع أن يوحد الاضداد في انسجام كالعقل الآرى ، وان الحضارة العربية في مختلف مظاهرها وأدوارها تدرجت في تقريب الاضداد بعضها من بعض في المدين ، والفلسفة والعلم والادب والفن ، والفقه ، والتشريع والسياسة • لقد وحد الدين الاسلامي جميع الاجناس فصهرهم في بوتقة واحدة ، ووحد المجتمع العربي جميع الطبقات فجعل المواطنين جميعهم أخوة ، ووفق حكماؤنا بين العقل والطبيعة وبين الحكمة والشريعة • ومن الظلم أن نقول في أمة بنت غمدان وسد مأرب ، والجامع الاموي والمسجد الاقصى وقصور سامراء والفسطاط، وقصر الحمراء وجامع قرطبة وسدود بلنسية انها لا تستطيع أن توحد الاضداد في انسجام ٠ انني أكتفي الآن بهذه الاشارات السريعة تاركا تفصيل الكلام على هذه الناحية الى مجال آخر ، وأبدأ الآن بذكر منازع الفكر العربي كما بدت لي من خلال تراثنا الثقافي، وهي نزوع الفكر العربي الى النظر العقلي ، ونزوعه الى التجريب ، ونزوعه الى الشمول والاحاطة ونزوعه الى التوحيد ، ونزوعه الى الجمع بين مصالح الدنيا والآخرة، وميله الى الحرية والتسامح ، وسأبحث الآن معكم في كل اتجاه من هذه الاتجاهات على حدته .

العقلي وايمانه بقدرة الانسان على الكشف عن الحقيقة العقلي وايمانه بقدرة الانسان على الكشف عن الحقيقة فالدعوة الاسلامية قامت على تنبيه العقل البشري و ترجيهه

الى النظر في الوجود ، واستعمال القياس الصحيح ، والرجوع الى ما حواه الكون من النظام والترتيب واشتباك العلل والمعلولات ، ليصل بذلك الى القول أن للكون صانعا عالما حكيما قادرا بل أن خلق السموات والارض واختلاف الليل والنهار وتحريك الرياح وارسائها واثارة السحاب لانزال الماء ، واحياء الارض ، واثبات النبات ، وانعاش الحي ، كل ذلك آيات بينات تدعو العقل الى النظر في الوجود • لقد قال تعالى : الذين يذكرون الله قياما وقعودا وعلى جنوبهم ويتفكرون في خلق السموات والارض ، ربنا ما خلقت هذا باطلا ، وقال : واعتبروا ياأولى الابصار • ولو رحت أعد ما جاء في القرآن الكريم من آيات تحث على التفكير ، وتدعو الى استعمال العقل لاحتجت الى مجال أوسع من هذا المجال • ولكنني أكتفي بما ذكرت وأقول : ان الشرع جعل العقل للدين أهلا ، وللدنيا عمادا ، فعلق الدين الصحيح على كمال العقل ، وجعل الدنيا مدبرة بأحكامه ، وألف به بين خلقه مع تباين أغراضهم ومقاصدهم • وأنك لتجد في الحديث الشريف ما تجده في القرآن الكريم من دعوة الى استعمال الرؤية والفكر ، كقول النبي : لادين لمن لا عقل لـ ، وقوله فضل العلم خر من فضل العبادة ، وقوله أفضل الناس أعقل الناس ، وقول له لعلى رضى الله عنه : اذا تقرب الناس لخالقهم بأبواب البر فتقرب أنت اليه بعقلك \_ وفي آثار القدماء من علمائنا أقوال كثيرة تدل على شرف العقل ، وعلو منزلته ، وقدرته على الكشف عن الحقيقة • كقولهم كل عز لا يوطده علم مذلة ، وكل علم لا يؤيده عقل مضلة • وكيف لا يكون العقل أشرف الاشياء وبه كما يقولون صار الانسان خليفة الله ، وبه تقرب اليه ، وبه تم دينه • قال أحد شعرائنا:

اذا تم عقل المرء تمت اموره

وتمت أمانيه وتم بناؤه

وقال آخر:

اذا أكمل الرحمن للمرء عقله فماربه

وقال آخر:

كذبالظن الا امام سوى العقل مشير افي صبحه والمساء فهذه الاقوال وغيرها تدل على شرف العقل وعلومنزلته عند العرب ، بل العقل عندهم دعامة الدين وينبوع الفضائل والآداب ، لا يخلو من التنويه بقيمته كتاب من كتب الاخلاق والفلسفة ، ولا كتاب من كتب الاخبار والادب .

وقد نشأ عن نزوع الفكر العربي الى النظر العقلي فرق فلسفية كثيرة دعت الى الاعتماد على سلطة العقل، والى القول بحرية الارادة • كالمعتزلة الذينقالوابالتوحيد

والعدل والوعد والوعيد ، والمنزلة بين المنزلتين والأمو بالمعروف والنهي عن المنكر وذهبوا الى أن العقل نور في القلب يعرف الحق من الباطل والخير من الشر والحسن من القبيح ، وكالفلاسفة الذين قالوا ان سعادة الدنيا والآخرة لا تنال الا بالعقل ، ومع أن هذه المذاهب أدت الى صراع عنيف بين أصحابها وخصومهم فاما الذين حاربوهم من علماء الكلام لم يسلموا هم أنفسهم من التأثر بمبادئهم حتى لقد قال أحد الباحثين : ان من نازل عدوا لزمه أن يلاحقه في حركاته وسكناته وقيامه وقعوده، فتؤثر فيه طريقة العدو وتدعوه الى اتخاذ موقف معين منه • وليس تأثير العدو في معركة الافكار أقل من تأثير الحليف فيها حتى أن بعض الحنابلة شكا أن بعض أصحابه انقطعوا الى الرد على الملحدين انقطاعا أدى بهم الى الالحاد ، فــلا غرو اذا أدى رد المتكلمين على المعتزلة والفلاسفة الى تأثرهم بطريقتهم فسلموا أولا بصحة العقائد تسليم مؤمن بها من الشرع ولكنهم حاولوا دعمها بالادلة العقلية والاساليب الفلسفية فأطلقوا للعقل العنان في الذود عن حياض الدين ، وكان زعيمهم أبو الحسن الاسدى أعظم من اتخذ العقل آلة للدفاع عن السنة ، حتى جاء الغزالي فحدد نطاق العقل ، وأنكر الاعتماد

عليه وحده في ادراك الامور الالهية ، وموقف الغزالي

هذا مخالف لموقف الفلاسفة الذين قرروا ان العقل قادر

على ادراك كل شيء ، به يميز الانسان الحسن من القبيح،

والخبر من الشر ، وبه يدرك المبادى، الضرورية والحقائق

العلمية والامور الآلهية ، فهو اذن في نظرهم يوصل الى

اليقين ، لا بل هو المحك الاخير للحقيقة ، على زندة

تقدح کل معرفة ، وبنوره يستضيء کل انسان ، وهو

أساس العلم والفضيلة ، ومبدأ الخير والسعادة • لقد

أكثر هؤلاء الفلاسفة من الكلام على العقل ومراتبه حتى

جعلوه الها ، ويكاد يكون هذا التأليه للعقل أبلغ صفة

تفردت بها الفلسفة العربية ، فلا امام عند أصحابها

سوى العقل وكل شيء ماخلا العقل باطل ، فأنتم ترون أن الفكر

العربى اصطبغ بتأثير هذه المذاهب الدينية والفلسفية بصبغة

روحانية ، حتى لقد زعم بعضهم أن صور الفكر العربي

في الادب والفلسفة والفن مستملة على التخلخل والتشعب

وأنها لم تبلغ ما بلغته صور الفكر الاوروبي في عصر

النهضة من التماسك واليقين ، وان اسلوب العرب في

البحث العلمي ظل اسلوبا غيبيا ، لاقتصاره على البحث

في طبيعة الاشياء ، وفي الاسباب الاولى ، والعلل الكاملة،

والماهيات المجردة ، والحقائق المطلقة ومع أن الفكر

البشري مر على التوالي كما يقول ( اوغوست كونت )

بثلاث حالات مختلفة الاولى لاهوتية ، والثانية غيبية ،

والثالثة يقينية ، فإن الفكر العربي قد وقف عند الحالة

اللاهوتية والغيبية دون أن يصل الى الدرجة الاثباتية والوضعية .

#### أيها السيدات والسادة

لا أريد الآن أن أناقش قانون الاحوال الثلاث الذي جاء به ( اوغوست كونت ) ، فقد يكون هـذا القانون صحيحاً ، وقد يكون محتاجاً الى التعديل ، ولكنني أقول انه من الخطأ الاعتماد على هذا القانون لانكار قيمة المفكرين الذين عاشوا في زمن لم تبلغ فيه العلوم التجريبية ما بلغته في عصر ( اوغست كونت ) من التقدم • فكيف بالفكر العربي ، وقد تجاوز في القرون الوسطى الحالة اللاهوتية والغيبية وأطل على الحالة الوضعية • لقد اقتبس العرب من اليونان خير ما في طريقتهم من نزوع عقلي ، وأضافوا الى ذلك خير ما في منازعهم الفكرية من ميل الى الملاحظة والتجريب ، فجمعواعلى هذه الصورة بين الروح والمادة ، وبين العقل والطبيعة · وهنا نصل الى ٢ ــ الاتجاه الثاني للفقر العربي وهو ميله الي الملاحظة الحية والتجريب ، أن الشعر العربي مملوء من الصور والمجازات والاستعارات المقتبسة من عالم الحس، وكذلك كتب الحكمة والاخلاق والادبفهي تصورالفضائل والاداب تصويرا مشخصا مشتملا على الامثلة الحسية • أما كتب الطبيعة ، والكيمياء ، والطب والفلك ، فانها لا تقتصر على الاحكام النظرية المجردة ، بل تشتمل على كثير من الملاحظات والتجارب ، فالاطباء يذكرون مجرباتهم • وعلماء الطبيعة والكيمياء يقيمون التجارب لاثبات صحة أحكامهم ، وعلماء الفلك يضعون الزيجات ويقيسون ابعاد الكواكب ومقاديرها • دع أن الطب كان يدرس في المستشفيات والفلك في المراصد ، وعلماء الجغرافياكانوا يقومون بالرحلات على اختلاف أنواعها ليطلعوا على أحوال البلدان والاقاليم • ولولا اعتماد الرازي وعلى بن عباس وابن سينا وعلي بن عيسى وابن نفيس على الملاحظة والتجريب ، لما استطاعوا أن يضيفوا الى علم الطب ما أضافوه من أمور مبتكرة في الاغذية ، والادوية ، والتوليد، وعدوى السل ، وانتقال الامراض ، ودورة الدم ، وأمراض العين وغيرها • لقد بني المأمون مرصدا فلكيا في بغداد ، ومرصدا آخر على جبل قاسيون في دمشق ، وبنيت بعد المأمون مراصد فلكية كثيرة ، لا يتسع المجال لذكرها الآن ، فلولا هذه المراصد لما استطاع البستاني أن يصل الى معرفة الكسوف ، وتحديد طول السنة ، والفصول ، ولما استطاع البيرونيأن يحدد خطوط الطول والعرض ، ويبحث في دوران الارض حول محورها ٠٠ ماذا أقول هل كان في وسع علمائنا أن يصلحوا التقويم، وأن يضعوا قوانين المد والجزر التابعة لظهور القمر

فغيابه وأن يصححوا بعض آراء بطليموس لولا اعتمادهم على الملاحظات الفلكية •

ان هذا الاعتماد على الملاحظة والاستقراء هو الذي أعان ابن خلدون على تأسيس العلم الجديد ، الذي سماه بعلم العمران ، فهو يلاحظ الظواهر الاجتماعية ويواذن بينها ويتأملها للوقوف على طبائعها وعناصرها الذاتية وعلائقها بعضها ببعض ، وهو يمحص الاخبار ويعرضها على شاهد التجربة وتحكم العادة ويردها الى معيار النظر العقلى والدليل البرهاني ويحاول تعليل الظواهر الاجتماعية بالعوامل المؤثرة فيها • لم يكن ظهور ابن خلدون حادثًا شأذًا في تاريخ الثقافة العربية ، بل كان نتيجة تطور طويل لمنازع الفكر العربي واتجاهاته • ألم يسبقه علماء الفقه الى تعليل الاحكام الشرعية بالمقاصد، ألم يسبقه علماء الحديث الى قواعد التعديل والتجريح ، ألم يجد هو نفسه في كتب الحكماء السابقين مسائل شبيهة بالسائل التي ذكرها في مقدمته ، فلولا تقدم الفكر العربي وبلوغه الـدوة في عصره لما استطاع أن يسلك هذا المسلك الوضعى في ملاحظة الظواهر الاجتماعية •

لم يكن العلم العربي في اسبانيا مجرد براعة فكرية فحسب بل كان علما مطبقا على الفنون والصناعات ، فكان العرب في القرون الوسطى يمثلون التفكير العلمي الذي تمثله اليوم أوروبة الحديثة ، لم يحتقروا المختبرات العملية في علم الطب وعلم الآليات وعلم الكيمياء وغيرها من العلوم بل آمنوا بقيمة التجريب ، واستخدموا العلم في خدمة الحياة الانسانية حتى لقد ورثت أوروبة عنهم ما نسميه اليوم بالروح البيكونية التي تتخذالعلم وسيلة للسيطرة على الطبيعة ، وقد اثبت التحقيق التاريخي أن العرب هم واضعوا قاعدة (جرب واحكم) فطبهم تجريبي ، وفلكهم تحقيقي ، وهندستهم تطبيقية ، وكيمياؤهم عملية • نعم أنهم لم يصلوا في العلوم التجريبية الى الدرجة التي وصلت اليها أوروبة الحديثة ، ولكن مشاهداتهم الصحيحة ، وملاحظاتهم الدقيقةهيأتأسباب تكون العلم الحديث ١٠ انك لا تنصف ابن سينا اذا قلت أنه مقصر عن (كلود برنار) في وضع قواعد الطب التجريبي ، ولا تحكم على ابن خلدون حكما عادلا ، اذا قلت انه مقصر عن ( اوغوست كونت ) ودوركهايم في معرفة قواعد الطريقة الاجتماعية ، ان الموازنة الصحيحة بن العلماء تحتاج الى ان ينسب كل منهم الى زمانه ، ومتى أدخلنا عامل الزمان في الموازنة أدركنا أن لكل كشف علمي شروطا خارجية تابعة لدرجة تقدم العلم، وما يوفق له العلماء في زمان لا يوفقون له في آخر ٠

٣ \_ والاتجاه الثالث للفكر العربي هو ميله الى الاستيعاب والاحاطة ، ونعنى بهذه الاحاطة عناية العرب

بجميع العلوم على السواء ، خلافا للرومانيين الذين لم يكن لهم في العلوم الفلسفية والحكمة أثر عميق ، فبرزوا في الاخلاق ، والحقوق ، والادارة ، والسياسة ولم يبرزوا في الفلسفة والرياضيات والفلك والكيمياء ، لقد أدت هذه الرغبة في الاحاطة الى اقبال العرب على نقل جميع العلوم الى لغتهم والى استيعابها في مدة قصيرة • ابتدأ دور النقل في زمان بني أمية واتسع نطاقه في عهد المنصور، وبلغت حركة الترجمة في عصر المأمون درجة ليس فوقها زيادة لمستزيد ، نعم ان جانبا كبيرا من العلوم العربية كان قد أورق وأينع قبل ابتداء حركة الترجمة كالعلوم الدينية والشرعية ، والعلوم اللسانية والتاريخ وعلم البلدان ، ولكن العلوم الاخرى كالطب ، والفلسفة والرياضيات ، والفلك والكيمياء ، لم تزدهر في الدولة العربية الا بعد اتساع حركة الترجمة ، فكان للعرب في هذه العلوم فضل الحفظ والابقاء أولا ، ثم فضل الاختراع والابتكار ثانيا ، ويندر أن يجد الناظر في تاريخ الامم الماضية حركة فكرية بلغت من السعة والشمول ما بلغته حركة الترجمة عند العرب • فقد كان حنين ابن اسحق يدير أعمال الترجمة في عهد المأمون ، وكان المأمون يعطيه وزن الكتب التي كان يترجمها ذهباً ، ولا أذكر سائر المترجمين ، من الصائبة والنسطوريين وغيرهم: فانهملم يعملوا على نقل العلوم اليونانية والفارسية والهندية الى اللغة العربية فحسب ، بل عملوا بصورة غير مباشرة على حفظها ونقلها الى العالم أجمع ٠٠ واذا قيل أن حركة الترجمة لم تشمل ترجمة كتب الشعر و الاساطير اليونانية، قلنا أن أعراض العرب عن ترجمة هذه الكتب لا يغير حكمنا عليهم بالميل الى الاحاطة ، لانهم وجدوا في دينهم وشعرهم وأدبهم ما يغنيهم عن ذلك ، ولولا هذا المانع أعانهم على هذه الترجمة اتساع لغتهم وقدرتهاعلى الشمول والاستيعاب فاشتقوا من المواد الاصلية مصطلحات عربية أصيلة لا تشم من خلالها رائحة الترجمة حتى لقدأ صبحت هذه المصطلحات وما يناسبها من المعاني مرتبطة بعضها ببعض ارتباط الاشارة بالشيء المشار اليه أو ارتباط الصورة الحسية بالشيء المحسوس ارتباطا محكما . وأصبحت اللغة العربية بذلك لغة ثقافية شاملة تتسع لجميع العلوم لا تجاريها في هذا الشمول والاحاطة لغة من لغات العالم لانها من أوسع اللغات وأكثرها مرونة وأعظمها اشتقاقا وأيسرها اتساعا للتعبير عن خوالهج الفكر ودقائق العلم • واذا كنا نجد اليوم بعض السهولة في نقل العلوم الحديثة إلى اللغة العربية فمرد ذلك الى ما وضعه أسلافنا القدماء من اصطلاحات فنية فتحت لنا الطريق ويسرت لنا سلوكه • واذا كنا نقبل بينهم على

ترجمة جميع العلوم فمرد ذلك أيضا الى ما ورثناه عن أجدادنا من حب الاستيعاب والاحاطة ، ويكفى أن تدرس العلوم في جامعاتنا باللغة العربية حتى تحصل لنا فيها ملكة تعيننا على الاسهام في تقدمها •

ع - الاتجاه الرابع للفكر العربي هو الميل الى التوحيد، فالعرب يعتقدون أن الله واحد لا أول لوجوده ولا آخر لأبديته • وفلاسفتهم يؤمنون بوحدة المعرفة والحقيقة ووحدة الدين والفلسفة • المعرفة والحقيقة متفقتان لان العقل واحد ، والحكمة والشريعة متفقتان لان الحقيقة واحدة • نعم ان الحقيقة تنتقل من زمان الى زمان فتختلف صورها وتتبدل رموزها ولكن جوهرها واحد لا يتغير . ومع ان معظم فلاسفة العرب قد نهجوا نهج ارسطو فانهم لم يحفلوا بثنائيته ولا قالوا بقدم العالم على النحو الذي ذهب اليه ، حتى أن بعض غلاة الصوفية وحدوا بين الله والعالم وقالوا بوحدة الوجود ، وهذا الميل الى التوحيد يتجلى أيضًا في كلام فلاسفتنا على الصفات الالهية، نظروا في الصفات الآلهية فرأوا أن يردوها أولا الى صفة واحدة كالعلم والقدرة ، ثم حاولوا أن يجعلوها عين الذات ، ثم رأوا أن يسلبوها عن ذات الله فاذا قالوا انه تعالى عالم فمعنى ذلك عندهم نفى الجهل عنه ، واذا قالوا انه عادل فمعنى ذلك نفى الجور عنه ، فتعدد الصفات ولوأدى اذن في نظرهم الى كثرة في ذات الله لانه كما يقول ابن سينا واحد لا يصدر عنه الا واحد ، فعلمه لا يخالف قدرته ، وارادته لا تباين عمله بل هو واحد من كل وجه ٠

ولعل أحسن دليل على ميل العرب الى التوحيد رأيهم في وحدة الدين والفلسفة • فلولا هذا الميل إلى التوحيد لل حاول الفارابي أن يجمع بين رأيي افلاطون وآرسطو، ولما أخذ ابن سينا بنظرية الفيض المتوسطة بين القول يقدم العالم والقول بحدوثه ، ويمكن أن يعد كتاب فصل المقال لابن رشد اكمل ما انتهت اليه الفلسفة العربية في مسألة الجمع بين الدين والفلسفة لان الحقيقة الدينية لا تختلف في نظر هذا الفيلسوف عن الحقيقة الفلسفية، بل الفلسفة في نظره صاحبة الشريعة واختها الرضيعة • ان هذا الميل الى التوحيد هو المحرك الاساسى للفكر العربي في ماضيه وحاضره ، فهو يؤمن بوحدة العقل ووخدة النفس ، ويعتقد ان الطبيعة الانسانية واحدة في جميع الناس وهو يؤمن بالوحدة ايمانه بالمساواة، ويؤمن بالمساواة ايمانه بالحرية · لقد كان الشامي ينتقل في الماضي من الشام الى الاندلس فلا يجد نفسه غريبا فيها وكان المغربي ينتقل من فاس الى تونس ومن تونس الى مصر فيجلس للتدريس في مدارسها كأنه في وطنه الاصلى ولم يكن هنالك فرق بين بغداد ودمشق ولا بين دمشق والقاهرة ، بل كان أبناء البلاد العربية جميعهم اخوة لا تفاضل بينهم الا بالتقوى ، وزاد في تقوية وشائج القربي اتصال البلاد العربية بعضها ببعض وارتحال الناس من

بلد عربي الى آخر في طلب الرزق أو طلب العلم ، وأي وحدة أقوى من وحدة تقوم على وحدة اللغة ووحدة المنازع والمشاعر ووحدة التاريخ ووحدة المثل العليا ، لم يؤثر انقسام الشعوب العربية الى دول مختلفة في تبديل ايمانها بوحدتها ، ولا استطاع الاستعمار من أن يضعف مقوماتها رغم بقائه في بلادهامئات السنين ولو ان ما حل بالشعوب العربية من النكبات حل بغيرها لقضى عليها في زمان قصير ، الا أن قدرة الشعب العربي على المقاومة بلغته وثقافته ومشاعره ومنازعه وطبيعة كيانه جعلته يتغلب على أشد النكبات ، ولا يزال نزوع الفكر العربي الى الوحدة يدفع الشعوب العربية الى العمل على تأليف دولة عربية واحدة تمتد من الخليج العربي الى المحيط الإطلسي، فاذا لم تدرك هذه الوحدة الكاملة الشاملة لم تلق عصا الترحال ولم تستقر على حال من الاحوال ،

٥ – والاتجاه الخامس للفكر العربي هو الجمع بين مصالح الدنيا والآخرة ، فهو لا يقبل على الدنيا دون الآخرة ولا على الآخرة دون الدنيا ، بل يجمع بينهما في وزن واحد من الاتساق • لقد قال الشاعر العربي : ما أحسن الدين والدنيا اذا اجتمعا

وأقبح الكفر والافلاسي في الرجل وقال الرسول: ليس خيركم من ترك الدنيا للآخرة ولا الآخرة للدنيا ، ولكن خيركم من أخذ من هذه وهذه • ومن القواعد المألوفة عند العرب ان صحة الابدان مقدمة على صحة الاديان حتى لقد أباح الدين الاسلامي لأهله التجمل بأنواع الزينة والتمتع بلنذات الدنيا شريطة الاقتصاد والاعتدال والوقوف عند الحدود الشرعية • وهــذا كله يــدل على أن للفكر العربي اتجاهين أحدهما روحي مثالي ، والآخر حيوي دنيوي ، ولولا ذلك لما أقبل العرب على العلوم الدينية والعلوم الكونية معا • لقد كان الشعور الديني أول حافز على طلب العلم ، فكان الناس يتعلمون القراءة والكتابة لقراءة كتاب اله،وكانوا يتعلمون الحساب لحساب الزكاة وتقويم أوقات الصوم وكانوا يتعلمون النحو لوقاية السنتهم من اللحن في تلاوة القرآن ، وقس على ذلك سائر العلوم كالتفسير والحديث والفقه وغيرها ، نعم ان هذا الاتجاه الديني كان في العصر الاسلامي الاول أوضع من الاتجاه الدنيوي فكان عمر بن الخطاب ينام على الارض تحت نخيل البقيع بين الفقراء لا يفكر في الاستمتاع بما هيأه له منصبه من أسباب الرفاهة • ولكن لما انتقلت دار الخلافة من المدينة الى دمشق وبغداد أخذ الخلفاء يشيدون القصور المحلاة بالنقوش والمزينة بالجنان والرياض ، والمفروشة بأفخر الرياش ، ويعنون بالعلوم الكونية عنايتهم بالعلوم الشرعية فانشأ المنصور مثلا مدارس للطب والشريعة معا وأمر الرشيد بأن يلحق بكل مسجد مدرسة لتعليم العلوم بأنواعها وجاء المأمون بعد ذلك فوصلت دولة العلم في

عهده الى أوج قوتها ويعد هــذا العصر العباسي أحسن مثال للجمع بين الدنيا والآخرة • نعم ، لما ظهر الفساد وكثرت المعاصى وانغمس الناس في الملاهي قام المصلحون يطالبون باحياء علوم الدين ويقولون ان كل علم لا يحمل صاحبه على طلب الآخرة ولا يعينه على الوصول اليها فهو وبال على صاحبه ، حتى لقد جعل الغزالي طلب العلم وسيلة للآخرة لا للدنيا ، غرضه التقرب الى الله الرياسة والجاه ، ولكن الذين دعوا الى احياء علوم الدين لم ينشروا دعوتهم الا لاعتقادهم ان الدين الكامل علموذوق عقل وقلب فكر ووجدان ، وإن العقلوالوجدانُلْن يتخالفا حتى يكون الانسان الواحد انسانين والوجود الفرد وجودين • بل الدين الكامل في نظرهم يأمر بالجمع بين مصالح الدنيا والآخرة ويحض على الاشتغال بالعلوم الكونية والعلوم الدينية معا ٠ فاذا دعوا الى علوم الدين فهم انما يدعون اليها لانقاذ الامة من الفساد ، فليس اتجاههم هذا اعراضا عن الدنيا وانما هو اتجاه ذو عينين احداهما تنظر الى الدنيا والثانية تنظر الى الآخرة ٠

وقريب من هذا الجمع بين مصالح الدنيا والاخرة ميل الفكر العربي في أيامنا هذه الى الجمع بين الماضي ميل الفكر العربي في أيامنا هذه الى الجمع بين الماضي والمستقبل • فهو ينظر الى الماضي نظر الجائع الى الزاد الدفين ، وينظر الى المستقبل نظر الساري الى الكوكب المضيء ، فيستمد من الماضي والمستقبل معا مادة البناء الجديد وصورته ويجمع في هذا الاستمداد بين العقبل والطبيعة وبين المثل الاعلى والواقع فيما دل ان يحسن الواقع ويرقى به الى مستوى المثل العليا ، ويحاول أن يبدع المثل العليا الجديدة ويحقها في الوجود •

٦ \_ والاتجاه السادس للفكر العربي هو الميل الى الحرية ، فقد كان الفقيه والمتكلم والمحدث والنحوي والمتأدب والفيلسوف والفلكي والمهندس يجلسون للتدريس في المسجد أو في المدرسة التابعة للمسجد، فينتقل الطالب من بين يدي الفقيه ليجلس بين يدي الفيلسوف ، ومن مجلس الحديث الى مجلس الادب ، واذا دار الحديث بين العلماء عن مسألة من المسائل أخذت الحرية مأخذها في المناظرة والاقناع والالزام وأخذالتسامح بينهم مأخذه ، وكثيرا ما كانت المناظرة تقع بين المسلمين وغير المسلمين في جو فسيح من الحرية • لقد كانتمدينة البصرة في المائة الثانية عاصمة حركة فكريةعظيمة يجتمع فيها العلماء لينازعوا الثانوية والدهرية فى أمور التوحيد، ويناظروا المجبرة في الجبر والاختبار والثواب والعقاب ويردوا على المشبهة في صفات الله والتجسيم ، وكانت بغداد في عصر المأمون مسرحا للمناظرات الفكرية الحرة يفتح الخليفة بابه للعلماء ويشاركهم في مناظراتهم ويردهم الى جادة الصواب عند خروجهم منها • يروى أن المأمون قال لحاجبه يوما من في الباب من أصحاب الكلام فخرج

وعاد اليه فقال: بالباب أبو الهذيل العلاف وهو معتزلي وعبد الله بن أباض الخارجي وهشام بن الكلبي الرافضي، فقال المأمون ما بقى من أعلام جهنم أحد الا وقد حضر • فانظروا الى هذا الخليفة كيف يجالس العلماعلى اختلاف مذاهبهم لا بل كيف يصغى الى مناظراتهم وهو يعتقد أنهم من أعلام جهنم • لقد كان أبو الهذيل العلاف يناظر اليهود والمجوس على السواء ، وكان الناس يحكمون له أو عليه بحسب تقيده بقواعد المناظرة • وكتاب الحيدة الذي وصل الينا يصف الينا مناظره جرت في مجلس المأمون تتجل فيها حرية الرأى بأجلي مظاهرها • ولم تكن هذه الحرية الفكرية خاصة بطائفة دون طائفة بل كان الناس في التمكن منها سواء ، وانما كان التفاضل بين الناس بالعلم والعمل والانتاج والفضل في ذلك كله للخلفاء الذين أخذوا على أنفسهم تشجيع العلماء والتسامح معهم حتى لقد بلغ الامر ببعضهم في اطلاق حرية الرأي ان صان الفلاسفة من شغب العامة بهم ٠ نعم ان بعض أرباب الفكر قد أخذه السيف لغلوه في فكرة فلم يترك له من الحرية ما يبلغ به غايته ، وليس يصبح أن ننكر ما صنع المنصور بالزنادقة أو ما آل اليه أمر الحلاج والسهر وردى وابن رشد وغيرهم • ولكننا اذا تقصينا هذه الحوادث وجدناها ناشئة عن أسباب سياسية أو أسباب شخصية أدت اليها السعايات والوشايات وفان كثرين ممن أخذتهم القسوة من العلماء لم يقع لهم ما وقع الا بالحسد والاغراء ، أو بالخوف من استفحال الامر في الدولة بسبب غلوهم في نشر أفكارهم وبث دعوتهم • واذا كان بعض الامراء ينكل بالفلاسفة أو يأمر باحراق كتبهم فمرد ذلك الى ضعف سلطانه ورغبته في ارضاء الناس • وليس ايذاء الفقهاء للفلاسفة بأقل من ايذاء الفقهاء للفقهاء أنفسهم ، وهذا كثيرا ما يقع في الدول لاسباب مختلفة أهمها اضطراب السياسة واضطرار الحكام الى التدخل في الامر حفظا للنظام العام ، فيؤخذ صاحب الفكر لا لانه تفكر بل لانه أراد أن يفرض فكره على غيره بما رآه من الحرية لنفسه • ولو اقتصر صاحب الفكر على التفكير الخالص لما ناله من تفكيره شيء • ألم يحكم على سقراط بالموت للخوف من استفحال الامر في أثينا بسبب دعوته، ألم يصب غاليلي وديكارت واسبينوزا وغيرهم بما أصيب به بعض فلاسفة العرب من نكبات . ان الامر الذي تخشاه الدولة في كل زمان ومكان هو تزعزع قواعد الحكم ، فاذا لم تجد في الدعوة الى بعض الافكارخطرا على نظامها العام لم تنكل بأحد • وإذا وازنا الآن من الدولة العربية وغيرها من الدول وجدنا الدول العربية أكثر الدول تسامحا في حرية العلماءفأدى اطلاقها لحرية الفكر الى هذا النماء العقلى الذي شهدناه في تارىخها •

٧ \_ ومما يدل على هذا الميل الى التسامح أن الخلفاء

ألعلم والفن والنظام والاجتماع والسياسة .

سادتي ، هذه بعض منازع الفكر العربي غرضتها عليكم في أهم عناصرها وأدق مقوماتها وهي النزعةالعقلية والنزعة التجريبية والميل الى الاحاطة ، والميل الى التوحيد والميل الى الجمع بين مصالح الدنيا والآخرة ، والايمان بحرية الفكر والميل الى التسامح · ولا حاجة بي الى القول أن هناك منازع أخرى كثيرة لا يتسع المجال لذكرها هنا، كالكرم والوفاء ، والشجاعة والاخاء ، والعزة والاباء ، والمروءة والدهاء والذكاء والالهام وبلاغة المنطق ورجاجة الاحلام • ولو رحت أذكر لـكم ما قالـه في العرب أهل المعرفة والانصاف من فلاسفة الاوروبيين وعلمائهم لاحتجت الى كتابة سفر كبير ، ولكنني أكتفي بذكر كلمة قالها بعض الحكماء الغربيين ، قال: أن العلوم التي كانت عند اليونانيين وغيرهم ميتة بين دفات الدفاتر ، مقدورة سن جدران الكتب مخزونة في بعض الرؤوس كأنها أحجار ثمينة لاحظ للانسانية منها سوى النظر اليها صارت عند العرب حياة الاداب وغذاء الارواحوروح الثروة وقوام الصناعة ومهمازا للقوى البشرية يسوقها الى كمالها الذي عدت له • وليس في الاوروبين الذين درسوا التاريخ وحكموا العقل من يستطيع أن ينكر أن الفضل في اخراج أوروبة من ظلمة الجهل الى ضياء العلم وفي تعليمها كيف تنظر وكيف تفكر وكيف تجربوكيف تشاهد انما هو للعرب وآدابهم ومعارفهم التي حملوها اليها من اسبانيا وجنوبي ايتاليا وفرنسة وقال آخر: « أن العرب أول من علم العالم كيف تتفق حرية الفكرمع استقامة الدين » · وفي هذه الاقوال كما ترون اعتراف بفضل العرب وتقدير لمزاياهم الفكرية ، وربما كان من الراجب علينا في نهضتنا الحديثة أن ننشر ما قاله فينا أهل المعرفة والانصاف من علماء الغرب حتى يعرف الناس ما كان للحضارة العالمية ، فان بعض الذين اصيبوا بمركب النقص لا يزالون يعتقدون أننا لا نستطيع أن نجاري الاوروبيين في علومهم وفنونهم وصناعاتهم فلعلهم اذا عرفوا ما كان عليه العرب في ماضيهم ، وما وصلوا اليه الآن بعد نهضتهم ولما يمض عليها الا القليل يقدرون أنفسهم حق قدرها ويدركون قيمتهم واثرها في التطور العالمي ، وهل في هذه الآثار خفاء على ناظر • وهل يوضى لبيب لنفسه أن ينكر الضوء الباهر ، أفلا تبتسم العروبة عجبا وهي في أشد أيام نضالها لعقوق بعض أبنائها من شعوبي ينكر فضل العرب، وعربي لا يعرف تاريخ أمته ولا يعتز بماضيه ولا يتهيأ لمستقبله • ولكن العروبة أيها السيدات والسادة تهزأ بهؤلاء المخالفين وترثى أشد الرثاءلحال هؤلاء العاجزين لعلمها بأن في كيانها الداخلي مقومات تضمن لها البقاء وتدفعها الى تجديد حياتها وتدعوها الى السير في طريق التقدم حتى تبلغ غايتها جميل صليبا والسلام عليكم .

والامراء كانوا يقدمون العلماءعلى اختلاف نحلهم ومذاهبهم ويولونهم أعلى المقامات ، ويحيطونهم بكل رعايةواحترام. ولست في حاجة الى ان اذكر لكم ما احيط به العلماء المسلمون من رعاية ، ولكنني اذكر لكم بعض العلماء المسيحيين الذين وسعتهم الدولة العربية وقربتهم وشملتهم برعايتها ، وولتهم أعلى المناصب وفوضت اليهم كثيرا من الاعمال الجسام • لم تكن الدولة العربية تنظر اذ ذاك الى البلد الذي عاش فيه العالم ولا الى الدين الذي ولد فيه ، بل كانت تنظر الى مكانته من العلم ، فاذا كان عالما ولم يكن مسلما قربته لاعتقادها أن رتبة العلم أعلى الرتب • واذا سمحتم لي الآن بذكر دليل على رعايـة الدولة للعلماء المسيحيين ذكرت لكم قصة جورجس بن يختشوع الذي اشتهر بالحظوة عند المنصور ، كان هذا العالم طبيبا وفيلسوفا معا فعلت منزلته عند المنصور . لعلمه وفضله وصدقه واخلاصه ذكروا انه كانت لهزوجة عجوز فأشفق عليه المنصور وأنفذ اليه ثلث جوار حسان فردهن وقال ان ديني لا يسمح لي بأن أتزوج غير زوجتي ما دامت حية فأعلى المنصور مكانته حتى على وزرائه ، ولما مرض أمر المنصور بحمله الى دار العامــة وخرج اليه ماشيا يسأل عن حاله ، فاستأذنه الحكيم في الرجوع الى بلده ليدفن مع آبائه ، فعرض عليه المنصور الاسلام ليدخل الجنة فقال رضيت أن أكون مع آبائي في جنة أو نار فضحك المنصور وأمر بتجهيزه ووصله بعشرة آلاف ديناروأوصى من معه بحمله اذامات في الطريق الى مدافن آبائه . وممن حظى بالمكانة العليا عند الرشيد يوحنا بن ماسوية ولاه الرشيد ترجمة الكتب القديمة ووضعجميع المدارس تحت مراقبته ، ومنهم يوحنا البطريق الـذي أقامه المأمون أمينا على ترجمة كتب الطب والعلم والفلسفة، فماذا أعد لكم من العلماء المسيحيين الذين كرمتهم الدولة العربية ، هـل أذكر حنين بن اسحق أم أذكر متى بن يونس أم أذكر قسطا بن لوقا البعلبكي ويحي بن عدى ، أظن أن مجرد ذكر هذه الاسماء كاف للبرهان على ما كان للعلماء على اختلاف مذاهبهم من منزلة رفيعة في الدولة العربية • لقد سوت الدولة العربية بين العلماء المسلمين وغير المسلمين بميزان واحد ، وكان ميزانها العادل دليلا على تسامحها واحترامها لحرية الاعتقاد ، وما اضطرب هذا الميزان الا عندما تغلب رؤساء الجيش من الترك وغيرهم على الخلفاء العرب واستبدوا بالسلطان دونهم ، وصارت الدولة في قبضتهم ، فأهملوا العلم والعلماء ، وقبضوا عنهم يد المعونة ، ووضعوا للعامة في الدين ما يبغض اليهم العلم ويبعد نفوسهم عن طلبه فصار المتأخر يقول بما قال به المتقدم لا يجتهد في رأي ولا يضيف الى العلم شيئا جديدا ، فوقف الفكر العربي عن التقدم لفقدان الحرية والتسامح وسيطر الجمود على العقول وجنى على اللغة العربية وأساليبها وآدابها كما جني على

# المسرح في الاقليم الشمالي

# بقلم: الركتواراهمالبالي

في تاريخ الفنون أن نهضة المسرح عند أمة من الامم تعقب دوما الاحداث والانقلابات القومية الكبرى ، فاذا وعت الامة وجودها واستيقظ شعورها بالعزة القومية واعتدت بالانتصارات التي حققتها على نفسها وعلى غيرها التمست في المسرح انعكاسا صادقا لوجودها ومثلها الروحية والادبية ، وقد أثبت التاريخ أن المسرح ميزان حساس لرقي الامم وجدارتها بالحياة فكلما عظمت عنايتها به وأنزلته منزلة الحاجة الثقافة الملحة والغذاء العقلي والعاطفي وارتقت الضروريين عظم نصيب تلك الامة من الرقي وارتقت صعدا في السلم الحضارية ،

ولذا كان من الطبيعي ونحن في غمرة انقلابنا الانشائي أن تظهر في الاقليم بوادر يقظة مسرحية استأثرت باهتمام الجمهور فلم تعرف البلاد دورا كثر فيه الكلام عن التمثيل والممثلين وتقصي أخبار النشاط المسرحي ومناقشة الآثار ونقد المذاهب والاساليب الاخراجية كما عرفت في أيامنا هذه حتى ليخيل للمرء أن الناس أصيبوا بحمى التمثل وان هذا أصبح مرضا من أمراض العصر والتمثل وان هذا أصبح مرضا من أمراض العصر وللمناهدة وللمناهدة والمناهدة والمناهدة

ولكن هذا الوعي السرحي الذي أخذ ينتشر رويدا رويدا ويتبلور كظاهرة فكرية واجتماعية لا بد وان يكون مصحوبا بطبيعة الحال بمشاكل عديدة يقتضي بعضها حلا سريعا كانشاء المسارح والمعاهد العالية لتعليم الممثلين والمخرجين ٠٠ ويبقى حل بعضها الآخر موقوفا على تكامل الوعي المسرحي في الجمهور وانتشار الثقافة والمعرفة وامتداد الحياة الاجتماعية الآخذة بالنظم الحديثة الى غير ذلك من المظاهر التي يعيش المسرح فيها ولها وتقوم الحياة المسرحية في كل زمان ومكان على أعمدة ثلاثية : الجمهور والمؤلف والممثل ٠ ولنتكلم عن كل في حدود الوقت المخصص لهذا الحديث ٠ ولعل أولى

المشاكل التي تعوق التطور المسرحي عندنا فتجعله بطيئا متثاقلا بل مشطا للهمم والنزعة التجديدية التي يفرضها



تطور نمط الحياة المعاصرة هي تلك الفجوة الكبيرة التي تفصل بين المسرح والجمهور و فان هذا المجمهور لم يعرف حياة مسرحية مستقرة ذاتية متنابعة شأن الاقليم الجنوبي الدي آلت اليه جهود رواد المسرح في الشرق

العربي أمثال ابي خليل القباني ومارون النقاشوغيرهما. فقد قفزنا منذ اتصلنا بالغرب في نهاية الحرب العالمية الاولى دون تمهيد الى السينما فلم يكن للجمهور عندنا سوى اتصال متقطع بالفرق العربية المصرية التي كانت تفد الى الاقليم في زمن كان أهله يرزحون تحت وطأة حكم الاجنبي الني كان يدرك مدى تأثير المسرح في بعث الشعور وتحبيب الحرية وخلق مجالات الانطلاق والثورة بين طبقات الشعب فكان عمله متفقاً تماما مع ظاهرة انعدام المسرح أو تقهقره في عهود التغلب والبطش والاستبداد • فلم يحد الجمهور لكي يشبع نزعاته المكموتة وحاجته الى اللهو وأطلاق الفائض من مخزون الهزات والانفعالات والعواطف بدا من التهافت على السينما التي جذبتهم بأضوائها المغرية ومفعولها السحري • ومن المعلوم ان العالمين السينمائي والمسرحي متناقضان في وسائلهما وغاياتهما وتأثيرهما كما يختلفان في المحتوى الثقافي والنفسى والتهذيبي .

ان هذا الفراغ المسرحي الذي دام أكثر من نصف قرن قد خلق أوضاعا لا تزال نعاني مساوئها الى الآن فهو الذي مكن للسينما من طبع عقلية الجمهور بطابع السرعة والسطحية والتبلد الحسي والفكري والبعد عن الجهد العقلي والنقدي حتى غدا من الصعب نقل جمهور اعتاد النمط الصوري السينمائي الى جو مسرحي يتجسد فيه النص الادبي وتزينه جاذبية الوجود الحي وسحر الصوت الانساني •

ومما زاد القضية تعقيدا أن اقفار الساحة المسرحية قد سهل لعناصر من الهواة والمحترفين ان تحتلها وان تخلق في اذهان الجمهور صورا بل تقاليد مسرحية خاطئة ومشوشة انحرفت به عن روح المسرح الحقيقي ان هذه الطبقة من الهواة والمحترفين التي ارتفعت بحكم نشأتها وأوضاعها من الاسفل الى الاعلى والتي ضحت كثيرا لابقاء هذا الوهم المسرحي كانت مضطرة بحكم ضرورات العشس وحب البقاء الى تملق الجمهور في أذواقه و نزواته ومسايرته في كسله العقلي وسطحيته واظهار المسرح بمظهر هزيل غث مصطنع يطرد عكسيا مع ارتقاء السينما وامتدادها الفني واستيعابها للموضوعات والمشاهد والصور في اطار من القوة والجاذبية والاغراء لا يقدر الانسان الحديث على الصمود أمامها ه

كل هذا حدا بالمضطلعين بمهمة انشاءالمسرح على اسس صحيحة الى محاولة هدم عادات راسخة واقامة أخرى على انقاضها والعمل بمختلف وسائل الاغراء والتحبب وتحمل التضحيات على ايجاد صلة بين الجمهور والمسرحتى يأس به ويستكين اليه فتنمو عنده عادة ارتياد للسرح شبيهة بعادة ارتياد دور السينما •

ومما يزيد في صعوبة العمل أيضا اختلاف الجمهور، في نوعيته وانقسامه الى فئات مختلفة في تكوينها الذهني وميولها الفنية والفكرية فهي شبيهة بالهرم تبدأ القمة بالطبقة المثقفة تثقيفا عاليا متباينا في منابعه وصفاته ثم تتحدر حيث طبقة الشعب وكلما انحدرت تضاءل مفهوم المسرح كاداة تثقيفية ممتازة حتى يصل الى درك التسلي

والاضحاك كوسلة وغاية • ولعل في التحربة التيقامت بها وزارة الثقافة والارشاد في ايجاد المسرح الشعبي الى جانب الفرقة القومية تمثل في الاول السرحيا<del>ت الشعبية</del> الموجهة وفي الثانية روائع الادب العربي والعالمي ما يعجل بخلق الوعى السرحى الذي يسهل أداء الرسالة المسرحية على وجه كامل أما القضية الثانية التي تعترض النهضة المسرحية عندنا فهي قضية التأليف المسرحي اذ من غير المعقول أن تعيش أمة متوثبة شاعرة بكيانها كأمتنا على نتاج غيرها ، فهناك نوعان من النتاج الفني: محلى ذاتي ينبعث من أصالة الامة يكتبه أدباؤها ومفكروها فيعبرون عن مشاكلها وآمالها وروحها ومذاهبها الادبية والفكرية ونتساج عالمي مشترك ينحو فيه كاتبه منحى انسانيا شاملا يرتفع به فوق الحدود والخصائص الذاتية المعبرة عن روح أمة في زمان ومكان محدودين فهو تراث للانسانية جمعاء تعتز به وتنهل منه على السواء وفي الحق فاننا ما زلنا مقصرين في كلا النوعين التأليف الذاتبي والمشاركة بالنتاج العالمي مشاركة صحيحة ، وقد اثبتت الوقائع والتجارب ان المسرحية المؤلفة عندنا عاجزة في حالتها الراهنة عن مسايرة حاجات المسرح العربي فان أكثر ما يمثل اليوم هو اما مترجم أو مقتبس عن الادب الاجنبي وأما المؤلف منه فيغلب عليه الطابع الحواري المل أو الذهني الملفق المجرد من عنصر الدرامافي محتواها العاطفي أو الشعوري الحذاب ه

واذا ما أردنا التعمق في دراسة هذه المشكلة وجدنا أن الأسباب الاولية تعود الى أن التأليف المسرحي نفسه عمل صعب لا يدرس كما تدرس بقية العلوم والفنون فهو يقتضي قدرة ومواهب نادرة وخصائص ذهنية معينة يندر اجتماعها في شخص واحد يمثل ذلك جملة قالها برنارد شو عند ما سئل عن صعوبة التأليف المسرحي: «اما أن يكون التأليف المسرحي سهلا للغاية أو يكون مسحيلا ، وقد ينفع الدأب والاجتهاد واذا لم يصب المبتدى وقد ينفع الدأب والاجتهاد واذا لم يصب عن التأليف الى الابد لانه لن يكون مؤلفا مسرحيا ، وفي الحق فان التأليف المسرحي عمل يقوم على موهبة

# شعر: جامركس

كوخي تراقص في العراء على أكف الزمهرير نشر القطيع ، قطيع أطفالي على مزق الحصير ألآكلين \_ على مرارة جوعهم \_ ألم الشعور والليل ، ليل الرعب ، ينشر فوقهم صمت القبور والحقد ، حقد الجوع ، في جنبي محتدم الهدير أطعمته جسدي ، وساومني لاطعمه ضميري لا . . . فتات مائدة الأمير \*

كوخي تراقص في العراء على أكف الزمهرير فالشمس ، والنسم المخضبة الجوانح بالعطور

أصيلة معقدة تفرض على المؤلف معرفة خفايا النفس الانسانية وتقلباتها تلك المعرفة المستمدة ليس من تجارب الحياة فحسب بل من الوحي أو الالهام الذي هو جزء من الخيال المبدع المركز نحو المسرح ، ان هذا الخيال المبدع مفتقر الى شرطين أساسيين لا غنى لاحدهما عن الآخر في بناء مسرحية بناء متينا محكما : شرط نفسي يتجلى في القدرة على النظر للوقائع بمنظار الدراما الحركية المشوقة ومسرحي ويتجلى في القدرة على تفتح الحياة في الوقائع والاشخاص تغلفهما موهبة التآلف مع الشخصيات الوقائع والاشخاص تغلفهما موهبة التآلف مع المعتراج

واذا قارنا في المسرح الكلاسيكي بين شخصيات شكسبير أو مولير التي تتفاعل في عوالمها المسرحية وتتناقض في صراع عنيف يثير التفكير ويهز المشاعر وبين شخصيات أحمد شوقي الذي عجز في مسرحياته عن استغلال عنصر الدراما الذي هو حجر الاساس في الفن المسرحي لظهر الفرق واضحا بين العبقريتين الغربية والشرقية وذلك لان شوقيا مشاعر غائي شديد الالتصاق بذاتيته وهو

تستأذنان علي عابرتين من نفق صغير \* \* \*

أنا كالدجى العربيد خيم بين أجفان الضرير كالذل ، تشرق بي ٠٠٠ تغص ٥٠٠ تموت أجفان الفقير وحكاية عندراء لم تهمس بها شفتا سمير والدرب ، درب الكوخ يسخر بي ، ويهزأ من غروري أطعمته عرقي ٥٠٠ دمي ٥٠٠ قدمي ٥٠٠ أتعبه مسيري وامتص ما أبقاه في عيني من ومضات نور وتشمهت القطرات من قدمي ناتئة الصخور وتشمه القطرات من قدمي ناتئة الصخور لا ٠٠٠ لن أعيش على الفتات ، فتات مائدة الأمير ٥

بالرغم من تملكه موهبة الخيال المسرخي الذي يتبح له خلق الحركة الخارجية في شخصياته وابطاله فقد كان ينقصه الخيال النفسي الذي يشهد صراع النفوس وتمزقها في الداخل عبل ينقصه هذه الالفة الانسانية التي يستمدها عباقرة المسرح من أعماق نفوسهم ليخلعوها على الآخرين محققين بذلك تعريف أحد أبطال المسرح اليوناني نفسه عندما قال: أنا انسان وليس كل ما هو انساني بغريب

وبعد فان التأليف المسرحي عمل تركيبي بعيد عن الارتجال فهو وليد حضارة راقية وثمرة مجتمعات ذات ماض مسرحي عريق وارتقاء مرموق في ميادين الحضارة والوعي الاجتماعي وهو أكثر ما يكون ازدهارا ورسوخا عند الامم التي يشكل الادب التمثيلي جزءا من كيانها القومي وخبزها اليومي •

وكم كنت أود لـو يرعوي هؤلاء المتأدبون الـذين يتطفلون دون رويـة واستعـداد على التأليف المسرحي ظنا منهم أن التمثيلية كلمات ترصف وحوار يدور بين سؤال وجواب •

بها والعش معها ٠

# السجن الكبير

#### « مسرحية في فصل واحد »

بقلم: الدكتور محمد حاج حسين

الطبيب علاء في غرفة المكتب بمنزله يطائع احدى المجلات الطبية • وبين العينة والاخرى يتطلع بقلق وأسى الى الساعة المعلقة على الحائط • الساعة الثانية بعدمنتصف الليل ٠٠ وفجاة يسمع رنين جرس الباب فيهرع اليمه ليجد زوجه قد عادت من

علاء : لقد تأخرت ياسميحة •

سميحة : أولا ٥٠ قل : أهلا وسهلا ٠٠ وثانيا : ابتسم ٠

وثالثا: قبلني ٠

علاء : ( يحاول أن يرسم على ثغره ابتسامة ) ها فد انسمت ٠

سمحه : انها ابتسامة مصطنعة ٠٠ يحب أن تبتسم من

علاء : ولكن ٥٠ لماذا تأخرت حتى هذه الساعة ؟ ٥

سميحة : ألم أقل لك ربما أتأخر قللا •

علاء : قلت لي ستعودين في الساعة العاشرة ٠

سسحة : ان ذاكرتك قصيرة ياحسي ٠

هذه الساعة ؟

سمحة : كانت الحفلة عظمة ٠٠ وكنت أول من غادرها بأسف شديد .

علاء : وهل تأسفين لمغادرتك لها في مثلهذه الساعة؟

سميحة : طبعا . انها ستمتد حتى الفجر . وهي حفلة الموسم .

علاء : اني أشم رائحة الخمر من فيك ٠

سمحة : وحاتك لم أذقها .

علاء : انك تترنحين ٠٠

سميحة : (مقاطعة ) لم أشرب الخمر أبدا .

علاء ; أنا متأكد أنك شربتها ب

سميحة : شربت « بيرة » فقط +

عديد : ألست البرة خمرا؟ .

سسية : ومن أين جئت بهذه الفلسفة ؟ • • السرة

عــ ن : انها خمر ه

سعه: وماذا يعني ؟ • • كل صديقاتي شربن البيرة ٠٠ والويسكي ٠

ع من الله أنت ، فيحب ألا تشربها أبدا .

... ة : ما المانع ؟ • ألم يشربها بعض الخلفاء ؟ •

عد : انهم احسرار مع وليكن أنت مع يحب ألا تشربها أبدا •

مست : ياحسرتي علىك ياعلاء ٠

عداد : وداذا تحسيرين على ؟ •

مستحمة : لانك تبقى قابعا في البت ٠٠ لا تبيح لنفسك الهو البريء ، فحياتك شغل ومطالعة ٠٠ ألا تفيحر من هذه الرتابة القاتلة ؟ ٠٠ تمتع. ياأخي بحاتك ٠٠ أخرج من هذا السحن الكبير الذي فرضته على نفسك •

علاء : فلسفة فارغة لا معنى لها ٠٠

سمحة : ( تحاول أن تبكي ) : كل صديقاتي يتأسفن على حظى ٠

مسحة : انهن يقلن : مسكينة سميحة لقد وهمها الله

سميحة : ولماذا هذا التحرج ؟ ٠

عـ انهم أطفال بحاجة للرعاية ٠٠

سميحة : تأكد أن أم رفيق ترعاهم أكثر منا .

سميحة : تعني ٠٠ أن أحرم نفسي كل متع الحياة لاجلهم ٠

علاء : وما المانع ؟ .

مسيحة : انك تحاول أن تقبر شبابي • • لا تنس أنني لا أزال في الخامسة والعشرين من عمري •

علاه : ألا ننام؟ .

سميعة : ولماذا ننام ؟ • • ان الحياة قصيرة • أتريد أن يضيع نصفها بالنوم ؟

سميحة : لا تخف • سنر تاح بعد قليل ، ولكن بعد أن تعدني بأنك ستحضر معي حفلة صديقتي مطيعة خانم •

عـ ١١ : ولماذا أحضرها ؟ •

سميحة : لاننا سننتخب ملكة الاناقة .

علاء : وهل للاناقة ملكة ؟ .

سميحة : بكل تأكيد • وسأتقدم الى المسابقة • • ولا بد أن أفوز •

علاء : أنت تتقدمين لهذه السابقة .

سميحة : وهل هنالك أكثر أناقة مني ؟ .

2 × 3 : 1 ++

سميحة : وبهذه المناسبة سأفصل ثوب خاصا يضرب جميع المتقدمات على وجوههن •

سميحة : لا تخف • انه لن يكلفك أكثر من ألف ليرة '•

عـ ١٠ : ألف ليرة دفعة واحدة •

سميحة : وماذا يعني ؟ ما دمت سأفوز بلقب ملكة

جمالا رائعا وعقلا كبيرا ، ولكنها رزقتبزوج رجعي ••

على : وكيف عرفن أنني رجعي ٠

سميحة: وهل تحتاج رجعيتك الى دليل؟ لماذا لا تغشى الحفلات معي؟ لماذا تأبى على أن أقيم حفلة في بيتنا لصديقاتي وأزواجهم؟ ( وتجهش بالكاء) •

علاء: ولكن هذا النمط من الحياة لا يروف لي • سميحة: لماذا لا يروق لك؟ لماذا لا تفتح عينيك على الحياة الحديدة؟ اتنا الآن في عصر النور • • الطلقنا من سجوتنا التي وضعتنا فيها التقاليد • ألا تقرأ في الصحف؟ • كل يـوم حفل لانتخال ملكة جديدة •

علاء : الذي أعرفه أن عصر الملوك انتهى ٠

سميحة : صحيح ٠ الملوك التهوا ، ولكنه عصرالملكات٠

علاء: الملكات ١ ٠٠

سميحة : نعم ياعلاء الملكات ٥٠ ملكة الجمال ، ملكة الربيع ، ملكة الصحف ، الخ ٠٠ الخ ٠٠

علاء : وماذا يعنيني من هذا ؟

سميحة: طبعا لا تهتم الا في عيادتك ومرضاك ٥٠ واذا رجعت الى البيت تأبى أن تشاركني في حياتي الاجتماعية ، وتؤثر أن تطالع في هذه الكتب التي لا تنتهي ٥٠ تحرر من قبودك ١٠٠٠نطلق من هذا السجن القاسي الذي فرضته على انفسك ٥٠٠

سميحة : طبعا •

علاء : ومنى ورجاء ومحمد لمن نتركهم ؟ •

سميحة : لام رفيق ٠٠ انها تحنو عليهم ، وتحبهم أكثر منا .

علاء : ولكن قلبي لا يطاوعني أن أتركهم لعناية الخادم •

الأناقة .

علاء : وماذا نفيد من هذا اللقب العظيم ؟ •

سميحة: ستتحدث عني الصحف ، وستنشر صورتي ، وسيأتي مندوبوها لاخذ الاحاديث مني ولن ينقطع رنين الهاتف في بيتنا ، يحمل الينا عبارات الاعجاب والتهنئة ، انها فرصةالعمر باعلاء ،

عــ ا أتريدين رأيي بصراحة ؟ •

سميحة : نعم ٠

علاء : أنا لن أسمح لك بحضور هذه الحفلة .

سميحة : علاء ٥٠ ماذا أصابك ؟ ٠

علاء: لاشيء ٠٠

سميحة : هل تضيع على هذه الفرصة لاجل ألف ليرة ؟ •

علاء : خذي ألفين ، ولا تحضري هذه الحفلة .

سميحة: ولكن لماذا ؟ •

علاء : لانني لا أريد أن أكون مضغة في الافواه ٠

سميحة : ألا تؤمن بالملكات ؟ •

سميحة : ( تمسح دموعها ) انك تقضي علي بالموت ٠

علاء : لن أسمح لك بعد الآن بحضور أية حفلة .

سميحة : انك تحارب التطور والتقدم والمدنية • انك تريد أن ترجع بنا الى القرون الوسطى •

علاء : المهم عندي أن تمتنعي عن هذه الحفلات

سميحة : لن أمتنع ما دام نفسي يتردد في صدري .

سميحة : ماذا تعنى ؟ .

علاء : أعني ، اما أن تطبعيني ، واما ٠٠

سميحة : أتهددني ؟ ٠

علاء : أنا لا أُهدد أحد • ولكنني لا أستطيع أن أوافق على هذه الحفلات اللعينة •

سميحة : وما الذي تأخذه عليها ؟ •

علاء : ألا يكفي أنها حفلات مشتركة بين الرجال والنساء ؟

سميحة : وهل الرجال حيوانات مفترسة ؟ ألم يخلقنا الله ذكورا واناثا لنتفاهم ؟

عـ ان تربيتي تأبي علي هذا •

سميحة : أؤكد لك أن جميع الرجال الذين يحضرون هذه الحفلات هم في منتهى الرقة والادب • • كلصديقاتي يصطحبن أزواجهن أو اخوتهن، ولا يدخل علينا غريب •

علاء : أريد أن أنام \*

سميحة : يستحيل أن أنام قبل أن توافق على حضورك معى حفلة مطبعة خانم .

علاء : ولكن لماذا تريدين أن تأخذيني معك ؟

سميحة : لأخرجك من عزلتك ٠٠ ولاتني أريد أن ترفه عن نفسك المكدودة ٠٠ جرب مرة واحدة ٠٠ بحياتي عليك ٠٠ واذا لم تعجبك سأمتنع عنها ٠

علاء : معنى هذا اذا لم تعجبني ٠٠ امتنعت عنها

سميحة : أقسم لك على هذا بحياة أولادنا .

علاء : موافق ٠

سميحة (تطوقه بذراعيها ، وتقبله ) : ما أنبلك يا علاء ، انك خير وزج في العالم .

#### \_ الشبهد الثاني \_

( عيادة الدكتور علاء • الساعة الثانية بعد الظهر • يدخل المرض ، وينحني أمام الطبيب )

الممرض: سيدي • الساعة الثانية • ولم يبق أي زبون • ألا تتفضل حضرتك بالانصراف لأغلق العيادة؟

الممرض: انني أنتظرك حتى تنتهي منه يا سيدي • عسلاء : اذهب الى بيتك • • ودعني وشأني •

(ينحني الممرض، وينصرف)

علاء (لنفسه) بعد ربع ساعة تكون هنا ٠٠ ان قلبي يخفق بشدة ٠ (يتناول الهاتف ويتحدث: من هنا ؟٠ أم رفيق

قولي للست أنني لن أستطيع الحضور الى الغداء لانني مدعو عند صديق لي ٥٠ (يلقي بالهاتف ويتمشى في الحجرة) ان قلبي لا يزال يخفق بشدة ٥٠ ما هذا الضعف الذي انتابني ؟ ان فريدة تسللت الى قلبي ٥٠ انني أحبها ٤ ولا طاقة لي بالبعاد عنها ٥٠ أحلم بها ليل نهار ٥ ما نهاية هذا الحب (يترامى اليه رنين جرس الباب ٤ فيسرع ٤ وقلبه في وجيف جبار) انها جاءت ٥ (ويفتح الباب وتهل فريدة في الثامنة عشرة من عمرها ٤ سمراء فاتنة ٤ طاغية الجاذبية ٤ فيها سحر لا يقاوم ٥٠ ويمد يده لمصافحتها ٤ وقد احتقن وجهه بالحمرة) ٥

علاء: أهلا وسهلا ٥٠ تفضلي ٥ كم أنا سعيد ٥ فريدة (محمرة الوجه): ها أنا جئت في الميعاد ٥ (يقودها علاء الى حجرة المكتب، وتتهالك على كرسي، وجلس بقربها ، وتناول يدها ، وربتها بلطف ، وطبع عليها قبلة لاهبة ) ٥

فريدة (تحاول أن تنزع يدها منه): اتركني يا علاء • علاء : وهل يستطيع الانسان أن يترك روحه اذا رآها تحاول السلل من جسده ؟ دعيني أسعد أستمتع بهذه النشوة الحالمة • • انني أسعد انسان في العالم •

فريدة : ولكن ما النهاية لهذا الحب ؟

علاء : النهاية التي تريدينها . أنا طوع أمرك .

فريدة : رأيي أن نفترق بسلام •

علاء : وهل هذا معقول يا حستي ؟

فريدة : ان ضميري يؤنبني بقسوة •

علاء: اقتلي هذا الضمير • قولي له: ان الحب شيء مقدس • انه رسالة السماء الى الارض لينقي النفوس من كل درن •

فريدة : فيلسوف ٠

علاء : عيناك الساحرتان علمتاني الفلسفة والحياة .

فريدة : والآن • لماذا دعوتني الى العيادة ؟

علاء: ألم يدلك قلبك؟

فريدة : لم يدلني على شيء ٠

علاء : فريدة ٥٠ يجب أن نتزوج ٠

فريدة : هل أنت مجنون ؟

عـــلاء : مجنون بحبك • أعبدك •• لا أستطيع أن أتحرر من حبك • انك حياتي •

فريدة : أنسيت أنك متزوج وعندك أولاد ؟

علاء : ان الله شرع الطلاق ٠٠

فريدة (مقاطعة) ولكن سميحة صديقتي • فكيف أخطف زوجها منها ؟

علاء : ألا تحيينني ؟ ألا تكنين لي نفس العاطفة التي أكنها لك ؟

فريدة : أنت تعرف أنني أحبك أكثر مما تحبني ٠٠ ولكن ٠٠

فريدة : الى هذا الحد!

علاء : وأكثر ١٠٠ انه الحب الصاعق ١٠٠ من أول نظرة ١٠٠ ذلك الحب الذي يفيض ، ويفيض حتى ١٠٠

فريدة ( مقاطعة ) : قلت لك انني خائفة •

فريدة : اذن • لنفترق بسلام •

فريدة : كتب الشقاء لحبنا • • لانك متزوج •

عــــلاء : لا تعودي الى هذه النغمة •• أنا لو كان لي الف ذوجة لضحيت بهن لأفوز بك •

فريدة ( تمسح بيدها شعر رأسه ) ما أتعسنا يا علاء •

عـ الله عالم على الله في ذروة السعادة .

فريدة : والفضيحة ؟

علاء : وما يهمنا من أقاويل الناس ما دمنا نرتع في حنا ؟

فريدة : أرجوك يا علاء أن تعـــود الى زوجك ٠٠ سأتعذب ، ولكن يجب أن أضحي ٠

علاء : (حالما) لا أزال أذكر تلك الحفلة التي ألحت على زوجي لاحضرها ، وهناك جلست كئيا أرامق الراقصين والراقصات مشمئزا ٠٠ وفحأة خفق قلمي عندما رأيتك تمشين صوبي في ايقاع متناسق أخاذ ٠ وجلست بقربي لتبددي وحشتي ٠٠ وتحدثت ، فانحدرت نبرات صوتك الفاتن الى قلبى ، وأحسست أنني ولدت من جديد ٠٠٠ وحطمت قناع الجمود ، وعندما راقصتك خيل الى أنني أسمح في الفضاء ، وأمتطى الاثير ، لقد حطمت كل الحواجز التي اصطنعها تزمتي ٠٠ وفي الصباح التالي طلبت الى سميحة أن تقيم حفلة في بنتنا ٠٠ وكنت على رأس المدعوات ، وفي تلك الللة تأكد لي أنك حاتي ٥٠ وتكررت حفلاتنا ، وامرأتي سعيدة ، ولكنها لو علمت السب لاصابها الجنون ٥٠ المهم يا فريدة ٥٠ يحب أن نتزوج ، وبسرعة فائقة .

فریدة : كم كنت أتمنى لو لم تكن متزوجا ٠

عـــــلاء : زواجي ينتهي بكلمتين ٠

فريدة : تضحي بزوجك وأطفالك لاجلي •

علاء : وبحياتي أيضا ٠

فريدة : ولكن ٥٠

علاء ( يطوقها بذراعيه ، ويغرز أنامله بشعرها الاسود المسترسل على كتفيها ) دعيني في هذه النشوة الحالمة • • أرجوك • • لا تتكلمي • • خمس دقائق لاطير بها الى الحنة •

( ويفتح باب المكتب فجأة ٠٠ وتطل سميحة شاحبة الوجه جاحظة العينين ، وتدنو منهما ، وهما ذاهلان في نشوة عاتية )

سميحة: ضبطتكما في الجرم المشهود • • يا • • ( فريدة وعلاء يصيبهما الذهول • • وسميحة تنتزع فريدة من بين ذراعي علاء ، وتهزها بعنف ، وتبصق في وجهها ، وتشدها بقوة حتى تطرحها على الارض ، وتدوس

عليها بقدميها • • وعلاء يدفعها عنها بقوة ، فتكاد تسقط لولا أن ترتطم بالحائط )

سميحة : خائن ، كلب ، مجرم ، وأنت يا فاسقة ٠٠

علاء ( مقاطعا ) اياك أن تتلفظي بكلمة أخرى • • انني مستعد أن أكون مجرما • •

سميحة : فريدة صديقتي تخونني مع زوجي ! • • ( تتقدم صوب الهاتف • وينتزعه زوجها منها ) سميحة ( تصرخ ) : دعني • سأطلب والدها ليراها في أحضائك •

فريدة (خائفة) أرجوك ياسميحة خانم ٠٠٠

سميحة : لا تدنسي اسمي بشفتيك . م يامنحطة . . ياسافلة . ياأحقر الفتيات باسارقة الازواج .

عــــلاء : اسكتى ٥٠ والا ٥٠٠

سسحه : سأطلب الشرطة ٠٠ ( وتزعق )

عماد : اسكتى .

مستحة : لن أسكت أبدا • انكما مزقتما كرامتي ، وسأنتقم منكما •

علاء : يجب أن نتفاهم في هدوء .

الشائعات عن حبكما الاثيم ملأت البلد • الشائعات عن حبكما الاثيم ملأت البلد • كنت أرفض أن أصدق لانني كنت واثقة من زوجي النبيل الذي لا يعرف سموى عمله وبيته • • غير أنني اليوم أحسست بهاتف خفي يدفعني الى اقتحام عيادتك عندما اعتذرت عن الحضور الى الغداء • • وتناولت المفتاح الثاني الذي كان موجودا في البيت ، وصدق حدسى • •

عـلاء : لا فائدة من هذه الثورة • • ما قدر كائن • سمحة : وأنت يافريدة • • أيتها العذراء الطاهرة • • كيف تفرطين في شرفك ؟

فريدة : أنا أشرف منك •

سميحة ( مقهقهة ) والبرهان • • وجودك في أحضان زوجي •

علاء : وماذا يعنيك ؟ .

سميحة : غريب أمرك • انني أدافع عن بيتي وأولادي • فريدة : وأنا كنت أدافع عنك • • سلي علاء • سميحة : يامنحطة • • و

علاء ( يضع يده على فم زوجه ) أرجوك ياسميحة أن

سميحة ( تشذرهما بقسوة وتنسحب بعصبية ) ليكن •• انني أكرهك ، وسأخذ أولادي ، ولن أدعك تراهم •

عـ الا تنسى أن هنالك قوانين ٠٠

سميحة : القانون • • انني أهزأ به • طلقني لارتباح منك •

علاء (في هدوء) أنت طالق بالثلاث ٠

سميحة : الحمد لله ٠٠ الذي أنقذني منك ٠٠

علاء : وأتمنى لك حياة سعيدة • • وحظا جديدا أحسن مني •

فريدة ( باكية ) أنا مجرمة • • خربت بيتا • الله ينتقم مني • عـــلاء ( يكفكف دموعها ) انــك لم تخربي بيتا ، بـــل أحييت انسانا •

فريدة : انني أتمنى الموت •

سميحة : الله ينتقم منك ، ولا يـدعك تنهنئين بهـذا الزواج •

( وتتجمه سميحة صوب الباب في عصبية وتصفقه بشمدة ) •

عـــلاء : الآن نستطيع أن نتزوج •

فريدة : علاء ٠٠ انني خائفة ٠

علاء: عندما تتحقق سعادتنا تخافين ٠٠ ما هذا الكلام الفارغ ؟

فريدة : أحس أن الله سينتقم مني .

عـ الاء : ولماذا ينتقم منك ؟ انك لم تفعلي شيئا يغضبه ٠

فريدة : كل هذا لا يغضبه ٠٠

علاء : ارادة الله أن نحب بعضنا بعضا ، ولاراد لشئته •

فريدة : علاء ٠٠ انني آثمة ٠٠

عـ ١١ : الحب يطهر كل مأثمة ٠٠

فريدة : انني ذاهبة ٠٠

عـــــلاء : سندّهب معا • • الى والدك لنعالنه برغبتنا في الزواج • هل عندك مانع ؟

فريدة : لتكن ارادة الله. •

( ويخرجان معا )

\_ ســـتار \_

محمد حاج حسين

تصغي الي قليلا •

سميحة : أثريد أن تبرر جريمتك ؟

علاء : الحب لس جريمة .

سميحة : وتزعم أنك تحبها ؟ ٠٠

علاء : بل أعبدها • وقلامة ظفرها في الدنيا •

سمحة: أيها المفتون ٠٠

فريدة : ياسميحة خانم ٥٠ أنا مخطئة ٥٠ ولن أعترض حياتكما مرة أخرى ٥ وأتوسل اليك أن تستري علي ٥ انني غرة جاهلة لا أقدر عواقب الامور ٥ أنا خارجة ٥ وليوفقكما الله ٥٥

علاء : لن تخرجي قبل أن نضع نهاية لهذه القصة.

سميحة : وأية نهاية ؟

علاء : المسألة لا تحتاج الى أخذ ورد • باختصار أنا أحب فريدة وهي تحبني • وسنتزوج •

سميحة : وأنا ؟ • يامجنون • وأولادك ؟ •

علاء : لا تجعلي من هذه القصة البسطة مأساة .

سميحة : وهل هنالك مأساة أشد من تحطيم بيتك في سميحة . سميل نزوة مجرمة ؟

علاء: لقد حاولت أن أحارب هذه النزوة ، ولكنها كانت أقوى مني ٥٠ لانها حياتي ٥٠ انالحب لا يعرف القوانين ، ولا يخضع لارادة انسان ٠٠ أنه أقوى منا جميعا ، فلنخضع له في

فريدة : أرجوك أن تعود الى زوجك وأولادك •

علاء : لست يافريدة أول ولا آخر من طلق زوجه ليتزوج أخرى •

سميحة : يامجرم ٥٠ أتطلقني لاجل هذه الحقيرة ؟ ٥

علاء : انها أسمى انسانة في العالم .

سميحة : انني أحتقر كما • • وألعن الساعة التي تزوجتك فيها •

علاء: لماذا تغضين ياسميحة ؟ ألست السبب في هذا ؟ • ألم تقوديني الى عالمك الخاص ؟ لا تنسي الله في عصر الملكت ، وفريدة مليكتي تتصرف بي كما تشاء •

# الجرح المتجاوب

## شعر : صالح الخرفي

يافلسطين ان رأيت قتاما . فاعرفي انني وفيت بوعدي لاتسلني عن مسقط الرأس وسلني أين مرمي عصاي ؟ غاية طرفي يتمطى بي المسير وتغريني الفيافي. والريح تعوي وتسفى قبلتي كعبة ستائرها العذراء ديست وجرعت أي خسف غاية الطرف كل أفق تراءت فيه رايات زاحف للتشفي مسقط الرأس أين تهوى رؤونس الغدرو الروح رفرفت فوق كفي يومها • قد بزغت للكون ياروحي • فزقي لي السعادة • زفي مد لى كفك الجريحة ياصاح • ودعها تضم كفا <mark>جريحة</mark> لك في وحشة الدروب أنيس مسهالضيم فامتطى الثأرروحه لوحت لي من تحت أخمص أفاق قباب (البيضاء)(١) تشكو طريحة جسد ان حرمته ياالهي • من ثراه فخط فيها ضريحه وبأفياه كرمة عسجدتها ومضات الغروب ضمد جروحه قىرە فى بلادە روضة الخلد اذا شئت\_خالقى\_ان تريحه لك أم ولي على البعد أم • لم يزل قلبهــا يحن اليــا أين لن نظرة لها وقد اعتدت رؤاها ترف في مقلتا الصقوا اليتم بابنها وهي نبض لميزل بيفتدى الامومة حيا في خيام الفلاة ضمكما السعد فجاورت عطفها القدسيا وارتمى بي النوى هنا • لستأدري وبما كان بعدنا أبديا غير انبي وجـدت للوطن الاكبر أمـا أعز منهـا عليــا اخوتى تستشف عيني وراء الغيم ومضاماكنهه الستأدري عله بسمة الشهيد اذا لاح له الخلد في حشاشة صدر عله خفقة لطلقة رشاش مناها أن تستقر بنحسر عله والحياة ليل غرابى الخوافي تحن شــوقا لفجــــر شمس حرية غدا سوف تكسو حومة الملتقي سبائك تبر مقلتی • ان حرمتها فتأسی فهی دفئی اذا توسدت قبری دفء شعبي في الدرب طال به السير فزودته بقية عمري

(١) البيضاء: الجزائر

197----

الشاعر الجزائري صالح الخرفي

شبح لاح لي « بغزة » و « الضفة » للافق تشرئب يداه يا الهي • متى أعود ؟ متى الفجر ؟ وليلي على الاسي مامداه رجع الأفق صوته ثم احنى يسأل الارض: هل سمعت نداه؟ فتعال من الجزائر صوت: أمل العائدين نحن فداه من عباب المحيط في المغرب الاقصى ترامى الى الخليج صداه مهبط الوحى من حثالة صهيون ورجس اليهود نحن فداه ياأخي في خيام ( غزة ) في قمة ( شليا ) جروحنا تتنادى: نحن قربان مدلج ينشه الفجر فكنا له منارا وزادا رعشة النور في سراجك ياضو • أضاءت لهالرباوالوهادا ومن الاهــة الحزينـة وافتة من العز نغمـة تتهـادى اننا نزرع الورود على الدرب ونجنى من الورود القتادا مرحبا بالقتاد يدمي خطانا • ان يكن في ظلاله الحرسادا ان اشلاءنا معالم حمراء بقفر طغ عليه السراب وخطانا من خلفها الأثر الدامي، كما ضرج السماء شهاب ودموع الشريد أنجمنا الزهر • اذا كفن السماء سحاب كالسوافي آهاتمه • فتلبد في سماواتنا العلى ياضباب للمعالى جناحنا فاذا ضاقت عليه له السهول الرحاب هية النسر ليسس يعدمها النسر فضياء مداره أم تراب ياأخي • لست بالشريد المعنى • فحناياضلوعنا لك مأوى أنت انشودة الصباح اذا افتر وفي غفوةالدجي أنت نجوى عرة أنت للحنان وللعطف استطابت انسان عيني مثوى قطرة أنت من دمي قدسي ، كم شفى غلة الشهيدوأروى وثبة أنت للكفاح اذا شدت بعزمي على الفدا • فهي بلوى ياقويا بنا • وبالقلب في جنبك يهفو لثأره • أنت أقوى لست بابن السلب ياابن بلادي • أنت عملاق موطن مسترد قد خلقنا ، أنا بقمة (شلبا) مستنيرا بفوهة ذات وقد وبخط الهجوم أنت • خلقنا ياأخا الثأر من هنا للتحدي فاترك السلم للوجود • وللنار خطانا فسلمنا رفع بند ياأخى نحن يومسحق الفرنسي وسحق اليهود لطمة خد

# ايجاببة ألبير كاموفي الطاعون

#### بقلم: ليلي صايا سالم

من المعروف عن كامو انه فيلسوف العبث والموت واللامعقول • فهو ينطلق من حدس خاص في الوجود او نظرة خاصة اليه هي العبث ، يثير منها المشاكل ويطرح منها أيضا الحلول المناسبة •

وقد أعطى هذا كامو مكانة كبيرة لما يتمتع به مفهوم العبث من أهمية نظرا للعدم الذي يتضمنه وللحلول اليائسة التي يعطيها لاسئلة الفكر الانساني ، مثل السؤال عن المعنى الذي تتجه اليه كل الاحداث ؟ والسؤال عن الانسجام الذي يفضي اليه التناقض الملاحظ في الكون ؟ والسؤال عن اكمال الاخير هل هو الوجود أو العدم ؟ •

وقد وقف كثيرون ممن قرأوا كامو أو سمعوا عنه عند هذا الحدسس للعبث حتى أصبح كامو في نظرهم مقرونا دائما بالعبث والموت واللامعقول • والحقيقة أن لفلسفة كامو جانبا انسانيا ايجابيا يحرص فيه على البحث عن سعادة الانسان ، ويلح على قيمته وجدارته بكل شيء ، ويدعو الى ضرورة العمل والتضامن في الحياة • هذا الجانب الايجابي أول ما ظهر بشكل واضح فيكتابة الطاعون: تدور رواية الطاعون حول مدينة وهران • مدينة هادئة مطمئنة يعيش سكانها من أعمالهم التجارية، طبيعة الحياة فيها جافة حقا غير انها سهلة وادعة • لم يفكر أهلها يوما ببلية تصيبهم أو وباء يهدد أمنهم ، فقد كانت اللحظات القلقة جد قليلة ، وهي ان أتت لا تلبث أن تذهب بسرعة ، فليس قلقهم حين يحصل من النوع الذي يشكك أو يزعزع • وحدث في المدينة أمر غريب ، هو موت الجرذان فيها ، وقد أثار هذا دهشة الجميع وظنوا أن الامر لا يعدو أن يكون طارئا موقتا ، كسائر الاحداث التي تقع في مدينتهم ، غير أن الحادث لم يتقهقر أو يثبت على الاقل فيعتاد عليه ، بل كان موت الجرذ يزداد باطراد حتى أصبح الامر مقلقا جدا • وفي الوقت نفسه أصيب بعض الافراد بحمى شديدة انتهت بموتهم بعد عدة أيام • ويدرك الاطباء حقيقة الحادث ويعلمون أنه وباء الطاعون • وأعلن الوباء رسميا • وأغلقت المدينة وقطعت علاقاتها مع المدن الاخرى • ومازج شعور أهلها بالذعر شعورا أقسى وأمضى هو الشعور بالنفي والعزلة والوحدة أمام وجود موبوء رهيب ، أقل ما فيه الموت والعذاب والألم •

ويقف الافراد موقفا متباينا من هذا المصير ويحاول البعض الهرب وتخطي الحواجز المانعة فيردهم الحرس على أبواب المدينة خائبين ، ولا يملكون عندئذ الا الارتماء في الايام الرتيبة المفزعة منتظرين آملين أول الامر ثم يائسين بعد ذلك ، لم تعد لهم غير ذكريات عقيمة مع حبيب أو صديق أو قريب ، ولا تلبث الذكريات أنتبهت هي الاخرىمن كثرة التصور والاجترار ويصبح هؤلاء من غير شيء على الاطلاق و

ويكافح البعض الآخر ضد الوباء كالدكتور ريو ، وهذا الاخير غريب عن البلدة غير انه كان قد أخذ على نفسه مساعدة كل متألم ومعذب وزمبيرالصحفي الغريب أيضا ، الذي سعى للهرب أول الامر ثم لم يلبث منظر العذاب والموت ان يبقيه لمساعدة أهل المدينة وغير هؤلاء كثيرون تطوعوا وألفوا فرقا صحية كانت تداوي المصابين وتعمل على عزلهم ويبرع كاموفي تصوير آلام المرض وموت الاهل ، كما يبرع أيضا في تصوير الجهود التي يبذلها المتطوعون والاطباء \_ خاصة ريو \_ وكيف أن هذه الجهود لم تكن لتعود عليهم في أول الامر الا بالتعب والارهاق ، ولم تكن تستطيع أن تحدمن تزايد عدد الموتى كل يوم .

وحين يتقهقر الوباء ويقف ، تفتح الابواب وتعود الحياة الى المدينة وتخرج من نفيها كما كانت من قبل ، يعود ريو يمشي في الشارع وقد فقد زوجته وصديقه تارو .

هذا هو ملخص احداث الرواية بغض النظر عن المشاكل التي تثيرها والفلسفة التي تنطوي عليها و نحن لا نستطيع أن نبين معنى الايجابية فيها الا اذا تعرضنا لمفهوم العبث وحللناه ، ذلك لانه نقطة الانطلاق للايجاب

لقد تميز كثير من الفلسفات الحديثة بمفهوم العبث، الا أن هذا لا يعني انه واحد عند الجميع فهو عند نيتشه غيره عند جيد ، أو هيدغر ، أو سارتر ، • على أن هناك تقاربا في المفهوم بين هيدغر وسارتر وكامو نحاول منه الوصول الى توضيح معنى العبث عند كامو •

« كان باسكال يقول : ليس من سبب معقول لان اكون هنا بدلا من أن أكون هناك » •

« ولماذا نكون شيئا ما بدلا من أن نكون لا شيء؟ » يشير الى الشعور بعدم لزوم الحياة وضرورتها وعدم

وجود ما يبرر وجودها تبريرا معقولا • واذا كانباسكال قد تجاوز هذا الشعور الا انه اتخذ أساسا لفلاسفة أتوا بعده •

فهيدغر يطلق على هذا الوجودغيرالضروري وبالتالي غير المبرر: « فكل شيء قد تم قبل أن آتي ، فأنا منخرط من غير أن أدري في حبكة لم أردها ، وليس بأمكاني أن أسيطر عليها • شأني في ذلك شأن حصاة لفظها الموج فجأة الى الرمل »(١) •

« وهكذا فنحن مقذوفون في الوجود من غير أن نفقه للذا ، ومن غيرأن ندرك سببا معقولا لهذا القذف فوجودنا اعتباط • وطالما أن العالم قد جاء قبلنا ، فهذا العالم يتكون خفية عنا لذا لا ننجح في ادراكه ، وهو يولد في نفسنا شعور الوحدة والوحشة وعدم الانسجام » •

ويقول سارتر في الوجود والعدم: « ان كل موجود يولد من غير سبب ويعيش بدافع من ضعف ويموت بالمصادفة » • وهو في قصته الغثيان يبين كيف أن وجود الاشياء يفقد اسمه ولونه ، وان هذا الوجود الذي لا اسم له ولا معنى يوحى له بالغثيان •

واننا لنجد عند هؤلاء جميعا ان اللامعقولية هي التي تكون مفهوم العبث ونحن نجد عند كامو شبيها بهذه المعاني •

لقد بعث كامو مفهوم العبث في اسطورة سيزيف خاصة وطبقه قبل ذلك في قصة الغريب ، كما اننا نجده في كل آثاره الاخرى • وبينما هو لا يتجاوزه في آثاره الاولى ، نراه يخطو خطوة أخرى في كتابيه الطاعون والانسان المتمرد • وسنتقتصر على كتاب الطاعون في ايضاح معنى العبث ، وفي كيفية تجاوزه بشكل ايجابي •

فاذا تساءلنا عن تجربة العبث وعن العناصر التي يمكن أن ترد اليها لايضاحها وجدنا أن هناك عدة عناصر تحمل الانسان على وعي العبث وهي : رؤية الآلي في الحياة • وغرابة العالم ولا معقوليته • ورؤية الموت كمصير حتمي لكل شيء •

ويصف كامو آلية الحياة وكيف أننا نعيش الحياة بسهولة وراحة لانها أصبحت عندنا عادة الحياة ولذا فنحن في انسجام تام معها ، نؤمن بمعقوليتها ، والانسان دائما يرتاح لعاداته وأعماله الآلية • يصف يوما في اسطورة سيزيف : « نهوض ، ترام ، أربع ساعات في الكتب ، غداء ، ترام ، أربع ساعات عمل ، عشاء ، نوم • الاثنين ، الثلاثاء ، الاربعاء ، الخميس ، الجمعة ، السبت على النمط نفسه » •

ويقول في الطاعون يصف المدينة وهو يريد أن يصور العالم كله بكل جموده وآليته :

« مدينة بغير حمام ولا أشجار ، ولا حدائق ، حيث لا خفقات أجنحة ، ولا حفيف أوراق ، ان السماء وحدها هي التي تنبىء بالربيع هناك الا سلال الزهور التي يحملها الباعة الصغارمن الضواحي، اله ربيع يباع في الاسواق » •

« هي مدينة لاوساوس لها ٠ حتى الحب فيها ، عادة يدفع اليها ضيق الوقت والتفكير »

« مواطنونا يعملون كثيرا وانما من أجل الاثراء دائما • وهم يهتمون خاصة بالتجارة ، ويوجهون عنايتهم قبل كل شيء الى تدبير الاشغال ، ولكنهم بكل تعقل يحتفظون بلذائذهم الى مساء السبت والاحد • وهم حين يغادرون مكاتبهم مساء يجتمعون في المقاهي في ساعات معينة أو يتنزهون على الجادة عينها ، أو يجلسون على شرفاتهم » •

وبالرغم مما في حياة المدينة ومظاهرها من تفاهة الا أن المرء ما أن يكتسب عاداته حتى يقضي أيامه من غير صعوبة « فهذه المدينة الخالية من أي مظهر متميز ، ومن كل نبات وروح توحي آخرالامر بأنهامريحة فيستنيم اليها الناس » • ويختم وصفه لها ببيان موقعها مشيرا الى تفاهة هذا الموقع في الوقت الذي يكون فيه البحر الواسع على مقربة منها : « انها ملتقحة وسط نجدقاحل تكتنفه التلال المشرقة أمام خليج مكتمل الخطوط ، على ان بالامكان أن يأسف المرء أنها بنيت وهي تولي هذا الخليج ظهرها ، فتعذرت من جراء ذلك رؤية البحرالذي الخليج ظهرها ، فتعذرت من جراء ذلك رؤية البحرالذي

هذا هو النمط الخارجي للحياة في المدينة ، ويقابل هذا النمط آلية الحركات والاقوال حتى والمشاعر فكأن في الانسان عنصرا لا انسانيا غريبا يجعله بعيدا عن طبيعته ولكنه في الوقت نفسه يسهل عليه الحياة •

وحين يكتشف الانسان هذه الآلية للحياة والعالم يسعر أن العالم غدا غريبا ينكره لانه فقد المعنى الذي كانت تلبسه اياه العادة • وعندئذ يعجز عن أن يفهمه ويحل محل الانسجام مع العالم عداوة وكثافة وغرابة ، وعجز عن الادراك أو اللامعقولية » •

وهكذا يقودنا العنصر الاول الى العنصر الثاني في تجربة العبث أي غرابة العالم ولا معقوليته ويصور لنا كامو البدء باحساس الغرابة واللامعقول بحادث بسيط جدا هو موت جرذ: « هذه المدينة السهلة المكتفية الراضية قد استيقظت صباح يوم على جرذ ميت وأثار هذا الحادث غير المألوف والجديد ، غرابة الطبيب ريو فعاد ليخبر البواب ، وأبى هذا الاخير أن يصدق فقد كان رأيه حاسما في فقدان الجرذ من البيت وعبثا حاول الطبيب التأكد له ، فقد ظل اقتناع البواب لا يتزعزع واعتقد التأكد له ، فقد ظل اقتناع البواب لا يتزعزع واعتقد

<sup>(</sup>١) رند حبشى: ثلاثة رجل أمام العبث ٠

ان الإمر مجرد مزح أو دعاية ، م

وهكذا يبدأ الاحساس بالغرابة عند ريو ، وعدم التصديق عند البواب لان في الامر خروجا عن مألوف الايام السابقة ، وحين يقول ريو لتارو عن الجرذ : «انه بدأ يزعجنا » ، يجيبه تارو : « من ناحية يادكتور من من ناحية واحدة فقط ، ان كل ما في الامر اننا لم نشهد شيئا مماثلا » ،

ومنذ اللحظة التي يموت فيها المواطنون يبدأ الخوف والتفكير معه • والمدينة بأسرها تقلق وتخاف من جراء شعورها بان حياتها التي اعتادتها باتت مهددة ، فقد اكتشفت أن ثمة أشياء جديدة ، جعلتها تفقد انسجامها مع عالمها الصغير ، أشياء لم تستطع أن تفهمها أو تجد ما يبررها فهي أشياء لا معقولة • وهكذا يبدو العالم غير معقول حالما نراه على حقيقته يقول : « السخف يلح دائما وهذا شيء يسير ملاحظته • وان مواطنينا لـم يكونوا يؤمنون بالبلايات ان البلية غير حقيقية • وآني لهم أن يفكروا بالطاعون الني يلغى المستقبل والتنقلات والمناقشات » وحين يحاول العقل أن يستحوذ ادراكا واضحا ، يجد أن صور موت الطاعون وآلامه لا تتلاءم مع هذه المدينة التي كانت الحياة فيها ناشطة سعيدة بالاجمال • وعبثا يحاول العقل البحث عن مبرر لوجود الوباء فيصاب بدوار ويصطدم بهذه العبارة التي يصيح بها الوباء: « يصبح النبض ضعيفا جدا ويحدث الموت لدى أية حركة تافهة ، •

وحتى الطبيب نفسه وهو أكثر من يدرك الوباء ادراكا علميا كان عاجزا عن الاعتقاد أن الطاعون يمكنه أن ينتشرحقا في مدينة يوجد فيها موظفون متواصفون لهم نزعات شريفة وينتهي به الحكم الى أن الطاعون ليس له عمليا أي مستقبل في هذه المدينة •

وهكذا يخفق العقل في فهم لا معقولية الطاعون وايجاد ما يبرره والطاعون هنا رمز للعالم اللامعقول بما فيه من ألم وعذاب وموت سريع في النهاية •

هذاالعالم اللامعقول غريب عنا لذا نشعر فيه بالوحدة والعزلة والنفي: « وحين أغلقت أبواب المدينة أدرك الناس جميعا أنهم أخذوا في كيس واحد ينبغي أن يتدبروا أمره وهكذا أصبح على حين غرة شعور فردي كشعور الانفصال عن كائن حبيب ، شعور شعب بكامله بأنه منفي » • وقطعت كل علاقة مع الخارج وحرم الجميع من كل لقاء أو اتصال • وحتى لذة الكتابة البسيطة قد حرمت خوفا من أن تصبح الرسائل وسائل لنقل العدوى • ولم يسمح الا بالبرقيات • والبرقية كلمات مقتضبة تشعود العاطفة اذ تجمدها في قوالب ضيقة فتسلبه اللون

والحرارة فتصبح هي الاخرى باردة باهتة مقتضبة كمثل القوالب اللفظية •

ولا يملك الإنسان في وحدته ونفيه الا أن يكونمكررا أيامه ، يجترها من غير حرية أو ابداع كما كان سكان وهران يطوفون كل يسوم في مدينتهم المحاصرة الكئيبة ويسلكون كل يوم الطرق نفسها .

وهذا الشبعور بالنفي في العالم يعكس العلاقة الزمنية التي تنتظم حياة الإنسان • ان الوضع الطبيعي للزمن الانساني أن يبدأ كل منا من حاضره وينطلق الى مستقبله على شكل تطلع أو شروع • أما الماضي فليس للرجوع اليه من كبير قيمة ذلك لان بامكان الحاضر والمستقبل ان يلغياه أو يعصياه معنى جديرا • غير اننا هنا نجد أن كل فرد نافذ الصبر من حاضره ، محروم من المستقبل ، لانه ليس ما يمنع الوباء آخر الامر من أن يدوم » • ولذا فهو سجين الماضي متروك فيه لذكريات عقيمة ولصور ميتة ، « فهو أشبه بأولئك الذين كانت العدالة أوالبغضاء البشريان يجعلانهم يعيشون خلف القضبان الحديدية » •

وفي هذا الوسط المحموم يشعر الانسان بالموت ، وبهذه العدمية التي تتوج كل شيء والتي تبصرنا بمصير ميؤوس منه يضع حدا لكل شيء بصورة مضحكة تافهة ، وان هذا التفكير بالموت وهذا الوعي له كمصير وحيد للحياة يزيد من تجربة العبث ويفاقم الشعور به ووعيه ، يقول الطبيب ريو: «حين دخلت هذه المهنة لي يقصد مهنة الطب ك فعلت ذلك بطريقة مجردة على نحو ما ، لانني كنت بحاجة اليها ، فقد كانت مهنة كسائر المهن التي يفكر بها الشباب ، ثم اني رأيت الناس يموتون ، أتعلم أن هناك أناسا يرفضون أن يموتوا ؟ هل سمعت أتعلم أن هناك أناسا يرفضون أن يموتوا ؟ هل سمعت في حياتك امرأة تصيح «أبدا » « لا أريد » في ساعة موتها ؟ أما أنافقدسمعت وأدركت انني اذ ذاك لا أستطيع أن أتعوده ، كنت حينذاك شابا وكان اشمئزازي يتوجه الى نظام العالم نفسه ، ان نظام العالم مصفى بالموت ولذا فالحياة هزيمة لا تنتهي » ،

ولعل أكبر فضيحة لهذا العالم عـذاب أفراد نحن نؤمن أنهم أبرياء ٠٠ هؤلاء هم الاطفال ٠ ويبرعفيوصف طفل يتعذب ثم يموت : « كانت يداهوقدأصبحتاكالمخالب تنكثان بهـدوء جوانب السرير ثـم تصعدان فتخدشان الغطاء بالقرب من الركبتين ٠ وفي وسط وجهه الجامد انشق الفم على التو وندت عنه صرخة موصولة يكاد التنفس لا يغير فيها النغم ، فملأت القاعة بغتة باحتجاج رتيب ناشز ، كأنه لفرط ضعف انسانيته صادر عن جميع الناس في وقت واحد ، كأنه صرخة جميع العهود وضعفت صرخة الصبي وانقطعت ، وانكمش فجأة وظلت

على وجهه آثار من دموع فقد انتهى » وصاح ريو « لقد كان هذا بريئا على الاقل وكل واحد منا يعرف ذلك » ويمكننا أن نقول اننا حتى الآن لم نتجاوز تجربة العبثالتي نشأت عن وعي اللامعقولية واللامعنى والموت وهذه التجربة مؤلفة من متناقضين متقابلين هما الوعي الذي أدرك ، والعالم اللامعقول المتوج بالعذاب والموت هذه التجربة هي الحقيقة الاولى ونقطة الانطلاق ولذا ينبغي توكيدها دائما بالابقاء على الوعي واللامعقولية وهذا التوكيد والإبقاء هما اللذان يحملان كامو على رفض الخضوع واليأس والاستسلام • كما يرفض الانتحار الذي هو شكل سلبي من أشكال الخضوع بالرغم منأنه قد يبدو جوابا منطقيا وطبيعيا لرؤيتنا لا معنى الحياة •

ولكن الانتحار لا يتفق والتجربة العبثية التي قلنا أنه ينبغي دعم طرفيها ، ذلك لان الانتحار يمحي أحدالطرفين وهو الوعي • يقول في اسطورة سيزيف: «كانت القضية من قبل ، هي معرفة ما اذا كان ينبغي للحياة أن تكون ذات معنى حتى تعاش • أما القضية هنا فتبدوعلى العكس ان الحياة تكون أفضل وأحسن بقدر ما تخلو من المعنى وقصد بعبارته الاخيرة انه ينبغي الوصول قبل كل شيء الى حقيقة أولى وحيدة هي وعينا للامعنى الحياة •

هناك حل آخر غير الانتجار يلجأ اليه الانسان العبثي وهو المسلك الحسي في العالم ، « هذا المسلك القائم على حس اللحظة الحاضرة وتتابع لحظات مفعمة بالحماسات العميقة ولكن الموقتة والتي يمكن التحلل منها بسهولة للاستسلام الى لحظة جديدة » • وهذه نتيجة قد تبدو منطقية أيضا للوهلة الاولى بسبب انهيار الاهداف التي لم تعد مطلقة بل نسبية تجاه الموت • يقول « بعد العبث كل شيء يتزعزع ، هذا الاعتقاد بان لكل شيء معنى يبدو مكذبا بطريقة مدوخة بسبب عبث موت ممكن » • « لذا فان العبث يبصرني بهذه النقطة : ليس هناك من غد وها هو بعد الآن سبب حريتي العميقة » •

ويسمي كامو هذه بأخلاق الكم أو أخلاق التجربة الحسية ·

يقول في الطاءون يصف هذا الانغماس في اللحظة: « ان أول نسمة رطبة تجلب انفراجا فيهبط الجميع الى الشوارعوينهمكون في الحديث ويتنازعون، أو يتحاسدون، وعبثا يردد كل مساء في الشوارع شيخ يرتدي قبعة وعقدة رقبة ويخترق الجمهور: « الله كبير فعودوا اليه» فان الجميع كانوا يمضون بالعكس الى شيء يعرفون انه شر • وفي أول الامر اذ كانوا يعتقدون أن الطاعون مرض كسائر الامراض كان الدين في محله من الاحترام • واذ رأوا أن الامر خطير تذكروا الملذات والمتاع • فاذا القلق السذى ينطبع طوال النهار على الوجوه ينحل اذ ذاك في

الشفق الملتهب المغبر الى نوع من الاستثارة والهساج الشرس الى نوع من الحرية الخرقاء التي تحم شعبا برمته » •

ويقول في وصف تارو وهو نموذج عبشي: «كان يميل الى حياة الحس ، وقد رئي كثيرا في مطلع الربيع على البلاجات يسبح غالبا بلذة ظاهرة • وكان يبدو وكأنه صديق جميع المتع الجديدة من غير أن يكون عبدا لها • وهو يعرف كل شيء في الحياة » وان مثال هذه الاخلاق هو دون جوان والممثل الهزلي •

واذا كان كامو قد وقف في آثاره الاولى عند هذاالحد الا انه تجاوزه في المرحلة الثانية في الطاعون والانسان المتمرد • ذلك لان غايته بناء أخلاق تحقق سعادة الانسان •

ان المسلك الحسمي ، الآني ، اللامبالي ، لا يعطي الإنسان قاعدة للعمل ، ذلك لأن القاعدة قد تقتضى تقييه سلوك حاضر في سبيل لحظة آتية ، والقاعدة تتضمن قيمة معينة يكون تقويم العمل على أساسها • وقد رأينًا أن العبث قضى على كل قيمة باعتبارها نسبية مضحكة ، فهو اذ ليس قاعدة للعمل وانما نقطة انطلاق ينبغي تجاوزها الى العمل الخلاق ، وهو لا يجد في اخلاق الحس هذا العمل الخلاق لانها لا تتضمن قيمة تخلق • ولا بك هنا من الاشارة الى أن كامو ليس وجودياً ، فالماهية أو القيمة في نظره تسبق الوجود ، وهو يؤكد بان هناك طبيعة بشرية خلافا للموضوعات الفلسفية المعاصرة . فه؛ نقال وفي هذا اشارة الى سارتر: « هذه القيمة التي تسبق وجود كل عمل تناقض الفلسفات التي تذهب الى أن القيمة تكتسب - اذا كانت تكتسب - بعد العمل » · وهكذا فالعمل الخلاق يعني به هنا « المحقق لقيمة ما ، والكاشف لها » · هـذا العمل هو التمرد الـذي يؤكد عبث العالم فيبقى الوعى مستيقظا ويبقى أمينا للتجربة العيثية ، وهو عمل ايجابي توجهه قيم عدة يعمل الانسان على تحقيقها وبذا يؤكد ذاته تجاه العالم • فما هي هذه القيم التي توجه الاخلاق والعمل ؟

ان أول قيمة ايجابية هي الاتصال بالآخرين ، وخدمة الآخرين و ان ابطاله في الطاعون يتجاوزون عزلة ابطاله في الغريب وسوء التفاهم فبينما نجد في سوء التفاهم الاخت مارتا تقتل لتصل الى سعادتها الفردية ، نجد الدكتور ربو ، وتارو ، في الطاعون يخدمان جميع المرضى معرضين نفسيهما للموت والتعب و ان التمرد لا يكون خلاقا ايجابيا اذ اذا تجاوزالانسان نفسه بواسطة الآخرين وهذه القيمة الجديدة ، قيمة خدمة الآخرين تنقل الانسان من حياة الاحاسيس الفردية الى حياة تتوزعها التضحيات في كثير من الاحيان و

يتحدث في الطاعون عن الفرق الصحية التي ألفها تارو والتي تطوع أفرادها لمكافحة الوباء وانقاذ المعذبين مصورا شعور الانسان بمسؤوليته المحتمة تجاه الجميع يقول : « أن الذين انقطعوا إلى الخدمة في الفرق الصحية لم يكن لهم كبر فضل في أن يفعلوا ذلك ، لانهم كانوا يعرفون أن هذا هو الشيء الوحيد الذي يفعل • وانما كان يكون أمرا لا يصدق لو أنهم لم يفعلوه • وقد ساعدت هذه الفرق مواطنينا على أن يتغلغلوا في الطاعون وأقنعتهم بانهم يجب أن يفعلوا ما يفعلونه لمحاربة الوباء ، ما دام قائما بينهم • ولما أصبح الطاعون واجب الجماعة ، تبدى على حقيقته تماما فغدا قضية الجميع ، • وهكذا نرى أن التمرد على الطاعون ، بعبارة ثانية على العبث والمدوت واللامعقول ، واجب ضروري ، وهو قبل كل شيء عمل من أجل الآخرين : « ان كثيرين من الاخلاقيين في المدينة كانوا يقولون انه ينبغي أن نستسلم وان على الناس أن يخروا راكعين • وقد كان بوسع تارو وريو وأصدقائهماان يجيبوا بهذا أو بذاك ، ولكن النتيجة كانت دائما ما يعرفونه: أن المقاومة واجبة على هذا الشكل أو ذاك وإن الاستسلام غير وارد ٠ لقد كانت القضية كلها أن يحال بين أكبر عدد. ممكن من الناس ، وبين أن يموتوا ويعرفوا الفراق النهائي • ولم يكن الا ثمةوسيلة واحدة هي محاربة الطاعون • ولم تكن هذه الحقيقة شيئا رائعا ، وانما كانت أمرا محتويا » •

هـذا الاتصال بالآخرين وخدمتهم مضمخ بعاطفة المحبة والمودة للآخرين ، ومصحوب باعتقاد هام جدا ، هو الاعتقاد بان الانسان جدير بكل شيء • فأما المحبة والمودة فتنتجمن رؤية العذاب والموت ، هذه الرؤية التي تقذف الانسان الى أحضان الآخرين لساعدتهم ، وتجعلهم ينطلقون من ذواتهم لملاقاة كل انسان وتحريره من الألم والعذاب والموت • ان الصيحة الفردية ، صيحة مارتا ، تختنق بين آلام المطعونين وأصواتهم المستنجدة • وعند تذ لا بد للانسان من أن يكون انسانيا ، ولا بد له من أن يعمل شيئا من أجلهم • أي أن يكون ايجابيا • ان انعزالية يعمل شيئا من أجلهم • أي أن يكون ايجابيا • ان انعزالية تنقلب هنا عملا وسعيا لالتماس وضع أفضل ، أقل ما فيه انه أقل ألما وعذابا ، وأقل أمواتا أيضا •

ويصور لنا كامو هذا في شخصية رامبير ، هذا الصحفي الدني دهمه الوباء وهو في المدينة ، فاحتجزه الوباء وأبقاه بعيدا عمن يحب في باريس ، وقد قاوم في المدينة نهو غريب عنها لا يعرف أهلها ، ولا تهمه مشاكلهم ، ان بقاء معهم يفصله عن زوجته ويهدد سعادته الفردية ، وقد اختار رامبير سعادته الفردية أول

الامر ، وأنكر وجود الآخرين والتمس الهرب من المدينة ولذا نراه يقول: « أنا أعلم أن الانسان جدير بالاعمال العظيمة ولكنه ان لم يكن جديرا بعاطفة كبيرة فهو لا يهمني » • ويقول لصديقه الني أوقف حياته لخدمة المطعونين في منظمة صحية : « انك جدير بالموت من أجل فكرة • هذا ظاهر للعيان • أما أنا فحسبي من هؤلاء الذين يموتون من أجل فكرة • اني لا أؤمن بالبطولة فأنا أعرف أن هذا أمر سهل ، وقد تعلمت أنه أمر متلف فأنا أعرف أن هذا أمر سهل ، وقد تعلمت أنه أمر متلف خطر • ان الدي يهمني أن يعيش الانسان ويموت من أجل من يحب » • ويقصد هنا المرأة التي يحبها في باريس • ولكن صديقه يقول له « ان الانسان ليس فكرة واننا نختار الآن محبة كل انسان • والموت من أجل كل انسان » •

وهكذا تطرح القضية على شكل تقابل بين مستويين: مستوى حب انسان بعينه ومستوى محبة كل انسان والعمل من أجله ، وينبغي تجاوز التقابل هذا باختيار أحدهما وحين يحاول رامبير أن ينكر الطرف الثاني في التقابل لاعتقاده أن الانسان \_ أي انسان \_ غير جدير بالحب يقول له ريو \_ وهنا تبدو لنا القيمة الاخرى التي توجه عمل البطل العبثي وهي الشرف \_ يقول ريو: «ان القضية هي قضية شرف ، ولعل هذه الفكرة تبعث على الضحك ، ولكن الطريقة لمحاربة الطاعونهي الشرف ولا أدري ما هو الشرف على العموم ولكني أعلم أنه في مثل وصفي يتلخص في أن يقوم الانسان بمهنته » • «ان الرجل الشريف ذلك الذي يملك أقل وسائل الشرود واللامبالاة ، وهو لذلك يفتقر الى الارادة والعمل » •

ويبدأ رامبير بالتراجع ، فيشك في صحة اختياره لحب فرد بعينه ، ويطلب الانضمام لفرقة الخدمة الصحية ريثما تسنح له الفرصة للهرب ، وحين يدخل رامبير المعركة ، ويعاين موت عشرات الاشخاص ، ويسمع صراخ المتألمين وأنينهم ، يشعبر انه مرغم للبقاء معهم ومشاطر تهم شقاءهم ، ولهذا فهو يقرر أن يبقى في الوقت النفي أصبح في امكانه الهرب ، يقول : « كنت دائم التفكير بأنني أجنبي عن هذه المدينة وانه لا شأن لي بكم، أما وقد رأيت الآن ما رأيت ، فاني موقن بأني من هنا أردت ذلك أم لم أرد ، وحين سأله الطبيب عن التي يحبها قال أنه سيشعر بالخجل ان هو ذهب ، وحين قال له قال بنه لا سبيل للخجل ازاء ايثار السعادة ، أجابه رامبير « هذا صحيح ولكن ربما كان مخجلا أن يكون المراسعيد، وحده » ،

وهكذا فالانسان محمول لمحاربة هــذا التشويه في العالم وعبثه ولا معقوليته ، بالمودة والمحبة والمساركة ، فهذا هو سبيل الخلاص او السعادة أو السلام ، يقول

# أبن الجواب...

#### شعر : الصافي النجفي

أكما يرغب عذالك ؟ صد واجتناب أنا أهواك وتهواني فلم هذا العذاب؟ زدت في صدك حتى كاد يعروني ارتياب بلحاظي لك نطق صارخ ، أين الجواب؟ لك ألحاظي رجاء ونداء وكتاب حسبها ايماءة منك اذا عز الخطاب أنا اما فاتني الماء يرويني السعراب

أنت تهواني وان كذب دعواي الصحاب فشهود الحب ما فيهن زور وكذاب يشهد السكر بجفنيك وما كان شراب واصطباغ الخد بالحمرة ما فيها خضاب حين أرنو لك تفتر ثناياك العذاب وأنا شاهدي الادمع والقلب المهذاب

تارو: «لقد عزمت على أن أقف في جانب الضحايا في كل مناسبة لأحد من الاضرار، فبين ظهرانيهم أستطيع على الاقل أن أبحث عن طريق للوصول الى السلام» • وحين سأله الطبيب عما اذا لديه فكرة عن الطريق الذي ينبغي سلوكه للوصول الى السلام أجاب: « نعم ، المودة ان الذي يهمني هو أن يكون المرء انسانا » •

ولا نكون أمناء اذا وقفنا عند هــذا الحد ولم نبين مدى هذه الايجابية ٠ ان الوباء بدأ بالتراجع حقا ، ولكن في الوقت الله كادت أن تفتح فيه أبواب المدينة وان يحقق الانتصار النهائي ، أصيب تارو ، الذي كان أوقف حياته لخدمة الآخرين ، بالطاعون ، ثم مات • حينئذ شعر الطبيب بالهزيمة النهائية ، الهزيمة التي تنهي الحروب وتجعل من السلام نفسه عذاباً لا شفاء منه ٠ وهكذا فالسلام الذي صارعوا من أجله ، هو موت لتارو، وألم للطبيب • وماذا ربح الطبيب ؟ لقد ربح فقط انه عرف الطاعون وانه يتذكره ، انه عرف الصداقة وانه ليتذكرها · « ان كل ما يستطيع الانسان أن يربحه في معركة الطاعون والحياة المعرفة والتذكر • ولكن أن كان هذا هو ربح المعركة فما أقسى أن يعيش الانسان فقط مع ما يعرف ويتذكر ، محروما مما يرجو ويأمل ، اذ لا أمل من الصراع في هذه المعركة ، وليس من شيء يرجى تحقیقه بعدها » •

وقد يبدو من هذا كله أن كامو يريد أن يعود فيحطم قيمة العمل الانساني لان هذا العمل قد لا يحقق النصر النهائي ، وقد لا يوصل صاحبه الى السلام الذي يرجوه

منه • والحقيقة أن كامو يرى أن العمل واجب دائماحتى ولو انتهى بالهزيمة • وإن الطبيب اللذي انتهى هذه النهاية (تموت زوجته وصديقه معا ، ويصاب هو نفسه بالارهاق ) لن يتردد ضمن الاطار الذي رسمه له كامو ، لن يتردد في العودة إلى الصراع والعمل فيما لو عاد الطاعون • ولن يتراجع عن كفاحه ومعاونته للآخرين • فلايجابية بهذا المعنى ليست مجرد العمل الانساني ، بل هي العمل الانساني اللذي لا يتقهقر ولا ينثني ولو انتهى بالهزيمة •

ا ن العالم لا تنتهي منه الشرور • « وقصيمة الطاعون لا تموت ولا تختفي قط ، وانها تستطيع أن تظل عشرات السنوات نائمة في الاثاث والملابس • وانها تترقب بصبر في الغرف والاقبية وان يوما قد يأتي يوقظ فيه الطاعون جرذانه مصيبة للناس » بهذه الكلمات يختتم كامو روايته ولكنه يرى أيضا انه وان كانت قصيمة الطاعون لا تموت ، فان الجهد البشري ، والتمرد الايجابي عليها يستمر من غير أن يضعف أو يكل هو الآخر •

وأخيرا يمكننا أن نقول مع سارتر: « ان كامو يمثل في عصرنا هذا وضد التاريخ ، الوريث لتلك المجموعة من المفكرين الأخلاقيين الذين تؤل ف كتبهم أكثر ما في الفكر الفرنسي من اصالة ٠٠٠ كانت انسانيته عنيدة ، قاسية كثيرة الحساسية وهو بعناده المتواصل ورفضه المستمر للعبث ، أكد أنه من أنصار وجود الواقع الخلقي » •

حلب ليلي سالم

# الأيابع المتروة

# بقلم عادة السمان

كان المكان يعج بدمى حية ، وروائح العطوروالأصبغة المختلفة تختلط بضحكات نساء جمعهن أمر يشتركن فيه جميعا ، ألا وهو الرغبة في جلب الانظار ، والاستحواذ على الاعجاب ، • واحدة تحدق في صورتها المرتسمة أمامها في المرآة ، ثم تنقل نظراتها بسرعة فأر مذعوز الى غيني صاحباتها ، وكأنها تستجدي ومضة حسد تؤكد لها جمالها • • وأخرى جلست تحت أتون من شمس لها جمالها • • وأخرى جلست تحت أتون من شمس

آب يدعى (السشوار) مجفف الشعر عليما أخذت المساحيق التي كانت تغطي وجهها تسح وتسيل ، فيبدو كاللوحة التي يخلط عليها الفنان ألوانه المختلفة مه وثالثة بعثرت شعرها الحلو كبيادر القمح السخية ، وأسلمته الى الحلاق ليجزه ، والخصل الذبيحة تترنح على شفة الموس الحيادة مه والى جانبها عليما (فاطمة ) ، وقيد امتقع جهها ، وانقبضت أساريرها ، وكأنها وجهها ، وانقبضت أساريرها ، وكأنها تضع مولودها الاول ، وعلى رأسها أكداس كريهة الرائحة ، وضعها جاك

الحلاق المحبوب ، انحيل الحرير الاسود الى صوف ماعزي أصفر !! • • فقد صرح دودي (دريد) صاحب الكاد الحمراء المكشوفة (الكاديلاك) في بادتي على مستوى أبناء أصحاب الملايين ، بان الرجال يفضلون الشقراوات • • والواقع انه حينما تعطف ورمى قنبلته

الشقراوات • • والواقع انه حينما تعطف ورمى قنبلته كانت أفكاره تدور حول بوسي • • قطته المدللة • • الشقراء !! • •

وسط هذا الجمع الذي يتناقل الأشاعات كما يلتهم طعامه ١٠ بلذة وبلاهة ١٠ وقف جاك بقامته الفارعة وشعره ذي السالفين الطويلين وشاربيه الدقيقين اللذين كا يثيران تنهدة أكثر من عجوز غنية ١٠ وتمر الرؤوس تحت يديه ٤ فهاذا رأس أشتقر مغرور ١٠ ثم رأس كستنائي عجوز ١٠ وبعده رأس أسعود تتنهد صاحبته كلما لامست يد جاك طرف خدها ١٠ فالليلة حفل المدينة

الراقص الكبير ٥٠ وجاك اليوم بطل الساعة ٥٠ كل واحدة تتوسل اليه أن يجعل منها اسطورة السهرة ، وملكة جمالها الغير متوجة ٥٠ وكأن بقدرته أن يعيد خلقها ٥٠

وهو يتحدث ٥٠ ويجيب ١٠ يضحك ويغمز كالامير الساحر ٥٠ وهو يصفق حينما يطلب المقص ، ويضرب على الطاولة بطريقة موسيقية ، فتفهم نينا مساعدته الصامتة أنه يريد المشط ، أو الموس حسب ايقاع الضربات ٥٠ الواقع أنه من الاسهل عليه بكثير أن يحرك

لسانه ويطلب ما يشاء ولكنه يعرف أن هذه الحركات قد تبهر الجالسات ، وتضفي عليه شخصية خاصة ... وتجعله سيد من قص الشعر منذ آدم الى يومنا بلا منازع ...

وهو يتحرك بين النساء برشاقة راقص البالية ٠٠ لا يرفع عينيه عن الكتلة القابعة أمامه الا اذا فتح الباب ٠٠ حيث تتجه عيناه في نظرة خاطفة ٠٠ وفي قلبه دعاء



صامت ٥٠ « أرجو ألا تكون سوسن ٥٠ وغالبا ما تكون سوسن ٥٠ اذ أنها مغرمة بأصابع السيد جاك الذي كان ذات يوم « ابن جيرانها » في حي قديم ٥٠ ولكنها اليوم تعرف جيدا كيف تحافظ على مركز زوجها المرموق – بالرغم من عشاقها العشر – ٥٠ وتعرف كيف تتجاهل صديق الطفولة الذي طالما انتظرت مروره في الزقاق المعتم وراء نافذتها الضيقة ٥٠ فهي اليوم السيدة (٥٠٠٠) زوجة السيد مليونير!! ٥٠

وجاك يعمل بسرعة مذهلة ٠٠ يزم شفته ويقطب جينه قبل أن يبدأ بتمشيط احداهن حتى ليخيل للمرأة أنه خائر فياختيار أنسب تسريحة تبرز جمالها الفتان٠٠ حتى اذا ما انتهى منها التمع في عينه بريق ساحر يشبه الاعجاب عثم يميل برأسه الى أحد الجانبين وكأنه فقد صوابه أو كاد لجمال المنظر ٠٠ ويهمس برقة متناهية : غائعة (أي رائعة !! ٠٠) وفي الاغلب تكون هذه الكلمة موجهة لشتاء امرأة عمل جاهدا على نبش ونفش ما تبقى من شعرها الذابل٠٠ ويكون الشيء الوحيد الرائع هو٠٠ جهوده الجارة !! ٠٠ فتند عن شفتيها المتهدلتين بسمة تظهر صفا من أسنانها الاصطناعية البديعة ٠٠ بسمة لجاك حلاق النساء المرح عوصانع الدمى الماهر لسهرة المدينة الكبرى ! ٠٠

وهو يدور بين الساء ٥٠ ويضحك من نفسه !! ٥٠ من بسماته الآلية وتعليقاته السخيفة ٥٠ من اللامعنى الذي تنطوي عليه كل حركاته ٥٠ ويشعر بالإشمئزاز من ذاته ٥٠ من ذله وصمته ٥٠ ولكن ذلك كله جزء من رأسماله الذي يعش بهروه يشتري به خزو ٥٠ وزوجته ٥٠ وثيابه !! ٥٠ عشرة أعوام وأصابعه الطويلة الدقيقة تتحرك باكبة مفحعة ، سما تلف الرؤوس تحت يديه ٥٠ وتغير ٥٠ وهو واقف ٥٠ يعد الحسناء للقاء حبيها ٥٠ والعروس لليلة زفافها ٥٠ وسوسن لعشاقها ٥٠ كالحائع في وليمة يعدها بنفسه ٥٠ للمتخمين !! ٥٠ وتدور وتدور وتدور و

وتمر تحت يديه ٠٠ حتى أضحت بالنسبة اليه رأسا واحدا وحشياه ويعيد ويعيد قص شعره وصبغه وتمشيطه كل ثانية مه منذ ولد وحتى يموت مه وتجمع ق<del>دره</del> الممل الفارغ بين سامتي مقص رهيب ٠٠ يشعر أنه لن يقوى قط على اختراقه ٠٠ لانه جبان !! ٠٠ وهو يعرف أنه جبان ٠٠ انه يجهل كيف يصادق أو يشكو أو يحب ٠٠ بالرغم من العواطف التي يضج لها صدره ٠٠ انه جبان !! • • وقد اعتاد خوفه وضعفه كما اعتاد كل شيء ٠٠ الاشاعات والفضائح التي تقصها احداهن بعد ان تقسم عشر فتيات أو أكثر على كتمان • • السر!! • • وتنهدات العوانس ، بين يديم وتحديقهن المرعب في شاريه وشفته ٠٠ وكأنه ساعة في سوق العمد! ٠٠ واعتاد أن يرى أنظار النساء جمعا تتسلل نحو الباب كلما دخلت امرأة جديدة ٠٠ فتفخصها العبون النقادة بقسوة ١٠٠ كأنها تصفعها ٠٠ شم يبدأ الهمس لاحصاء عيوبها التي لا يلحظها الرجل عادة أو يعجب بها على الأغلب • • لقد اعتاد ذلك كله • • واعتاد أن يقص شعر سوسن ٠٠ ويصففه ٠٠ ويعدها للقاء عشاقها ٠٠ وكأنه مجرد آلة شوْهاء ٠٠ كم كان يتمنى لو تمردت أصابعه ذات يوم ٥٠ ولكن كل شيء يدور حوله ويدفعه ٠٠ وهو واقف بسلبية ذليلة ٠٠ كل ما في الامر أن أصابعه تعمل بمكانكة حوانة مريعة ٠٠ تدمى أعماقه الانسانية المعزولة • • تدمى كيانه الشري الذبيح • • أجل! ان رؤوسهن باردة فارغة ٠٠ كعبونهن الملطخة بستائر الكحل ٥٠ انها متشابهة الى أبعـ د عـ ٠٠ كرؤوس الخراف التي كان يذبحها أبوه الجزاد كل صباح ٠٠ فسمل دمهما المسفوح على قدميه ٥٠ ويلطخ ثيابه ٠٠ ويهتز شاربه الكبير لذة وطربا كلما طار رأس الخروف واستقر على الارض ٠٠ كانت لذة أكثر بكثير من مجرد إعداده للسلخ والبيع واستغلاله في الكسب الحلال ٠٠ كان في عمله وسيلة مشروعة لاشباع تمرده •• رغبته العقسمة في الخلق • • لقــد فشل في أن يخلق خروفــا فكان عزاءه في ٠٠ قتل الخراف !! ٢٠ وجاك لن ينسى

قط يوم حاول أبوه أن يجبره على ممارسة مهنته •• كان ذلك قبل وفاته بعام واحد •• أي حينما كان في السادسة عشر من عمره •• انه ليذكر جيدا كيف رمى بالسكين التي دفعها اليه أبوه وتفجرت الدموع من عينيه وكأن طفولته المهملة تجمعت في هذه اللحظة المربعة •• بينما ضرب والده الخروف المسكين •• بلذة وجبروت كعادته •• وكأنه اله بين مخلوقاته •• وصرخ في ابنه باحتقار وغضب محموم « اضرب ياجبان •• ماذا تخشى ؟ » ••

منذ ذلك اليوم تأكد أنه جبان • • ولم يجرؤ على الاقتراب من فراش والده الذي ماتوهويهذي بالخراف المذبوحة • •

•• ومرت به الايام ، ولكنه ظل دائما تلك الورقة المهملة المستسلمة للرياح •• يـوم أخرجته أمـه من المدرسة بعد وفاة أبيه لم يعترض! •• لم يقل لها أنه يهوى الدراسة •• وأنه متألم ووحيد وضائع •• وأنه يحب سوسن ابنة جيرانه الحسناء ويتمنى لو أنها كانت لــه ••

وهو لم يقل شيئا حينما كان يجد في مخدع أمه قفازا في الشتاء وربطة عنق حمراء في الصيف !! •• ولم يقل شيئا يوم أخذته أمه ليعمل مساعدا لحلاق ادعت انه قريب المرحوم والده •• ولم يقل شيئا حينما وقعت نظراته المذعورة على عنق هذا الحلاق القريب •• ودأى أن ربطة عنقه •• حمراء !! ••

فتح باب المحل فجأة ٥٠ فاستيقظ من أفكاره ٥٠ حمدا لله ٥٠ انها ليست سوسن ٥٠ سوسن التي أحبها ١٥ انها ليست سوسن ٥٠ سوسن التي أحبها ١٥ بالرغم من كل شيء أحبها ١٠ ان التفكير بها يعيد اليه بعضا من انسانيته الضائعة ١٠ يؤكد له احساسه البشري ٥٠ ولكن ٥٠ عندما يزينها لعشاقها ٥٠ وعندما تنظر اليه بعينيها البلهاوتين المتجاهلتين ٥٠ يشعر بانسانيته الذليلة ٥٠ عمره الضائع وفشله المرير ٥٠

وحين تأمره بأن يقص شعرها الذي يعبده • • يحس بالام رهيبة في أصابعه • • ويتمنى أن يرفض • • يتمرد

• أن يفعل شيئا • ولكنه جبان كما قال أبوه!! • و انه ليذكر جيدا كيف كانت تقف الى نافذتها الصغيرة قبل أعوام طويلة • تنثر شعرها المغسول متظاهرة بتجفيفه • فيخيل اليه انه يشم عبيره مسكرا منعشا كنابة صنوبرية عذراء • كم كان يعيد تلك الخصلات المبعثرة • ويتمنى أن يجمعها بشفتيه • ويدفن فيها وجهه • ويحكي لكل شعره مأساة وأملا • والف أغنية غزل ا • ولكنه كان جبانا حتى معها • في طفولته لم يكن ليجرؤ على ضربها خين كانت تنتزع منه لعبه • وفي مراهقته تمنى أن يقبلها ذات مرة • ولكنه لم يستطع • وبالرغم من أن عنيها كانتا تدعوانه بنداء حار كنسيم السهول الاستوائية • •

وليلة اشترى غمازتيها الحلوتين رجل غني ٠٠ لـم يحرؤ على الشكوى ٠٠ كان دائما مستسلما وجانا ٠٠ ومضت سوسن • • وخلفت في أعماقــه جرحا مفتوحــا تلعقه ديدان الليالي بشراهة ووحشية. • وتألقت سوسن وتناقل المجتمع حكايا عشاقها الذين كانت تنثرهم حولها كما تنثر العطر على صدرها المثير ٥٠ وكان يسمع كل شيء ٥٠ ويعرف كل شيء ٥٠ ولا يملك الا ان يزينها كلما جاءت ويقص الشعر الذي يعبده بميكانكية مفجعة غريبة ، فقد غلت الآلبة على كل انفعالاته حتى كان حزنه على أمه يوم توفت جزءا من واجباته الاجتماعية جزءا من الوجه المرضى الذي يقابل به الناس و يدفعون لـه ثمنه زوجــة وخبزا ٠٠ وتزوج ٠٠ وكــذب ٠٠ وخدع ٥٠ وأتقن فن الفنون! الريباء الاجتماعي •٠ فتألق وأضحى جاك حلاق الطبقة الارستقراطية •• كم يتمنى الا تأتى سوسن اليوم • • وكم يتمنى أن يضمها الى صدره المتعب طوال عمره ٠٠ انه بحاجة الى امرأة تمنحه ما لا يباع ولا يشتري • • وسوسن بالنسبة اليه تجسيد غريب خاطىء لهذه الاماني المبهمة • • وفجاة ٥٠ انشق الياب عنها ٥٠ كان لا بد من أن تجيء استعدادا للحفل الراقص ٥٠ دخلت وشلال من ظلام ينسكب على كتفيها ، ويعربد على ظهرها البديع.

وخصرها النحيل يهتز بدلال مثير ٥٠ وثوبها الاحمر الضيق يعانق جسدها بشدة ويوحي للناظر بأنهشفاف٠٠ وبأنه سخي وكريم في عطائه للعيون النهمة ٠٠

وجلست الى الكرسي أمامه وقالت بصوت أبح!«أريد أن أقص شعري وأصنعه أحمر !! ٠٠ » ٠٠ وتمنى أن يرفض أن يصرخ ولو مرة واحدة في عمره « أنا أحب شعرك ياسوسن ١٠٠ شعرك الاسود الذي طالما حكيت لكل شعرة فيه مأساة وأملا ٥٠ والف أغنية غزل ٠٠ وأرفض أن أقصه ٥٠ لانني انسان ٥٠ لانني لا أريد٠٠ لى ارادتى • • لست جبانا » • • ولكن يده الذليلة تناولت الموسى وبدأت تعمل ٠٠ ببطء في بادىء الامر ٠٠ والافكار تضج في رأسه ٠٠ « يالصوتها القسح الذي سمعه ٠٠ لشد ما غيرتها الايام ٥٠ ماذا فعلت بالضحكة الرنانة كالذهب المسفوح ؟ تريد أن تقص شعرها الذي يعبده ٠٠ وهو بالذات بدأ يفعل ذلك !! • • بذل ممزق مريع • • انه لم يعد انسانا ٠٠ انه جزء من المسط الذي يمشط شعرها ٥٠ يده مجرد امتداد عظمي للمشط العاجي ٥٠ انه جزء من الاثاث الفاخر ٥٠ قطعة من قطع (السشوار) التي تعد رأسها للحفل ٠٠ انه يفقد الآن كل ما بقي له من انسانيته الضائعة ٥٠ لقد تجمع عذاب عمره كله في هذه اللحظة الابدية بطولها ١٠٠١ن صراخ الساء وجلبتهم طيلة عشرة أعوام قد تجمع الآن في أذنيه • • ضاربارأسه المتعب بقسوة عجيبة ١٠٠ لقد سئم نفسه ١٠٠ سئم خيوط القدر التي تشده وتحركه كعروس خشسة ٠٠ والمرايا التي تعكس لوجهه عشرات الصور من كل زاوية » • • ورأى أن وجهه مخيف ٠٠ مخيف كوجه أبيه حين كان يذبح خروفا ٥٠ ويصبغ رأسه بالدم الاحمر ٥٠ وسوسن أيضا تريد أن تصبغ رأسها أحمر !! • • صوت أبيه يدوي في أذنه ٠٠ اضرب ياجبان ٠٠ « كم يتمنى أن يغرس هذه الموسى الحادة في عنقها الابيض • • ان يغرسه بقوة ووحشية ثم يديره في الجرح حتى يتدفق الدم الحار ويغسل يديه ٠٠ يغسل ذله وعبوديته ٠٠ ويصرخ بملء فمه ٠٠ « لست جانا ٠٠ لـن أقص

شعرها ٠٠ » ولكنه لا يستطيع ٠٠ يعرف أنه غير قادر أبدا على اخراج البراكين التي تنبع من صدره ٠٠ ولا تصب الا فيه ٠٠

ان أصابعه في حاجة الى الحرية ٥٠ وبيديه حنين مجنون لتمزيق دوامة الشعر التي أخذت تلف وتدور أمام عينيه ٥٠ ان أصابعه الحنوعة قد بدأت تتمرد وتثور بقوة شيطانية لذيذة ٥٠ وتفقد مرونتها الآلية الذليلة ٥٠ ولكنه يختنق في دوامة الشعر الاسود الطويل ٥٠ ولكل شعرة طرف حاد كنصل سكين ينغرس في عنقه ٥٠ ووسط الضجيج والعذاب سمع صوت أبيه يضج بالتحدي والتمرد ٥٠ د اضرب ياجبان ٥ ٠٠ وحاول بكل كيانه والتمرد ٥٠ د اضرب ياجبان ٥ ٠٠ وحاول بكل كيانه حاول أن يركز في أنامله عصيانه المدمر على كل أيامه ٥٠ على طفولته وأمه المهملة ٥٠ والرجل ذو ربطة العنق على طفولته وأمه المهملة ٥٠ والرجل ذو ربطة العنق الحمراء ٥٠ ولين التمرد ظل ككل أحاسيسه ٥٠ مخنوقا ٥٠ دفينا ٥٠ يمزقه ٥٠ ولكنه لم يضرب !! ٥٠ وانما استمرت اليدان في قص الغدائر بذل انسان متألم متعب ضائع ٥٠

وأحس بأنه كان يلطخ نفسه بوحل أحمر قذر حينما كدس الاصبغة الحمراء على رأسها ٥٠ ولما انتهى ونظر اليها ٥٠ أدرك أنها ماتت ٥٠ وان المدينة كلها ستحتفل الليلة بمأتم سوسن في أعماقه ٥٠ سوسن ٥٠ نجمه الوحيد الذي هوى ٥٠

ومضت سوسن ومعها كل ما بقي له من نفسه ٥٠ ومضى الجميع ٥٠ ونظر الى نفسه في المرآة ورأى أن وجه جزار يطل من عينيه !! ٥٠ ويصرخ فيه بسخرية محرقة ٥٠ ياجبان ٥٠ جبان ٥٠ وبصقته جدران محله الفخم الى الشوارع الرمادية ٥٠ فسار مستترا بالظلال وكأنه يختبىء من نفسه ٥٠ من خيبة عمره المهدور ٥٠ دانه ذرة دنسة معزولة عن كل ما حولها ٥٠ يالاصابعه التمردة التي تتقلص في اعياء مربع ٥٠ كم تؤلمه ٥٠ وساقته قدماه الى الضاحية الصحراوية التي أقيم الحفل الساحر في واحة وسطها ٥٠ الاضواء تتألق من بعيد ٥٠ الساحر في واحة وسطها ٥٠ الاضواء تتألق من بعيد ٥٠

فيبدو المكان لعينيه كجزيرة الهناء المحرمة ٥٠ وصوت الموسيقى الخافت تحمله ليالي الصيف لاذنيه معضحكات نساء ٥٠ لا ريب أن ضحكة سوسن بينها ٥٠

ويشعر أن كيانه الانساني يتشنج ويتفتت في صمت مفجع ، يزلزل أعماقه ، ويعصف بأعصابه ، ويتمنى مفجع ، يزلزل أعماقه ، ويعصف بأعصابه ، ويتمنى أن يصدت أي شيء يدمر ما حوله ، أن يشعر أن في المحياة ظاهرة طبيعية \_ على الاقل \_ تتجاوب معه ، ولكن كل شيء يظل في دورته الازلية البلهاء ، «كل شيء يتحرك بآلية وخازة ، كعقارب الساعة ، كالشمس الذليلة !! ، حتى الشمس ، ما جرؤت قط على الظهور قبل أوانها ، وهو أيضا ، آلة جبانة ، كملايين النمل التي تدب صباحا وتعود مساء ، وبنفاهة مؤبدة ، ياللمدينة البلهاء السادرة في لهوها وصخبها وضجيجها ، دون أن تدري أنها تسحق نفوسا ونفوسا وفوسا وفوسا وفوسا ونفوسا والضياع !! ، ،

كان قد اقترب كثيرا من مكان الحفل حتى ان الاضواء القوية أخذت ترهق عينيه ٥٠ كأنه خفاش قد اعتاد ظلامه ٥٠ حاول أن يخفيهما بيده ٥٠ ولكنه لم يستطع محريك يده !! ٥٠

لقد تمردت الاصابع!! • • واسترخت اليد الى جانب المجسد الموهن • • وفجأة أدرك بشيء من الذعر وبكثير من الارتياح المبهم أن أصابعه أصيبت • • بالشلل!! • • ولا يدري لم أحس بلذة وحشية غامضة تجتاح دهاليز أعماقه • • وبألم جبار عاصف كآلة تنفجر • • فتهالك على الارض ۽ وأسند رأسه الى حجر أسود بجانبه • • بينما تدحرجت دموع حمراء من تقبين مظلمين في وحمه • •

واقتربت منه قطة ضائعة ٥٠ وأخذت تعوي وتموء بطريقة انسانية مسعورة ٥٠ فيها حرقة غريبة ولوعة مبهمة ٥٠ ولكن صرخاتها ضاعت مع دموع صانع الدمى ٥٠ في ضجيج حفل المدينة الكبير ٠٠

دمشق \_ غادة السمان



يجري سحب الاصدار الشعبي الخاص التاسع في مدينة دمشق بتاريخ ٥ ايلول ١٩٦٠

#### درب البساتين

# شعر : محمود لبارودي

تحدث الناس عن سر البساتين تمضى وتغرق في النعمى وفي اللين ولج بي طيبك الملحاج يغويني منعم اللغو ، ثرثار الرياحين هل شيدته يد المعار بالطين وحامد العطر في ذوب التلاحين بروعة النضج في أعتاب تشرين وبوح حسونة هامت بحسون تكشفت عن خبيىء جد مكنون غر وما بالزوايا من أفانين تخطف اللون من وهج التلاوين وأحمر ثاثر الومضات مجنون خلف السياج ملاذاً جد مأمون ترخى ألذوائب من حولي فتخفيني فيه التغود بين الحين والحين

درب البساتين، والأطياف ذائقة معشوشب أنت ، أقدامي على دعة ما ذا وراءك قد أضنيتني لهـــفا هذا السياج تراءى زاهراً عبقاً الحائط العطر الصداح واعجبأ أم بالظلال وبالأضواء راعشة توسدته غصون الزهر حالمـــة وعشش الحب فيه رجع ساجعة تيك الكوى مزق في ثوب غانية ماذا وواء سياج الخلد من متع الباب دورب فالأنظار رائغية من أصمر شاحب أو أخضر بهج رحماك لا تغلق المصراع إن انا في ظل صفصفاصة فرعاء حانية تخیرته الرؤی عشأ وطاب لهـــا

## الاوصياء الامناء

#### بقلم: باكير محمود

على ما يؤمن المرء يهلك ، وسلامة الانسان في الحياة عند الوقوف على الحقيقة ، ومهما مات ناس في طريقها ، فذلك وفر على الانسانية ، حيث أن سلامة أجيال تتوقف على تضحية أشخاص ، والانسان مائت لا محال ، شاء أم أبى ، وهناك كثيرون يؤمنون في قرارة نفوسهم بقاعدة (وليكن من بعدي الطوفان) حيث يفتش أحدهم عن سلامة نفسه ولو على حساب الحقيقة ، ولو على حساب الغير ، حتى ولو على حساب الاجيال من بعده ، حيث أن للانانية جذورا عميقة الاثر في نفسه ، خلقت بذلك عنده الشك ، وخلقت عدم الايمان بامكانيت السليمة التي يستطيع أن يؤدي بها الامانة حق الاداء ، فجعلته يسلك

الطريق المعوج الى ما يريد هو لنفسه لا الى ما يريد الآخرون ، أو بالأحرى المجتمع المضنى بأجمعه ، وطرق الحقيقة المزيفة من أوسع أبوابها ، وحمل سيفه يدافع عن ايمانه المزيف هذا وهو واثق أن ضميره يقول له العكس ، ولكنه يبقى بعامل الغرور وعامل الطمع ، يدافع عن متاعه النتن حتى يلاقي نصرا مصبوغا بالدم ، ملوثا بكرامة الابرياء ، ويلاقي مجدا يرفعه شامخا فوق أطلال وطنه الخرب تحميه الذئاب ، أو يلاقي الحقيقة السامية تطعنه في الصميم فيكون لعنة على مر الاجيال ، يخلف وراءه العار والهوان ، يهلك على ما آمن ، فيرمه يخلف وراءه العار والهوان ، يهلك على ما آمن ، فيرمه

# ابطال الزملق:

دون بیرسون ــ بزبارة جارنیسون ــ کي فاریللي ــ جــاك روز ــ آرمانــدو فیلبرت ــ جورودي ــ ســام هیستون ــ جین ساکوفیتش ــ ویم دوجنك ودوروتی دي ٠

# مجز البطاقات:

تحجز البطاقات منذ الآن لكافة الحفلات من المحلات الآتية من الصباح حتى الساعة السابعة مساء: مكتبة محاسن ( بوابة الصالحية ) \_ مكتبة قزيز ( سنجقدار ) \_ محلات نورا ( أبو رمانة ) دور السينما: الفردوس ، الزهراء ، الامير ، العباسية وفي أكشاك البيع : أمام وزارة الاقتصاد تجاه البرلمان \_ أمام الاستعلامات في مدينة المعرض واعتبارا من الساعة الثامنة مساء تباع البطاقات في المحلات الآتية :

أكشاك البيع: أمام الملعب البلدي من جهة المتحف \_ وأمام ملعب الحفلة تبدأ الحفلات في تمام الساعة التاسعة مساء .

ايمانه هذا تحت أقدام الكرامة المطعونة ، ويدفنه في جحيم الباطل .

وقد رضي الكثيرون هـذا المصير (العظيم) وانهم فخورون بذلك تدفعهم ثقة خارج نطاق نفوسهم ثقة خارجية ، ثقة بقوة ثابتة ثبوت مكانـة الانـكليزي أو الافرنسي ، نعم رضوا بذلك ، فتركوا خلفهم الجياع ، وهل يهمهم الجياع ؟ المشردين، وهل يهمهم المشردون؟ وهل يهمهم المشردون؟ وهل تضيـة أخرى للقضية التي يعملون لها ، والتي ستقي الاجيال تبسم ساخرة عندما تتصفح هذا التراث الملطخ ، ألا وهي (اقناع الحق بأنه باطل ، وأن الباطل الذي يعلوه انما هو الحق ) ، وذلك كمن يصطاد النجوم بالحجارة ، أو كمن يقول ٥ × ٥ = ١٢ •

ذلك هو الواقع الأليم ، الواقع الذي يحمل عب، مسؤوليته المعتصم في الغار ، والصحراء والشجر ، وخلفه من يئن من المرض والجوع ، وليس هو ضحية الحقيقة فقط ، بـل كل هؤلاء المعذبون ، من مريض وجائع ومحروم ، كل هؤلاء هم ضحية الحقيقة ، التي لا لبس فيها ، ولا جدال ، وان دارا سليما ثابت الجدران موصد الباب ، لا يدخله الثعلب ، وعندما ينام الراعي يظل الصخرة لنعم بالراحة والهدوء قليلا ، يقوم الذئب مقامه في رعي الماشية ، ولكن في بعض أجزاء الوطن العربي يتعاون الذئب والراعي على الماشيـة • وحسب الوطن العربي بلاء في هؤلاء ، حسب الوطن العربي بلاء في راضعي أثداء الأم الرؤوم ( الاستعمار ) ليكونوا أوصياء أمناء على سلامة مصالحها ، ولو على حساب آلاف المشردين الحياع ، ساكني الخيام والأكواخ ، ليقول له ديحول وأمثاله ( برافو ) ولتعلق له الاوسمة على صدره الكافر بالعروبة والفضيلة ، ولينعم قليلا بالسلطان والجاه المصطنع ، في حين يسهر خلف قضبان السجون مئات بل وآلاف ، ينظرون في الليل والنهار لامل باسم يفتح

صدره لأمتهم المعذبة ووطنهم المهان ، ولا ضير ان ماتوا بعد هذا أية منة كانت .

ولا تتبلور القضية عند هذا الحد فقط ع ليستطيع المواطن الصالح تجميدها أو الاستعداد لها ، لحوها من الوجود وتطهير الارض منها ، بل تتوسع القضية توسعا خطيرا ، لمحاولة نفث السم في نفوس الصغار المشردين ، ومحاولة اشعارهم أن تشردهم نتيجة تمرد هؤلاء على حقيقته المزعومة ومحاولة تلقينهم أبجدية الخيانة ، بما يرضى السادة ، ويعزز مكانته عندهم ، حيث لا رادع ولا رقيب • وحق لنا أن نقول عن كل قطر مبتلي بمثل هذا (مسكين) ذلك أن حماته يدافعون ويقاتلون الغاصب وجهـا لوجه بينما تلامذة الغاصب يعيثون على هواهم ، ويهدمون ما بنته الضحايا • وسلامة الوطن العربيعطشي الى الـكثير من التضحية ، والصبر ، والثبات في وجــه المكروء حيث أننا اختبرنا المرحلة التي كان فيها نــــداء الاحرار (صحة في واد) أو نقاط ماء تساقط على صخر ، لقد أصبحنا في مرحلة العمل المتواصل والنضال المستمر ، وأصحنافي دور التحرر والانطلاق نحو هدف أسمى ، ومهما كان غذاء الغابة المثلي من ضحايا أو عناء، فهی أغلی من ذلك بكثیر،وان كنا نلمس هبوب <mark>نسائمها،</mark> فستعش الاجال المقبلة فيها هائلة البال مرتاحة الضمير٠

وأخيرا ستطيع أن نقول ما لا ريب فيه أننا وان كنا نرى الدخلاء وعملاءهم يعبثون ، فذلك الى حين ، لان تيار القومية الحجارف ، ومفاهيم الوطنية السليمة والشعور بالحق في حياة كريمة في وطن حر ، كل هذه العوامل أخذت طريقها الى قلوب وعقول الجماهير العربية في كل مكان ، والركب سائر الى الامام ومن الصعب جدا أن يتوقف ما دام هناك أوصياء أمناء حقيقيون يسهرون على الصالح العام ويعملون للقومية العربية مؤمنين بالله وبعدالة قضيتهم ،

سلمية \_ باكير محمود

#### الصبت

## شعر: محمل محرري

ياخمرة لم تذفها ثرثرات فم يحوطك السحر والالهاء من فدم حناجر الهذر من وان ومحتدم بالهمس حتى تدوي صرخة الالم عن مقلة الهذر في حجب من العدم مما افترفت وياخوفي وياندمي هدير نارك في أكذوبة الأمم

لولاك لم يلنفت علب الى ضره ولا اهتدت رعشمة الاوتمار المنغم فانما من عتمار الهمذر لم نقم

قدست ياصمت ياعجوبة الكلم ياقابعا في قبرار النفسس منفردا يازاهدا جل عن قبول تبردده تعيش والفكرة الخرساء تملأها تبني براكين حقد ثم تسترها وتستحي فيصبح الهذر ياخجلي وأنت تقبع في الأعماق منتظرا

ياصمت ياناسج الابداع في دعة ولا توسد فن زند ملهمة فقم بنا من عشار الهذر منطلقا

## أأنت لهذا يا شعور وياحس

# شعر: أحم على دست

اذا ابتسمت يوما تخطفها يأس فلا خاطر يوحي ، ولا جارح يأسو لعمل بمرساها سفينة ترسو فلا قوة تبدو هناك ولا بأس عواطل لا ظل ظليل ولا شمسس الى اللغو ، لا السعد الحبيب ولاالنحس فليس سوى يأسي وهمي ما أحسو فلا جامح صعب القياد ولا سلس بعيد الاماني ، لا يلين ، ولا يقسو أأنت لهذا ، ياشعور وياحس فلا اليوم مرجو النعيم ولا الأمسس تحكم في معروضها الثمن البخس هنالك لم يعشس وصال ولا انسس فلا الحب يحلو لي هناك ولا الكأس فلا الحب يحلو لي هناك ولا الكأس

هنالك في نفسي بقايا من المنى أمر بها مستلهما وحي خاطري والبحث فيها عن شبابي ومطمحي وأطلب بأسي في مداها وقوتي ومسرت لياليها وأيام صفوها وضيعني حب السعادة ، فانتهى وان شئت أن أحسو سلافة كأسه تحير في نفسي نزوع الى العلا ودمدم في قلبي نفير وعاطف عذاب وآلام ووجد ولوعة وكاليوم مر الامس وهما، وهكذا وكل الغوالي من شبابي وصبوتي وكل الغوالي من شبابي وصبوتي سلوت الهوى والأنس حتى كأنما وعفت الكؤوس المنزعات من الهوى

#### وفاء

#### بقلم: نصري الجوزي

كانت ابتهاج تذرع أرض الشرفة جيئة وذهابا وهي تنظر بفارغ صبر اوبة زوجها ، لتبثه شوقها العميق وتطلعه على الافكار الجميلة التي تدغدغ مخيلتها • هي تشعر بالسعادة التامة • تشعر ان الدماء تنساب

ه ي تشعر بالسعادة التامه • تشعر ان الدماء تساب حارة في جميع انحاء جسمها ، و تحس أن كل عرق يهيب بها أن تقبل على الحياة وان تتمتع بكل جميل

نقفز ابتهاج من مكان الى مكان برشاقة وخفة، وتتثنى في قفزتها هذه ذات اليمين وذات اليسار كأنها غصن رطيب يحركه نسيم الربيع ، انها تريد أن ترفع عقيرتها بالغناء لتشارك الحسون أغاريده والعندليب زقزقته ، والطائر مرحه وحبوره .

الست الحياة ساحرة فاتنة ؟ ؟ ربيع يعطيها الشمس المشرقة الدفاقة التي تبعث فيها النشاط ، ونسيم ليل عليل يهب رقيقا فينعشها ويزيد في بهجتها ، وأرض مكسوة بساط هندسي أخضر يسر عينيهاالساحرتينالسوداوين، وحديقة غناء تزيد الجمال والطبيعة فتنة وبهاء ،

وما بك بربيعها ؟ زوجها القوي الذي اختارته شريكا لها ، وفضلته عن كل مخلوق في العالم ، ووعدت أن تفرش حياته بالورود والرياحين • بـل ذلك المخلوق الحبيب الذي مـا خفق قلبهـا الا لـه وما عرفت معنى السعادة الا بقربه •

الساعة تقارب السادسة وهذا وقت مجيئه • انها تنتظره بشغف • فمتى يعود ؟ •

ها هو ذا يطل بقامته المديدة ويصوب أول ما يصوب عينيه العسليتين نحو شرقة المنزل • انه يرى ربيعه ينتظر أوبته • فليسرع انه يخترق المسافة القصيرة المتبقية بخطوات عسكرية منتظمة متوجها نحو وكر الحب • نحو جنته •

ابتهاج تهرع الى الباب فتفتحه وتنزل السلالم أربعا أربعا أربعا أربعا لتستقبل زوجها فوزي • فتلتقي به في أسفلها فتفتح لـ دراعيهـا وتضمه الى صدرهـا ضمات خالدة وهي تزقزق:

- « أهلا بك ياحسي أهلا بك يانسري » •
- « أهلا بك ياحمامتي الوديعة ياأعز المخلوقات على

\* \* \*

تنقلت ابتهاج مع زوجها فوزي كما تتنقل النحلة من قفير زهر الى قفير آخر • فما تركت مكانا نضيرا الا أمته ولا سمحت ليوم بهيج أن يمر دون أن تتمتع بجماله • فهذه غوطة دمشق الفاتنة تستقبل ابنتها البرة أجمل استقبال ، فيصفق لها بردى ، ويجري نهر الفيجة هادئا سلسا ، وتتدلى لها أغصان أشجار اللوز والمشمش بشكل هندسي رائع كأنها تقول لها ما نحن أيها الغصن اللدن الا رموزا مصغرة لك • ويخاف النسيم أن يجرح وجنتيها فلا يهب الا رائقا عليلا • وذات يوم • •

تنكرت الايام بعد صفاء وحلت بذلك البيت السعيد نكبة قلبت أفراحه أتراحا وأعياده ما تما:

كانت ابتهاج تنتظر أوبة زوجها كعادتها واذ بشريك زوجها في مخزنه يخبرها ان سيارة اجرة قد صدمت فوزي عندما كان راجعا من عمله فنقل على أثرها الى المستشفى •

- « فوزي في المستشفى زوجي وسندي ؟ » وهرولت لتطمئن عليـه وتعرف مدى الأضرار التي لحقت بـه
  - « كيف حاله يادكتور » ؟
    - « بخير ٠ انما ٠٠٠

انما يحتاج الى وقت طويل حتى يشفى ، •

« هل من خطر على حياته » ؟ كلا • كلا •

ونقلت زوجها الى البيت حسب تعليمات الاطباء وأخذت تعني به عناية فائقة ، تضمد جراح يديه ورجليه ، تغسل وجهه ، تضع له الوسائد بشكل يريحه ، تسقيه الدواء في الاوقات المعينة تطبخ له الطعام الذي يتوق اليه، وتجاذبه أطراف الحديث وتبعث في نفسه الامل للحياة والسعادة حتى نفذ ما كان يدخرانه وتنكر لها شريكه في العمل ، فشمرت ابتهاج عن ساعد الجدوعادت مدرسة كما كانت في سابق عهدها ، تعمل ليل نهار لتوفر لذلك المخلوق الذي اصطفاه قلبها كل هناءة وسرور ،

سنة تمر بطيئة على هـــذه الحال • تفرق الصحب وانسحب الاهـل ، وانقطعت وفود أصحاب الحاجـات والمصالح ، وانطلقت الالسنة تلوك القصص والاحاديث الملفقة ، وغدا ذلك الوكر الجميل بل الكعبة التي كان يؤمها كل مرتاد ، غدا ، هادئا ساكنا يرفرف عليه طير الوفاق والسعادة •

يجلسان الى تناول الطعام ، فتقدم لـ القسم الاكبر والحصة الراجحة ، وتكتم عنه كل خبر يزعجه وتحدثه حديث السلوى والتعزية ، وتقص عليه قصصا ونوادر طويفة .

- \_ ولكن يا ابتهاج ••
  - \_ ولكن ماذا ؟
- \_ لقد تفرق الاهل والصحب والاحباب ولم يبق لنا صديق ودود ٠
  - \_ ألست أهلك وأحبابك ؟
- \_ بلى أنت كل شيء لي في الحياة بل أنت الحياة وليس لي من ألوذ اليه سواك •
- ــ كل شيء يهون في سبيلك يا حبيبي م كل شيء ٠ وتماثل فوزي للشفاء وأخذ يتنقل على عصا في أرجاء البيت ٠

ما هذه ؟ كراريس طالبات ؟ ماذا جرى ؟ ألم تخبره زوجته أنها تساعد شريكه في العمل وأن الاموال لديها متوفرة من المرابح ؟ لقد كان يشعر بها تنهض مبكرة للتوجه الى غرفة الاستقبال • أكانت تصلح الدفاتر وتعد الدروس فوق ما تقوم به من خدمة بيتيه شاقة ؟ ألم يكفها أنها وفرت له أسباب الراحة وأعدت له كل ما يحتاج اليه قبل ذهابها ؟ كل شيء في البيت ظل نظيفا كما ألفه • غرفة الاستقبال والمطبخ وغرفة الجلوس ومكتبته • والازهار موزعة هنا وهناك بشكل فني يريح النظر ويسر العنين •

أين ابتهاج الآن ليفهم منها ما غمض ويعرف منها كل نميء ؟

هدد خطوانه على السارلم • انها نفس انباب سندحها وتدخل لتوها الى غرفة النوم •

- \_ فوزي أين أنت ؟ فوزي .
  - \_ هأنذا يا ابتهاج .
- ــ ألم ينهك الطبيب عن المشي ؟ ألم يطلب اليك ألا تمشى الا في غرفة النوم ؟
- رأيت في أحد أرجائها دفاتر وكتبا ولكن كيف ذلك يا ابتهاج ؟ اشرحي ما غمض ••
  - ـ انى أشتغل مدرسة في وزارة المعارف .
    - 9 13U \_
- ـ لان شريكك في العمل تنكر لي لانه أخذ ••• ـ فهمت • فهمت • لا تكملي • لا تكملي •
  - \_ ولهذا السبب ٠٠٠٠
- \_ تحملت ما تحملت من أجلي يا حياة نفسي ، يا زوجتي المخلصة الوفية •

وأخذها بين ذراعية وراح ينهال عليها لثما وتقبيلا ودموعـه تنهمر على خديـه ، دموع الفرح والعرفـان والشكر .

# الكلمة العربية بقلم: زي الأركوزي

لدى اقامة المقارنة بين اللغة العربية واللغة الفرنسية يظهر اختلاف آخر بينهما ألا وهو ثبات الاولى وتحول

الثانية تحولا دائما . ان اللغة العربية تتمتع بالخلود بمعنى تبقى الحروف في الكلمات ، والكلمات في بناء الحملة محقظة بالشكل الذي اختاره لها الهذهن العربي فاستقر عليه و غير أن اللغة الفرنسية تتحول كلماتها



وقواعدها من جيل الى آخر تحولا يتعسر به على الاحفاد فهم الاجداد ، مما يلجىء الخلف الى الاستعانة بالترجمة للاستفادة من تراث السلف • هاك قصيدة عربية من العهد الجاهلي لقس بن ساعدة الايادي ونترك للقارىء الاختيار لقصيدة فرنسية ترجع بالوضع لعهد شارلمان المعاصر لهرون الرشيد • ولو أقيمت بينهما المقارنة تبين صدق وجهة النظر المقدمة وأما القصيدة فهي :

> في الناهيين الأولين من القرون لنا بصائر لما رأيت مواردا للموت لس لها مصادر ورأيت قومى نحوها تمضي الاصاغر والاكابر لا يرجع الماضي الي ولا من الباقين غابر أيقنت اني لا محا لة حيث القوم صائر

وأما السب في خلود اللغة العربية فيرجع الى صدق البيان في هذه اللغة ، إلى ثبات العلاقة بين الصوت والمعنى • كنا قد بينا أن للكلمات العربية ثـلاث مصادر أساسية أولهما الاصوات التي تقع في الطبيعة ك<mark>صوت خِرير الماء</mark> وثانيهما الاصوات التي تحدث في الفم وعندئذ معنى الكلمة هو حداها في النفس كصوت « بت » وأخيرا الاصوات التي هي باردة الشعور في الهيجان كصوت • « - Î »

ولما كانت حروف أبناء في الكلمة العربية تتحرك اما على الفتح واما على الضم واما على الكسر ، وكان معنى كل من هذه الحركات هو صدى حدوثها في النفس، فقد أصبحت الكلمة العربية صنغة ينسج الذهن على غرارها المشتقات الاخرى • وهاك مثالًا من أمثلة لا تحصى توضح به وجهة نظرنا:

صغة التصغير: رجيل ( من رجل ) • هذه الصغة تقوم على تحريك الحرف الاول على الضمة ايذانا بالفعالية ( بحسب حدس حدوث الحركة في النفس ) ، وعلى تسكين الحرف الثاني تعبيرا عن معنى الركون •

هكذا استوحى الذهن العربي صيغة التصفير من امرىء تظاهر بالشجاعة ثم تراجع متخاذلا فأثار بتخاذله الهزء والسخرية وهناك صيغ الاسماء: الآلـــة والمكان والزمان والفاعل والمفعول ••وهناك صيغ الافعال أيضا: أفعل ، فعل ، استفعل ، افعل ٠٠ النح ٠ ومن هنا اقامة الموازين في اللغة العربية •

وأما نظام حروف أبناء في الكلمة العربية فيتبع طبيعة الصوت مصدر الاشتقاق • ومتى الحق حرف ما بالصنوت الطبيعي انسجم الحرف الملحق بالصوت تعييرا عن المعني

الملحوظ أو المعنى المستحدث • هاك مثالا عما نعني بذلك نسغ •

في الاصل حرف « ن » يفيد ، بحسب حدوثه ، معنى الداخل المغلق ثم الحق ب « ن » حرف « با » تعبيرا عن الخارج فحصل من هذا الالحاق : نب ، وهذه أصبحت أرومة لكل من : بنت ، ونبق ، ونبك ، ونبع ، ونبأ ، الخ ، وكلمة « نبغ » التي استحدثت من نب بالحاق حرف « غ » بها تعني الاعتلاء مع معنى الغموض ، فكأن بالذهن العربي يدرك بأن التفوق بين الاخوان يأتي من بزوغ الالهام في نفس النابغ ، من تحت الشعور ، وبناء على ذلك فان ثبات الكلمة العربية يرجع الى كمالها بانسمجام الصوت والمعنى فيها ،

هكذا يسبح الذهن العربي الكلمات المستحدثة على غرار صيغ استقر عليها • والاستقرار يتبع الحركات التي تعبر عن الوظيفة • والآية : المثل الاعلى في السموات والارض ع انما تعبر عن نزعة الذهن العربي الى الصيغ المثالية • فكأن الكمال هو الاصل في الذهن العربي • وأما الخطأ فيأتي من الجنوح عن الحقيقة وكلمة «خطأ» نفسها تشير باشتقاقها من خطأ الى الحقيقة المتقدمة • وقد شرجع الى نزوع الذهن العربي الى الكمال نظرية ثبات شرجع الى نزوع الذهن العربي الى الكمال نظرية ثبات الانواع الحيوانية الواردة في كتبنا المقدسة • أو ليست الاشكال الهندسية ذات التعريف الكامل مظهرا للنزعة المثالة ؟

واذا ما بدا الواقع منحرفا عن حقيقته ساور النفس القلق وعندئذ تشتد النزعة الى المثل الاعلى حتى تصبح واجبا ملزما للارادة • تعبيرا عن هذه الحقيقة اشتق الذهن العربي كلمتي حن وحق (العظم ) من نفسس المصدر • فكأني يهذا الذهن يشير الى أن الواقع من حقيقته على مثال العظم من حقه ، الانحراف يبعث في النفس الاضطراب والقلق وعلى قدر ما يبتعد الواقع عن الحقيقة يبدو الشوق الى المثل الاعلى رجاء بعيد المنال كما هي الحالة في الشعوب الهجنية التي تستشف من خلال واقعها المزور حقيقتها •

يظهر التحول ، عندنا ، في اللغة من الفصحي في الجاهلية الى اللهجة العامية في عهود الانحطاط ويظهر تحول آخر أيضًا مرافق للاول من وجهة نظرنا الى المثل الاعلى • ان الجاهلين اذ كانوا يجعلون الحياة وقف لاغراض تتعداها كانوا مثاليين • انهم كانوا يرون المثل الاعلى في متناول يديهم ، مندمجا فيهم ، قوام شخصيتهم. حينذاك كان المثل الاعلى من النفس كالتعريف الذي ينبه العقل للدائرة من الدائرة الواقعة على اللوح ليس من انفصام بين الواقع والحقيقة ، أو من ابتعاد بينهما • فلما أجاب الرسول على سؤال وجهته اليهاحدى العربيات عما يجب على المؤمنة : أن لا تسرق ولا تزني فقالت صَاحَبَةُ السؤال مدهوشة وهل تُسرق الحرة أو تؤني ٢ يارسول الله ؟ ولم يبد فيما ترك لنا الجاهليون من مآثرهم التقاء بين الرحمن والشيطان كما يبدو ذلك في آداب الشعوب السامية المتفرعة عن أرومة العروبة ؟ حتى لقد أهمل ، اذ ذاك ، الشيطان رمز الشر المضاد للرحمن اهمالا كليا • وهل يرجع السبب في الاختلاف بين الجاهليين وبين الشعوب السامية الأخرى لغير سبب الاختلاف بينهما في الاصالة ؟ ظل الجاهليون على الفطرة ، مقيمين قواعد الزواج على الاصطفاء في الاخلاق وظلت لغتهم ركائن تسند عقولهم في حبوتها الى المثل الاعلى • في حين كانت الشعوب السامة تنحدر بالهجانة متعددة عن حقيقتها بنسبة ايغالها في الانحراف عن مقومات الاخلاق • وهل للندامة والحسرة في الآداب الدينية معنى غير رؤية الواقع المنحرف على ضوءالحقيقة؟ في جو كهذا يبدو المثل الاعلى أمنية بعيدة المنال ، يتوقف تحقيقها على عالم آخر •

ألم نعان نحن أحفاد الجاهلين ، ما كانت تعانيه الشعوب السامية من انحرافها عن الاصالة في البنية واللغة ؟ ألم نشعر من جراء الاختلاف بين العامية والفصحى ، بان كياننا قد أصبح كالجسم الذي خرجت فيه لعظام من أحقاقها ؟ لم تفقد الكلمة العامية بيانها وحسب ، بل أصبحت مشوهة يوحى تشويهها بشعور

مدر حديثا :

عن دار الثقافة في دمشق

عبو

مجموعية شعر

للشاعر المبرع

عامرهم

تخلف الشيء عن مقوماته الاساسبة ٠

ألا يرجع لنفس السبب أمر تحول الشعوب الحديثة عن المثالية الى الوجودية ؟ الا تدعو لغات هذه الشعوب غن المثالية الى الوجودية ؟ الا تدعو لغات هذه الغرائز والميول لتحولها الدائم ، الى نزعة انطلاق الغرائز والميول لسجيتها مستقلة عن مراقية مثل أعلى يتعداها ؟ السنت الوجودية نظاما فكريا ، أقيم ، على صعيد التأمل ، للتعبير عن تلك النزعة ؟ •

ولكن اذا كانت الغرائز تعين ، للحيوان حدود نظام حياته ، فان الميول ، عند الانسان ، قد تنطلق متخطية حدود ما يقتضيه نظام حياته بحيث يصبح العوبة تتقاذفها أهوائه ، بدلا مما ينسقها ويجعلها طوع ارادته ، واذا ما فقد الانسان سيطرته على ميوله تحولت الحياة عن أغراضها ، عن حكمة وجودها الا وهي أن يكون سيد مصرد ،

وذلك ما يوحي بان بعثنا القومي سيكون • في الوقت نفسه ، رسالة انسانية تهتدي الاقوام على هدايتها سواء السبيل •

المساهمة المساهمة في دمشق من المساهمة في دمشق العالمين الاسلامي والعربي بعيد المولد النبوي الشريف

### البقد الادبى ومناهجه

## بقلم: المرهدي

تنحصر " غاية النقد في تحليل العمل الادبي وتقدير ما له من قيمة فنية ، فوظيفته بيان قيمة الاثر الموضوعية والتعبيرية والشعورية وتعيين مكانه في خط سير الادب وتحديد ما أضافه الى التراث الادبي وقياس مدى تأثره بالمحيط وتأثيره فيه وتصوير سمات صاحبه وخصائصه الشعورية والتعبيرية وكشف العوامل النفسية التي اشتركت في تكوين وخلق العمل الادبي •

ولم تأخذ كلمة نقد هذا المعنى الأصطلاحي الا منذ

العصر العباسي أما قبل ذلك فكانت تستعمل بمنى النم والاستهجان واستخدمها الصيارفة في تمييز الصحيح من الزائف في الدراهم والدنانير ومنهم استعارها الباحثون ليدلوا بها على الملكة التي يستطيعون بها معرفة الجيد أو الرديء من النصوص فالعمل الادبي أيها السادة هوموضوع النقد الادبي ولعل خير ما يعرف به العمل الادبي هو ذلك التعريف الذي أورده سيد قطب في كتابه النقد الادبي قال: انه التعير عن

تجربة شعورية في صورة موحية فكلمة تعبير تصور لنا طبيعة اليممل ونوعه وتجربة شعورية تبين لنا مادته وموضوعه وصورة موحية تحدد لنا شرطه وغايته فالتعبير عن التجربة الشعورية هو رسم صورة لفظية موحية مثيرة للانفعال الوجداني في نفوس الآخرينوهذا شرط العمل الادبي وغايته وبه يتم وجوده ويستحق

ليست غاية العمل الادبي اذن أن يعطينا حقائق عقلية

(\*) محاضرة القيت في المركز الثقافي العربي في اللاذقية

ولا قضايا فلسفية ولا شيئا من هذا القبيل كما أنه ليس من غايته أن يحقق لنا أغراضا أخرى خارجة عن ذات التجارب الشعورية كأن يحثنا مباشرة على الفضيلة وينهانا عن الرذيلة وان كانت هذه الغايات قد تتحقق عادة نتيجة لأنفعالنا بالعمل الأدبي ولهذا يجب علينا أن نفرق بين الاغراض المقصودة والنتائج التبعية فالانفعال وحده هو غابة كل عمل أدبي أما آثاره الخلقية أو الاجتماعية فنتيجة للانفعال قد تقع أولا تقع ولا علاقة

لها بحكمنا على قيمة العمل الادبية ع ليس معنى هذا أن العمل الادبي لا غاية له فالواقع أنه هو غاية في ذاته لانهبمجرد وجوده يحقق لونا من ألوان الحركة الشعورية وهذه في حد ذاتها غاية انسانية وحوية •

ومن الواضح عند أية محاولة تاريخية للنقد بأنه فن مشتق من غيره أو متوقف على غيره فالادب يوجد أولا ثم يوجد نقده ذلك لان النقد يتخذه موضوعا له ع

اذ من غير المعقول أن يوجد النقد بدون أدب يشتق منه قواعده ويسلط عليه مقاييسه ويصورفيه رضاه وسخطه والنقد الادبي عند العرب نشأ عربيا وظل عربيا صرفا وذلك لان أساس كل نقد هو الذوق الشخصي تدعمه ملكة تحصل في النفس بطول ممارسة الآثار الادبية ولعل من الخطأ والظلم أن يقال بأن النقد العربي ليس عربي النشأة فلقد وجد النقد الادبي بصورته البدائية بعدأول قصيدة شعرية قالها العرب لانه كان ملازما للشعر ونحن نعلم بأن الشعر يثير بفضل خصائص صياغته أنواعا

خاصة من الانفعال ومن المؤكد أن تكون هناك استحابات وأن يصدر عنها النقد • والذي لا شك فه أن استحابات العرب لم تكن فاترة وفي أخلاقهم عنف البداوة كما أن في شعرهم ما يحرك ضروبا من الانفعال الشخصى والقبلي • ولنتساءل الآن هل يمكن أن نسمي هذا النقد الذوقى المنفعل نقدا دون أن يكون في ذلك افسادلحقائق التاريخ أو اخلال بأصول البحث ، والجواب على هـذا سهل وبسيط ، فليس من شك أننا لا نستطيع أن ندرك طعم شراب أو طعام ما لم تتذوقه بأنفسنا ولا يمكن أن يغنينا عن هذا التذوق الشخصي أي تحليل كيماوي أو شهادة خبير وكذلك الامر في كافة الفنون فأي وصف للوحة زيتية أو تمثال لا يمكن أن يغني عن الرؤيــة المباشرة وكذلك الامر في الادب فدوقنا الخاص هو أساس كل فهم له بحيث يبدو أمرا مشروعا وهو بعـــد حقيقة واقعة حتى عند العلماء من النقادالمحدثين والمحدثين فالتأثرية قائمة على أساس كل نقد حتى نرى عالما « كالانسون » يقرها ويعترف بها فالنقد الذوقى اذن نقد مشروع وحقيقة واقعة يقرها منهج النقد الحديث ضمن شروط خاصة ٠

ولنا أن النقد عند العرب بصفته الذوقية كان ملازما للشعر غير أن النقد الذي يقوم على منهج تدعمه أسس نظرية أو تطبيقية ويتناول بالدرس مدارس أدبية أو شعراء لم تظهر بواكيره الا في القرن الثالث الهجري وما بعد حست ألف ابن سلام كتابه طبقات الشعراء أما ما يثار من مشاكل حول النقد العربي فسببه سيطرة أرسطو على العقال البشري قرونا طويلة مما أبت في النفوس النزعة التقريرية التي تستند الى أصول المنطق فتتخذ من التقسيم أساسا للمعرفة ، وهذا ما دعا بعضهم للتساؤل عن منحى النقد عندما يكون ابتداء من القرن الثالث أهو عربي النزعة أم اغريقي ورأوا فيه تيارين مختلفين تيار قوامه ابن جعفر الذي حاول وضع علم للشعر وعلم للنثر يقومان على الفروق الشكلية التي مكن لها أرسطو بمنطقة في كل ميادين المعرفة ،

وتيار أدباء العرب الذين صمدوا لذلك المذهب فنحوه عن الادب ونقد الادب بحيث لم يكن له كبير أثر لديهم وانما أثر قدامة وأرسطو بخطابته وشعره ومنطقه بأكمله في نشأة علوم اللغة وبخاصة البلاغة التي هي من أدوات النقد ولكنها ليست اياه •

والذي حدث عند العرب تاريخيا هو أن النقد قد تأثر في منهجه بالعقلية الجديدة التي كونتها فلسفة اليونان والتي اتخذها المعتزلة وعلماء الكلام أساسا لمجادلاتهم في التوحيد والفقه وهذا ما يفسر تغير النقد من نقد ذوقي غير مسبب يقف عند الجزئيات ويقفز الى تعميمات خاطئة تجعل من شاعر أشعر الناس لبيت قاله الى نقد ذوقي مسبب يحاول أن يقصر أحكامه على الجزئية التي ينظر فيها فان سعي الى تعميم لجأ الى الاستقصاء واحتاط في الحكم على نحو ما نرى عند الآمدى في كتابه الموازنة بين الطائين •

وتنتهي بنا النظرة التاريخية الى التمييز بين النقد الادبي والتاريخ الادبي فان النقد سابق للتاريخ عند العرب وأساس له واذا صح أن الادب هو كل المؤلفات التي تكتب لكافة المثقفين لتثير لديهم بفضل خصائص صاغتها صورا خيالية أو انفعالات شعورية أو احساسات فنية بينما تكون غاية النقد اظهار خصائص تلك المؤلفات أما التاريخ الادبي فيجمع تلك المؤلفات تبعا لما بينها من وشائح في الموضوع والصياغة وعلى هذا يدرس النقد رثاء المهلهل لاخبه كليب والخنساء لصخر وابن الرومي لابنه والمتنبي لاخت سيف الدولة كلا منهم منفردا ثم يأتي تاريخ الادب فيؤرخ للمراثي عند العرب فيكون عمله تأريخا لفن أدبى م

ويدرس النقد غزل جميل وكثير أو غزل العرجي وعمر بن أبي ربيعة ويأتي التاريخ الادبي فيؤرخ للنسيب العذري أو لغزل اللذة الحسية ويكون عمله تأليخا لتيار فني أخلاقي •

والتاريخ يؤيد نفس الحقيقة فالنقد الادبي سابق عند العرب للتاريخ الادبي بل هو أساسه الجوهري وهذا

وخصومه ٠

وكانت أبحاث الاعجاز القرآني تنمو أثناء ذلك وتنمو معها دراسات البيان فجمع الامام عبد القاهر الجرجاني هذه الدراسات وأخضعها لضرب من التفكير العقلي الفلسفي ضمنها كتابه دلائل الاعجاز • وتقف هذه الحركة الدافعة في النقد بعد ذلك ولم يعد هناك نقاد يبحثون بحثا دقيقا في المذاهب الادبية أو في شؤون البلاغة وكان عمل النقاد الذين أتوا بعد ذلك كابن رشيق وابن الاثير والسكاكي والخطيب القرويني ينحصر في تلخيص نظريات النقاد القدماء أو تنسيقها •

هذه هي صورة النقد العربي في عصوره الماضية ينشأ ساذجا ثم يتطور تطورا حيا ولهذا فان أي بحث في مفهوم النقد الادبي الحديث لا بد له من دراسة النظريات والاساليب النقدية التي أتينا على ذكرها لان النقد الحديث النهجري وما النقد الذي كان في القرن الثالث والرابع الهجري وما النقد في أدبنا العربي الحديث الا امتداد متطور للنقد في عصوره الماضية مع ملاحظة أن النقد في النهضة الادبية الحديثة قد خضع لمفهوم جديد أملته الحياة الجديدة وفرضه الادب الجديد الذي صور هذه النهضة ورسم آمالها وآلامها ه

ولقد تعددت مذاهب النقد الادبي الحديث مع تعدد المذاهب الادبية فمن النقاد من يرى اليوم أن النقد يجب أن يكون موضوعيا وهؤلاء هم أصحاب النزعة العلمية مدادعه وللمها قد نفودنا أنى مفهوم خطىء

الادب ، فالأدب في الواقع تعبير عن تجربة شعورية أساسها الوجدان وهذه التجارب لا يمكن أن تخضع لميزان الموضوعية البحتة دون اشراك عامل الذاتية والعاطفة والذوق • وفي الحق أن النقد الصحيح يجب أن يخضع لمناهج الموضوعية دون أن يغفل العامل الذاتي فالنقد النوقي كما قلنا نقد مشروع يعترف به النقاد أمشال لانسون وابر كروميي وهذه هي نفس الحقيقة التي أدركها أكثر النقاد في أدبنا الحديث •

قلنا في بدء هذا البحث أن غاية النقد الادبي ووظيفته

يبدو واضحا في كتاب طبقات الشعراء لابن سلام وذلك كما هو واضح في منهج تبويبه للادب ومن اتخاذ أحكام النقد كتقسيم الشعراء وفقا لمبدأ الزمان والمكان والمميزات الفنية • ولقد فطن ابن سلام الى كثير من الشروط التي يجب أن تتوفر في الناقد والنقد ومنها الدربة والممارسة وتحقيق النصوص وتفسير الظواهر الادبية كما أنه وضع أسسا للمفاضلة بين الشعراء • وظهور ابن قتيبة في نفس القرن لا يغير شيئًا من مفهوم النقد عند ابن سلام ذلك لان ابن قتية قد تناول في كتابه الشعر والشعراء مسائل عامة محاولا أزيضع لها مبادىء واكتفى بسرد سير الشعراء ونقد بعض أشعارهم على غير منهج واضح كالذي ساعد على خلقه ابن المعتز في كتابه البديع حيث أرسى دعامة من دعائم النقد المنهجي بتحديده لخصائص مذهب البديع، والظاهرة التي سادت عند أصحاب مذهب البديع لا تشبه في أي صورة مذهب شينيه الذي ظهر في القرن الثامن عشر والذي دعا الى تجديد الشعر الفرنسي فقال شينييه بيته المشهور « لنقل أفكارا جديدة في صياغة قديمة » فأصحاب مذهب البديع لم يقولوا أفكارا جديدة في صاغة قديمة بل حاولوا بوجه عام أن يقولوا الافكار القديمة في صياغة جديدة وبخاصة عند أبي تمام الذي لم يكد يحدد شيئا في موضوعات الشعر وانما تجددت المعاني في القرن الرابع والخامس عند المتنبي وأبي العلاء •

ولقد أفاد قدامة بن جعفر من الثقافة اليونانية ومما كتب أرسطاطاليس في الشعر والخطابة فألف نقد الشعر ونقد النثر وانبعث النقاد يوازنون ويقارنون لا بين المحدثين أنفسهم فلاحظوا أنهم ينقسمون الى مجددين ومحافظين واتخذوا أبا تمام رمزا للجديد والبحتري رمزا للقديم وأقاموا بين المنهجين المتنافرين مقارنة واسعة نهض بها الآمدي في كتابه الموازنة بين أبي تمام والبحتري ثم نظروا فرأوا المتنبي يتخذ لنفسه أسلوبا جديدا لا يقوم على القديم كما يتصوره البحتري ولا على الجديد كما يتصوره أبو تمام فكان أن كتب على ابن على ابن على ابن على ابن على النبي على المتنبي على المتنبي على النبي على المتنبي على المتنبي على المتنبي على المتنبي على النبي

تتلخص في :

١ \_ تقويم العمل الأدبي .

٢ \_ تعيين مكانه في خط سير الادب ٠

۳ تحدید مدی تأثر العمل الادبی بالمحیط ومدی
 تأثیره فه •

عماله • عماله عماله • فاذا كانت هذه هي وظائف النقد الادبي وغاياته فما
 هي المناهج التي تكفل لنا تحقيق هذه الغايات •

١ – المنهج الفني: وهو أن نواجه الاثر الادبي بالقواعد والاصول الفنية المباشرة فننظر في نوعه أقصيدة هو أم رواية أم خاطرة أم مقال أم بحث ثم ننظر في قيمة الشعورية وقيمة التعبيرية ومدى ما تنطبق على الاصول الفنية وفي حدود هذا المنهج نملك أن نواجه العمل الادبي فنحكم عليه حكما تقريريا قائما على دعامتين الاولى تأثرنا الذاتي بهذا النص ذلك التأثر المنبعث من ذوقنا الخاص وتجاربنا الشعورية والفنية السابقة والثانية نظرتنا الموضوعية على قدر الامكان الى القيم الشعورية والتعبيرية الكامنة في هذا العمل •

٧ - المنهج التاريخي: أما اذا رغبنا في أن ندرس مدى تأثير العمل الادبي أو صاحبة بالوسط ومدى تأثيره فيه أو رغبنا في دراسة الاطوار التي مر بها فن من فنون الادب أو لون من ألوانه أو في معرفة مجموعة الآراء التي أبديت في عمل أدبي أو في صاحبه لنستدل منها على لون التفكير السائد في عصر من العصور أو اذا حاولنا أن نجمع خصائص جيل أو أمة في آدابها فاننا نصل الى المنهج التاريخي والتاريخي والتاريخي والتاريخي والتاريخي والتاريخي والتاريخي والتاريخي والتاريخي

٣ ـ المنهج النفسي: العنصر النفسي أصيل بارز في العمل الادبي واذا نظرنا الى صميم الاثر الادبي استطعنا أن نلمس العنصر النفسي بارزا في كل مراحله لان العمل الادبي هو استجابة معينة لمؤثرات خاصة وهو بهذا عمل صادر عن مجموعة القوى النفسية ونشاط ممثل للحياة

النفسية وهو لذلك يستدعي استجابة معينة في نفوس الآخرين فالخصائص الشعورية مسألة نفسية بحتة و والناقد الذي يتبع المنهج النفسي يرى نفسه أمام تساؤلات لا بدله من دراستها والاجابة عليها و

كيف تتم عملية الخلق الادبي وما هي طبيعته من الوجهة النفسية والشعورية وما هي دلالة العمل الادبي على نفسية صاحبه وكيف يتأثر الآخرون بالعملالادبي عند مطالعته فان استطاع أن يجيب على هذه الاسئلة سار نقده وفق المنهج النفسي •

والمناهج بصفة عامة في النقد تصلح وتفيد حين تتخذ منارات ومعالمولكنها تفسد وتضر اذا جعلت قيودا وحدودا شأنها في هذا شأن المدارس في الادب ذاته فكل قالب هو قيد للابداع •

ولقد سلك النقد العربي الحديث في أحيان كثيرة طريق المنهج المتكامل الذي يجمع بين المناهج الثلاثة السابقة ونستطيع أن نرى أمثلة لهذا في كتابي الدكتور طه حسين عن المعري وفي كتبه عن المتنبي وحديث الاربعاء كما نرى أمثلة ذلك في كتب العقاد عن ابن الرومي وشاعر الغزل وجمل بشنة •

ان المنهج المتكامل لا يعتبر النتاج الفني افرازا للبيئة العامة ولا يحتم عليه كذلك أن يحصر نفسه في مطالب جيل من الناس فالاديب في عصر من العصور قد يعبر عن أشواق انسانية للجنس البشري كله ولمشكلات هنذا الجنس الخالدة التي لا تتعلق بوضع اجتماعي قائم انما تتعلق بموقف الانسانية كلها من هذا الكون ومشكلاته كالغيب والقدر والضمير والشوق والتلهف للقاء •

وهذه كلها لا تتعلق بزمان ولا ببيئة ولا بعوامل تاريخية ولم يكن ابن الرومي يعبر عن ذاته فحسب وانما عن موقف انساني خالد عندما يقول :

ألا من يريني غايتي قبل مذهبي ومن أين والغايات بعد المذاهب سليم زهدي

## الديبان . تحب أكل العيون!

## قصة بقلم: اكثررلوق

الارض لا تعرف الشبع • بطن الارض ، هذا الجوف المغلف بالجدران السميكة ، يتسع لكل قادم جديد . أهلا وسهلا وألف مرحبا ٠٠

الحياة ؟ ما الحياة ؟ انها في ومضة عين تتفتح على بعض ما تشتهي النفس ٥٠ ثم تتلاقى الجفون ويعود الظلام لكتنف الوجود • كل الوجود •

أهلا وسهلا ٠٠

حفار القبور لا يعرف الحزن أبدا . انه يشاهد الحزن مرسوما على الوجوه • • ويكتفي بمراقبته • •

أحيانا ، يسمع حفار القبور الحزن ينبعث من حنجرة تتقلص بشدة وتقاوم البكاء • وأحيانا أخرى يبدو الحزن لعنيه صمتا ٠٠ ولكنه قلما يكون صمتا معبرا ٠٠ iak empk ..

المقبرة لا ترد ميتا! الارض لا تعرف الشبع • • والطعام هـنـه الاكوام البشرية التي تتدحرج على الرصيف

المقابل • هؤلاء الناس الذين ينظرون في عيني ببلاهة •• لم لا يموتون دفعة واحدة وتموت معهم هذه النظرات الكامدة •• وتذوب معهم هذه الآهات التي تدور حولي وكأنها أسئلة تبحث لنفسها عن ردود ؟

> لم لا يموتون ؟ أهلا وسهلا ٠٠

ان يدى لقويتان ٠ انني مستعد لشق عشرين ٠٠ ثلاثين ٠٠ مئة حفرة في النوم الواحد فوق صدر الارض ٠٠ ولن أقول: آخ ٠

أنت! انك تنظر في عبني ببلاهة • انك كالآخرين • ولكن هل تدري أنك لن تفلت من يدي واننا سنلتقى ، هناء في يوم من الايام؟

اذا مت قبلك ، فلن نجتمع ثانية • وأما اذا مت قبلي ، فسوف أستقبلك باسما وهازئا معسا ، وسأرمى بك في احدى حفرى و يومذاك ستكون عيناك جامدتين ، وسوف تأكلهما ديدان الارض • الارض لا تعرف الشبع •• وكذلك الديدان التي تحب أكل العبون ٠٠ خاصة العيون البلهاء!

أهلا وسهلا ٠٠

دعوني أقدم اليكم نفسي • أنا حفار القبور • عمري أربعون سنة • عندي ، في الست ، خمسة أولاد وزوجة طمة ولكنها غمة ٠٠ وهذا هو سر سعادتي ٠ وكلنا نعشق على حساب دموعكم السخية الحارة لا أراكم الله مكروها بعد البوم • أكبر أولادي عمره خمسة عشر عاما •• وأصغرهم في الشهر التاسع من عمره • انني أحب هذا الولد كثيرا ، بل أعبده • وعندما يلف ببديه الصغيرتين رقيتي ، أحس بالدفء الذي أفتقده بين ذراعي زوجتي الطيبة ٥٠ زوجتي الغيبة ٥٠

ومن دموعكم السخبة هذه ، يذهب ثلاثة من أولادي الى المدرسة ، وتلبس زوجتي ثيابها ، وتقدم أحيانا الهداي<mark>ا</mark> لصاحباتها • ان حالتنا المادية لا بأس بها • الارض لا تعرف الشبع • والطعام كثير • والرزق على الله • وأنا رجل على البركة •• قلبي أبيض كالفلة •• وصاحب نوايا حسنة • دعائي الى الله لا ينقطع • <mark>سبحانه وتعالى</mark> يستحيب لدعائبي مرة كل يوم ، وأحيانا عدة مرات ٠٠ أهلا وسهلا ٠٠

سبعون عاما ؟٠٠ اذن القضية لا تحتاج الى دموع من أي نوع كانت ٥٠

\_ البقية في حاتك يا سيدى البك .

۔ شکر ۱۰۰

\_ كم يملك المرحوم ؟

بنظرة عاتبة ألقاها على الرجل الوسيم جعلني أقف عند حدي • ولكنه رغم كل انفعالاته الطارئة لم يقو على محو آثار الضحكة المجلجلة ، التي فجرها سؤالي في أعماق نفسه ، فبانت ، وبشكل ما ، على أطراف شفتيه وهو يسترد نظرته العاتبة ويخاطب أحد الشيعين بكلمات خافتة • • ولكن يبدو انها هامة •

رجل آخر كان يقف بين المسيعين أفهمني أن «المرحوم» يملك عدة عقارات ، ورصيدا ضخما في مصرف شهير ، و ٠٠ زوجة جميلة عمرها ثلاثون سنة ، الرجل الذي سألته منذ قليل كان شقيق الزوجة السعيدة ، لو عرفت بذلك لما واسته ٠٠ بل لكنت هنأته ٠٠

أهلا وسهلا ٠٠

الميت هذه المرة طفل • مسكين • ترى كم عمره ؟ ولكن ما شأني أنا ؟ ولماذا يجب أن أحس بالحسرة ؟ ان الله هو الذي يرزق عباده • قلبي طيب ولا يعرف الحسد • وعندي خمسة أولاد وزوجة • •

ترى هل يموت كل هؤلاء الناس لاعيش أنا وأولادي وزوجتي ؟

لو مات الشيوخ لكان الامر طبيعيا ، لان صدر الارض لا يمكن أن يتسع للجميع • يجب أن يموت الشيوخ ليأخذ الشباب مقاعدهم • • ولكن بما أن القادم الآن الهلا و • • م طفل ، فالقضية لا بد أن تحتوي على سر • ما هو هذا السر ؟

ــ لا تبك يا صديقي • انني أب مثلك • عندي أولاد صغار • انني أعرف طعم الولد الذي يحبه أبوء •• لا تبك ••

انهمرت دموع الآب المفحوع على خديه غزيرة ، سخية • حاولت أن أعيش حزنه ولكنني لم أقو • كل يوم أقابل أناسا في عيونهم دموع غزيرة وسخية • بعضهم يبكي بصوت عال ولا يستمر بكاؤهم طويلا • ومنهم من تبقى الدموع عالقة في زوايا عيونهم حتى سماعهم كلمة

رثاء فتتدفق حينئذ • لماذا ينقسم هؤلاء الباكون الى صفين؟ لماذا أريد في بعض الاوقات عيش أحزانهم ولا أستطيع؟ لست أعلم • أنا مجرد حفار قبور • أحاول أن أفلسف الامور في بعض الاوقات ولكنني لا أنجح •

- \_ كم عمر ابنك يا صديقى ؟
  - \_ تسعة أشهر •
  - \_ تسعة أشهر ؟
  - \_ تسعة أشهر ٠٠

يلح علي الآن شعور غريب • اتني لا أستطيع وصف هذا الشعور • وأسمع كلمات تتردد في زوايا عقلي الثقيل • ان بطن الارض لا بد أن يمتلى • في يوم من الايام • • ويومئذ لن يتسع للاطفال الذين أعمارهم تسعة أشهر • • متى يمتلى • بطن الارض ؟

### « اعادة اعلان مناقصة »

تعيد وزارة الشؤون البلدية والقروية ( الادارة العامة للهندسة الصحية ) بطريقة الظرف المختوم في المناقصة العامة أعمال شبكة مياه لبلدية كفر تخاريم محافظة ادلب •

تحدد التأمينات المؤقتة ٢٪ والنهائية بـ ١٠٪ من قيمه العملية • مدة انجاز العمل عشرة أشهرمن تاريخ أمر المباشرة على الاكثر وقد حددت الساعة الثانية عشر من يوم الاثنين ١٤ ايلول ١٩٦٠ موعدا لفتح العطاءات المقدمة من العارضين •

يمكن الاطلاع على دفتر الشروط والمواصفات الفنية والمخططات اللازمة للمشروع لدى الادارة العامة للهندسة الصحية بالوزارة أو في المراقبة الاقليمية لمحافظة حلب خلال ساعات الدوام الرسمي •

تحدد قيمة دفتر الشروط بمبلغ (٢٥) ليرة سورية تدفع للخزينة المركزية في دمشتى أو حلب لحساب وزارة الشؤون البلدية والقروية لمن لم يسبق شراء دفتر الشروط •

ان الادارة لا تقبل أي كسر في الاسعار بعد فتح المظاريف وتعتبر الاسعار المقدمة بالمناقصة نهائية ٠

وزير الشيؤون البلدية والق<mark>روية</mark> طعمة العودة الله

## بافله الفير تيب

بقلم : ايفان مازوف

كل الناس كانت تعرفه في حيصاريا ، وكان يستقبل الضيوف في باب القلعة الجنوبي في الموقع المسمى «ليشامو»

( الجمال ) بالسلام المحبب والقفزات المغتبطة وبالفكاهات، وكان يداعبهم مثلما يشاء ويريد ، وكل واحد كان يعرف بافلة الفيرتيج والجميع كانوا يحبونه ويستخون عليه بالبخاشيش ،

كان بافلة الفيرتسج وهمو فتى بين ١٨ و ٢٠ من العمر ابلها قليلا ونصف مجنون ، غير مؤذ مختل العقل غالباء صاحب نكتة أحمانا ، تحت ألسته المزقة ومنظره المشفق وفي وجهه الدرن عيون سوداء يضئها الفرح المستمر والمرح من دون سبب ـ فرحان من دون داع هزل دائما \_ مستعد دوما أن يتفوه بشكل غريب غير منتظر وغبى عميق وعلى أهية الاستعداد لتلبة كل خدمة ولتنفذ كل ما يطلب منه وتبلغ ما لا يطلب السه وللمفاجأة والضحك . وكان قد أصبح المحبوب من رواد محطة الاستحمام وكانت ثرثراتمه الصيانية وهمذره

الاحمق تخفى أحيانا السخرية القارضة وتلهو وهي

واد ايفان فاسوف في قاسوفغراد ـ بلغاريا ـ عام ١٨٥٠ وتوفي في صوفيا عام ١٩٢١ ـ لقد حفل هذه السنة في بلغاريا العيد ١١٠ لميلاده • وهو من أكبر شعراء بلغاريا وقد أروع في كل ميادين الآداب كالشعر والقصص وذكريات السفر ١٠٠٠ الخ •

كان موضوع تلميحاته المحبيب هو النساء الصغيرات سنا والجميلات • وكان بافلة بصورة خاصة خطرا

بالنسبة للخفيفات من بينهن اذ كان يتشمم كل حب بري ورقيق في بلدة حصاريا مما كان ينبغي أن يبقى سرا وكان حديثه الساذج والسليم مذيع النمائم والشفاف يضعه في متناول العقول المنتبهة وكان يافلة أصلا من بلدة (ث) حيث لم يكن له فيها

سوى أم فقيرة بل من أفقر

المساكين المعوزين المتروكين

الصيرهم المحزن ، وكان لـه

أخ أيضا قد اختفى في مكان

وبصورة مختصرة كان بافلة الفيرتيج يعيش من الصدقة التي تعطى له لقاء بعض خدماته ولانه كان يلهي ضيوف حيصاريا الـزائرين فيحمل طرودهم وأمتعتهم الى الحمامات ويتوجه الى مدينة كارلوفو مشيا على الاقدام لقضاء بعض أغراضهم وكان يستقبل بالترحاب و

كل من كان يأتي للمرة

الاولى الى لشامو ويرافقه في طريق العمودة بالبركات والتمنيات ٠٠

كاان يركض ويصغي ويغني ويقذف الهرر في الهواء

تنتقل من فم الى فم •

ويقفز قفزات بلهوانية ورأسهالىالاسفل فكانت القروش تمطر في قبعته وغالبا الفرنكات أيضا •

وكان بافلة الفيرتيج قد أصبح معلما في فن تقليد القاطرات في سيرها فكان يصرخ: «فيرتيج» وهي كلمة المانية بمعنى حاضر ومستعد وجاهز للذهاب ويبدأ الركض متمايلا وضاغطا مرفقيه على جسمه شم يتقدم بتأن وبطء ويسرع رويدا رويدا ويصرخ مكررا «بوه ٠٠ بوه ٠٠ بوه ٠٠ ليعطي فكرة عن ضجة دواليب القطار في سيرها • وقليلا قليلا كان يبطى عدمه وتنطفى الضجة فكأن القطار بلغ هدفه •

ولا تنطلق أية عربة خيل من حصاريا دون أن يكون بافلة حاضرا في آخر لحظة ليقدم قبعته بمثابة تحية السلام وليعطي أمره المعتاد « فيرتبيج » الى الامام ولذلك كان قد سمى « بافلة الفيرتبج » •

وعلى الرغم من الحسنات و (البخائيش) التي كان يتلقاها من الجمهور ، كان بافلة يرتدي دوما البسة ممزقة ويمشي حافي القدمين ولا يتناول الطعام حسب جوعه ، والثياب المشققة التي كان يلبسها ما كانت الا حسنة من أحد المحسنين ، وكان بافلة يسكن جوعه من بقايا وجبات طعام الغير ، وكان ينام بالقرب من ليشامو في حجرة حقيرة مصنوعة من الاوتاد وصفائح البترول والقصب وينام في بعض الاحيان في أمام عتبة بعض المحلات التجارية متغطيا بثيابه البالية \_ بدون سبب ودون اكتراث \_ وهو شديد النحول درن ومرتاح البال

وكان مما يدعو للدهشة أن يراه الناس مقتصدا الى هذا الحد فالبعض منهم كان يظنه يخيط نقوده في بطانة ثيابه أو يدفنها في الارض ، كل ذلك عن طريق الظن اذ ان الحقيقة أن أحدا لم يكن يعرف أين كان يذهب بافلة بماله .

وكان البعض ينكده دائما بهذا الشأن قائلين له: ايه يافيرتيج ١٠٠ انك تحتفظ بالمال لخطيبتك ١٠٠ فايسن تخبئه ١٠٠ اخبرنا ١٠٠ فيقول لهم: هناك عند الله ١٠٠ انني

أبعث بنقودي اليه تعالى •• نعم ولتحيا مملكة سويسرا « فيرتيج » •

وكانت جميع معلوماته الجغرافية تنحصر بهذا الاسم الوحيد ١٠٠ اسم سويسرا ١٠٠ وكان هذا الاسم يجمع بعقله كل شيء جميل وشريف ٠

مده هي سويسرية حقا ٥٠ ياعمري ما أجملها !! هكذا كان يهتف معجبا عندما يشاهد فتاة جميلة تعبر طريقها أو امرأة أحمر لونها من المديح الموجه اليها من الفيرتيج نفسه ٠

ان هذا التقدير نالني أيضا فقد كان ينعتني أيضا بالسويسري كل مرة يشاهدني فيها ٥٠ ولكنني كنت مرادا أشعر بحزن غير اختياري في نفسي عندما كنت أصغي الى غباوة حديثه الذي كان يلهينا ٠

ان هذا الشاب الذي يقارب العشرين الخفيف العقل احتقرته الطبيعة معنويا وهو موضوع سيخرية العاطلين عن العمل ، كان بالنسبة الي كلغز حزين لا أقدر أن أفسره وكتوبيخ للبهجة التي سببها البؤس الاعظم الذي يحل في نفس بشرية ، هذه النفس المسكينة والمريضة التي فقدت ميزانيتها في بافلة والمجردة من العقل المتين بدون اشعاع والسابحة بين الغيوم ، كانت هذه النفس بدون اشعاع والسابحة بين الغيوم ، كانت هذه النفس لغير تخفيفا لشعور الآسف ، هل كان بافلة سعيدا ؟ قد أصبحت حرة بأن تضحك أو أن تسبب الضحك المأنه كان تعيسا ؟ وما عذا ميله العميق الى المداعبة والهزل والمزح وتظاهراته المذلبة في بخل دني وأحيانا بهيمي هل كان يوجد في طيات هذه النفس شعور اأرفع وأسمى وأكثر انسانية ؟

وهل كان يتألم من جراء حالته هذه التي كان ولا شك يقدرها على حقيقتها ؟

ولكنه كان دائما بشوشا فرحانا وعلى أهبة الاستعداد للتهريج والتكلم بغباوة ليبعث الضحك ويحرك القهقة بين الناس ويستجاب الحسنسة والزكاة والبخشيش • التي كان لا يستفيد منها • ثم حدث أمرا أضاءهذه النفس الغريبة ورفع بنفوذ بافلة الفيرتيج عاليا في نظري •

كنت ذات يـوم أدخن في مقهى موجها أنظاري الى الاسوار العالية القديمة التي كانت تعكس في السماء نطاق ذروتها التي كان الزمان قد قرضها واذا ببافلة واقفا أمامي باسما بملء شفته متلفتا الى كل الجهات •

فقلت لـه ـ على من تفتش يابافلـة ؟ فأجابني قائـلا عليك ٠٠ ولكنني ارقب هل هناك شخص آخـر ٠٠ قلت ولماذا ؟ فقال - هل لا يوجه رأس معتوه وأحمق ؟ فأجنه ضاحكا :

• • لا يوجد هنا غير سويسريين اب وان ٠

ثم فتش بافلة في جيبة صدريته العتيقة ولممزقة وقال لى: أنت تحسن الكتابة بالأفرنسية

وأخرج غلافا بلون أزرق لم يكتب عليه شيء فقلت له : ما هذه الرسالة ؟

\_ انها لمملكة سويسرا • • وتفز قفزة بهلوانية وسلمني المظروف قائلا:

\_ أكتب هنا بالافرنسية اسم شقيقي .

\_ حسنا ولكن لمن توجه الرسالة ؟

\_ الى مملكة سويسرا • • وقد كتب ضمنها العم ماتيو ولكنه لا يعرف الفرنسية ولا يحسن كتابتها خارج الرسالة • • ماذا تريد؟ • • انه خشين وفظ • • فاجبته بدهشة \_ اذن شقيقك في سويسرا ؟ وكنت قد فهمت السب الذي يجعل لسويسرا مكان الشرف

والمقام الرفيع في دماغ بافلة المسكين والمريض • فقلت : \_ وفي أي بلد؟ .

- في فريبورغ • فلبيت طلبه وكتبت العنوان بالأفرنسية متعجبا كيف أمكن لبافلة أن يحفظ هذا الاسم وينطقه صحيحا • ثم أنه شكرني وقال:

\_ عافاك الله ياسويسري ٠٠ فقلت:

\_ وماذا يفعل شقيقك هناك ؟ .

\_ انه طالب في المدرسة • فقلت :

\_ وماذا يدرس ؟ فاجاب:

- انه يدرس ليصبح طسا . فقلت

- حسنا ٠٠ حسنا ٠ ثم قال : -

\_ ولكنه في هذا العام سوف ينتهي من دروسه ويأتي الى هنا ليطب الناس ويداوي المريض • وخطف بافلة الرسالة مني وأسرع بالفرار ذاهبا • فناديته :

\_ مهلا يابافلة ٠٠ أين تسرع أنت ؟ فأشار الى المطعم أمامنا حيث كان جمهور من الرجال والنساء يجلسن في الظل • وقال لي :

\_ انني ذاهب الى هناك لاقود القطار الى بلوفديف٠٠ هيا . وفي وجهه المليء ببقعات حمراء كانت الابتسامة نضيء عينيه الممتلئتين من نور الصبر والسرور • فقلت

\_ وماذا كتب لاخلك ؟ قال :

\_ أشياء كثيرة ولكنها لا تكفى • وسألته :

- من يعول شقيقك ؟ فقال :

\_ آه ٠٠ ماذا ؟ فقلت:

- أيملك شقيقك المال ؟ أجاب قائلا :

\_ من ؟ هو ؟ • • ليس لديه ولا فلس •!! فقلت :

\_ هل يتقاضى منحة ؟ فقال :

- ماذا ؟ ٠٠ فقلت :

\_ هل أن المملكة ترسل له النقود ؟ ••

\_ باللالهة • •

\_ ماذا ؟ • • الله ؟

\_ ليس الله ٥٠ ولكن هذا الراس الاحمق ٥٠ أنا • • فنظرت اليه موبخا حائرا وقلت :

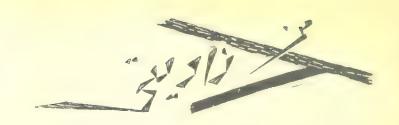
\_ لماذا تنظاهر بالحمق يابافلة ولا ترد على السؤال كما يجب ؟ فأجابني:

\_ انصت لما أقول • وبدأ يصرخ : فيرتيج • • فيرتيج • • فيرتبج • • بوء • • بوه • • بوه ولاذ بالفرار مسرعا نحو الجمهور المتجمع ٠

وفي المساء صادفت البقال ماتيو نسيب بافلة ، وأردت أن أتأكد منه ما فهمت من تلميحات بافلة المبهمة ، ولم بكن لماتمو أية رغبة في الحديث ولكنه صرح لتي أخيرا

\_ ان بافلة أوصاني أن لا أبوح بسره الى أحد ، لكي

البقية على الصفحة ٥٤



الى من عبدته كاله وأحبني كعشيقة ٠٠ لا لن أكون عشيقتك لاني لا أصلح لدور العشيقة مع اني عشته سنوات وسنوات ، عشته دون علمي ٠٠

لكنك في الامس عرفتني على صميمية صحبتنا وعلى تلك اللقاءات المحمومة التي تسكرني وتجعلني أترنح٠٠ كلمتك الدافئة ، وأنفاسك اللاهبة ، ويدك القوية ، روحك التي ترافقني ، نظراتك الحانية تغرقني كل هذا كنت أحياه بعمق وعنف ، والف حلم يغلف الرأس المتعب والقلب العربيد ٠٠ فاردد سيكرى: ما أسعدني بحب انساني وعبادتي له ، انساني الذي يفهمني أكثر من نفسى ، يفهم ما أخفيه عن ناظري ٠٠ يشركني عالمنه قريبة كنت أم بعدة ٠٠ فانـا معه في صحرائه المحرقة ووحدته القاسة ، والى جانبه وسط الزحام والرفاق والضحة ، يعود الى اينما كان ، يعود والحب رفيقه فنشر عواطفه الدفينة وقلقه وسعادته وشقاءه بين يدى فأللمها بدمعي وأهدابي ، وأطبق عليها جوانح تشتاقه وقلبا ما عرف غير عبادته ورقبته وأعطبها الف معنى ومعنى ٠٠ وتمضى السنوات ونشوتنا تأخذ ألوانا وألوانا وكلها مشرق مثير ، وحننا يعمق أكثر فأكثر فأصبح دنياه ويغدو عالمي • • والكون من حولنا يؤكد صدق حينا واستمراره مدى الحياة • وكيف لا وأنا أرقبك عمري وأنت تعيش على حبى ٥٠ وكنت أردد ٥٠ سألتفت يوما أيها الحسيب فأجدك بدربي والى جانبي حتى ولو كنت في الخمسين من عمرى فهمس بقلبي ان حاتي الحقة ياغالتي عندما أكون الى جانبك وما تبقى عبث وعدم • • اني لا أعش الا معك وقربك وانه لا يمكن لاية فتاة في العالمأن تجعل هديي يرف بخلحة ناعمة ٥٠ حاتي هنا بين يديك ٠٠ فاغرق رأسي في صدره وأرتجف نشوى ١٠٠نه دنياي٠٠ انه وجودي الحقيقي انه أخى وصديقى وحبيبي٠٠وكنا نفكر ١٠٠ قد نفترق لزمن بعد أو قريب ، قد يسير بدرب

غير دربي وقد انهج دربا لا يرضيه ولكنه مع ذلك سيظل ملجأي الامين أهرع اليه فاجده صادقا محبا واني في أي وضع كنت وفي أي درب شردت ساسرع اليه اما دعاني أو همس باسمي او شعرت بحاجته الي ٠٠

انك معنى كبر الحياتي أيها الحبيب وصورة رائعة يضمها قلبي بحنان ويقبض عليها بقوة وهذه الصورة تطبع حياتي وهذا المعنى يرضي جموحي ويرفعني عمن حولي ٠٠ كنت أحيانا أشعر بالضيق والقلق وتتقاذفني حمم الشك والحيرة وتعصف بقلبي شتى الانفعالات وأدور بكل الاتحاهات لاجد نفسي في نهاية كل درب معكوالى جانبك فالقي برأسي المتعب على صدرك العريض وانعم بالدفء والاستقرار وأعود انسانة ثانية ٠٠ كذلك أنت تجدني درعك الامين تجاه كل الانواء والواحة الظليلة وسط الصحراء ٠٠ تسرع الي باستمرار وتلقي متاعبك وتمزقك وترجع الى دنياك خفيفا مرحا ٠٠

والآن فقدتك دون مقدمات ، فقدتك والىالابد ٠٠ لم يكن وهما هوانا ٠٠ ولم يكن وهما حبي ، عبدتك كالهوركعت الساعات الطوال في محراب حبي ٠٠ ولم يكن هذا وهما وسرابا ٠٠ فانت الهي واله حياتي ، أنت من عبدته عمري ولم يكن هذا وهما ولكن أبعد من الوهم ان أفقدك ٠٠ أفقدك وأنت في بيتي والى جانبي ٠٠ أفقدك وأنت معي٠٠ شقاء أن نفقد من نحبهم ونعبدهم ٠٠ نفقدهم في لحظة عابرة في جزء من الثانية ٠٠

مات حبيبي ولكن حبي باق ـ مات من علمني معنى الحب والحياة ، مات وماتت معه بسمته الرائعة ونظرته الحانية ويده القوية مات وتركني مـع حبي وساعاتي الدافئة ورعشتى العلوية ٠٠

مات دون أن أذرف عليه دمعة ١٠مات وكلمته الشوهاء جامدة على شفتيه الباردتين ـ العشيقة لا تطلب ولدا لا لست عشيقتك وان عشت معك عشيقة دون علمي ١٠ من يدري قد أصبح عشيقة أكثر من انسان بعد ان عرفت بحرقة من أنت ومن أنا ١٠٠ بعد ان تهدم معبدي ونسيت صلاتي ، وفقدت الهي ١٠٠ وعندها أكون عشيقة بارادتي وعلمي ١٠٠

خالدة عبد الله

## التبادلات التجاريه بين الجمهورية الشعبية البلغارية

### وبلاد الشرق الادنى والاوسط

تعود العلاقات بين بلغاريا وبلادالشرقالادنى والاوسط الى بداية القرن التاسع عشر حيث كانت معظم هذه البلاد تشكل جزءا من الامبراطورية العثمانية التي كانت تؤلف سوقاً داخليا مشتركا بالنسبة اليهم كانوا يتبادلون في نطاقه منتوجاتهم بنشاط وقد أمتدت هذه العلاقات لما بعد الحرب العالمية الاولى عندما تحررت البلاد العربية من النير العثماني ولكن على أثر اهمال الاقتصاد كانت قيم التبادل التجاري بين هذه البلاد من أبسط ما تكون ففي عام ١٩٣٩ كان مجموع ثمن التبادلات التجارية بين بلغاريا ومجمل بلادالشرقالادنى والاوسط ٢٠٠٠٠٠٠٠

وخلال فترة خمس سنوات تحولت بلغاريا من بله زراغي متخلف الى بلد صناعي متقدم كما وحدثت تحولات في عدد كبير من البلاد العربية في الشرق الادنى التي نزح الاستعمار والسيطرة الاستعمارية عنها فبدأت باتخاذ وتطبيق الاجراءات اللازمة لانماء اقتصادها القومي والجمهورية الشعبية البلغارية نظرت الىجهود بلادالشرق الادنى هذه بعطف صادق وعميق فقدمت لها حسب طاقتها دعما سياسيا وتجاريا في جميع النواحي وهذه الاحداث والعلاقات التقليدية والمقربة الجغرافية وامكانيات التصدير المتزايدة للصناعة البلغارية ساهمت في الانماء السريع للتجارة بين بلغاريا وبلاد الشرق الادنى و المدين بلغاريا وبلاد الشرق الادنى و المدين بلغاريا وبلاد الشرق الادنى و المدين المتجارة بين بلغاريا وبلاد الشرق الادنى و المدين



### الجناح البلغاري في معرض دمشق الدولي

دولار للاستيراد وكانت مصر تختص بالقسم الاكبر من هذه التجارة مع بلغاريا بمبلغ ٢٠٠٠،٠٠٠ دولاد وقد وضعت شروط أنسب لهذا التبادل التجاري بعد لحرب العالمية الثانية فتحررت بلغاريا من السيطرة لامبراطورية وبدأت النمو في اقتصادها بصورة سريعة

ومن أهم التبادل التجاري هو الجاري بين بلغاريا والجمهورية العربية المتحدة والذي بلغ ٢٠٠٠٠٠٠ وولار في عام ١٩٥٩ أي ٢ر٦٦ في المئة من أصل مجموع تبادلات بلغاريا مع كافة بلدان الشرق الادنى والاوسط بلغت الصادرات منها ٢٠٠٠٠٠٠ وولار والاستيراد

وكان مجموع التبادل التجاري بين بلغاريا وسورية قد بلغ ٢٠٠٠٠٠٠ دولار منها ٢٠٠٠٠٠٠ للتصدير البلغاري و ٢٠٠٠٠٠٠ دولار لاستيراد بلغاريا منورية ٠ سورية ٠

وقد بدأت العلاقات التجارية بين بلغاريا والعراق من تاريخ انتصار الثورة العراقية وقد ارتفع مجموع التجارة الخارجية بين البلدين من ١٠٠٠٠٠ دولار في عام ١٩٥٨ الى ١٩٥٠٠٠ دولار في عام ١٩٥٩ .

أما التبادل التجاري مع لبنان فهو أكثر أهمية اذا بلغ نحو ٢٠٠٠٠٠٠ دولار في عام ١٩٥٩ منها ٢٠٠٠٠٠٠ دولار ليحدير البلغاري و ٢٠٠٠٠٠ للاستيراد لبلغاريا من مجموع التبادل التجاري لبلغاريا مع بلدان هذه المنطقة ٩ ٪ ٠

ان تجارة بلغاريا مع بقية بلدان الشرقين الادنى والاوسط هي أقل أهمية ولكنها ذات امكانيات عظمي في النمو وفي السنين الاخيرة لم تصدر بلغاريا نحو هذه البلدان غير ما قیمته ۲۳۸ ر ۳۳۸ دولار عام ۱۹۵۹ الی ایران و ۲۹٤۰۰۰ دُولار الى الاردن و ٥٩٠٠٠ دولار الى المملكة العربيــة السعودية و٠٠٠ره ١ دولار الى اليمن ومثلها الى الكويت ٠ وتصادف الآلات والادوات البلغارية استقبالا حسنا جدا في بلدان الشرق الادنى حيث تنافس بنجاح آلات وخاصة الجمهورية العربية المتحدة وفي العراق تصرفت آلات وأدوات بلغاريا بمبلغ ٢٠٠٠ ١٨٧٨ دولار منها ٢٦٦٠٠٠ ذولار لانشاءات صناعية كاملة ولمخارط ومحركات كهربائية ومواد كهربائية فنية مختلفة وغيرها بمبلغ ٢٥٢٠٠٠ دولا وتجرى الآن محادثات مع المؤسسات الحكوميــة والمحلات التجارية في بلدان هذه المنطقة لزيادة تصدير <u>المواد المذكورة ولانواع أخرى من الآلات البلغارية الحديثة </u> والمستحسنة والتي كانت قد عرضت بنجاح نماذج عنها أثناء افتتاح المعرض الدولي الاخير في دمشق .

ومن بين هذه الآلات تجدر الاشارة الى الطراز الحديث للمخارط والمثاقب والمبارد والملازم والمحركات الكهربائية ومحركات ديزل وأجهزة الضيخ والرافعات والاجهزة التلفونية الاوتوماتيكية ولوازمها وعربات السكك الحديدية وتجهيزاتها وأجهزة وتجهيزات مختلف الفروع الصناعية وما شابه ذلك •

وهناك امكانيات لتصدير هذه الآلات ليس فقط الى الجمهورية العربية المتحدة ولكن الى لبنان وايران وخلافها أيضا •

وفي السنوات الاخيرة اشتركت بلغاريا بنجاح في انشاء

ان الخبرة الفنية والصفات العالمية والاختصاصيين والمهندسين والفنيين البلغاريين كما وان النوع الجييد للآلات البلغارية قد أصبحت مؤيدة بالبرهان وهي تؤمن الوسائل اللازمة لنمو التعاول في هذا المضمار •

وتورد بلغاريا بالإضافة الى الآلاث والتجهيزات الى زبائنها في الشرقين الادنى والاوسط كميات هامة من انتاج مصانعها لصب الحديد والفولاذ كالمصنوعات من الاسمنت المسلح وأنابيب بيرجمان ، الخ٠٠

و تشكل المواد الكيماوية قسما كبيرا من تصدير بلغاريا نحو بلدان هذه المنطقة فقد عملت بلغاريا على بناء مصنع كبير للصناعة الكيماوية الذي يورد منتوجاته من النوع الحسن الى جميع بلدان أوربا الغربية وأمريكا تقريبا وكذلك آسيا وافريقية •

وتصدر بلغاريا الى بلدان الشرقين الادنى والاوسط كميات هامة من الالبان والتبغ والجبن القشقوان والجبن الابيض خاصة الى لبنان ومصر والعربية السعودية والكويت وسورية ، وأيضا رب البندورة المشهور في العالم كله بنوعه وكميات فيتاميناته ، والسكر والسكاكر والمعكرونة كما وأنها تصدر كميات كبيرة من الانتراسيت والخزف الصيني المغسول والثقاب وخيوط الخياطة والسجاد من الطراز العجمي والفاصولياء البيضاء وبضائع أخرى كثيرة. ورغبة منها في تشجيع التجارة مع بلدان الشرقين الادنى والاوسط فان بلغاريا مستعدة بأن تشتري كميات كبيرة من بضائع هذه البلدان على أسس المعاملة بالمثل ولهذا الغرض فانه من الضروري تعزيز العلاقات بسين الاوساط التجارية لهذه البلدان والمؤسسات التجارية الخارجية البلغارية بتبادل الزيارات بينهما وبأية وسيلة أخرى وفي هسذا النطاق تظهر منفعة خاصة للاشتراك المتبادل في المعارض التي تنظمها البعض من هذه البلدان فان الجمهورية الشعبية البلغارية تشترك بصورة منظمة في كل عام بالمعرض الدولي في دمشق ولهذا الامر يعود بدرجة عالية النجاح في نمو التبادلات التجارية بين البلدين •

## و الغرب الشرق والغرب الشرق

وأمضيت بضعة أيام متنقلا بين فرانكفورت وهامبورغ وبون وكولن • بضعة أيام لم تفارق الدهشة فيها كل جارحة من جوارحي • بضعة أيام وآمنت بعدها أن الشعوب المؤمنة بحقها في الحياة والتي تريد الحياة ، لن يعترض سبيلها ما يمنع عنها تحقيق ما تريد •

لقد كانت فترة مليه قلما مرت منها ساعة لم يكن فيها شيء جديد • لم تكن معالم الحضارة واعادة بناء هذه المدن بمعاملها ومشافيها وأسواقها وأبنيتها مما يثير وحده الدهشة والتقدير فحسب فقد كان أروع من كل هذا تلك الوجوه التي تشع بالحركة وحبالعملوترتسم عليها ابتسامات تخفي وراءها صدق العزيمة وجلال النفوس ، فكأنها لم تعرف البؤس في حياتها ولم تذق مرارة الجوع وما مرت بساعة من ساعات الخوف الشديد • هذه الوجوه المشرقة ذاتها ليس غريبا عليها بعد ذلك أن تجعل من بلادها جنة وارفة الظلال كأنها لم تذق قصف القنابل وويلات الحروب •

ويأبى الفن الا أن يمد عنقه في أمة كانت وما زالت منبعا للفن وموئلا ، ومرضعة أكابر رجاله والعاملين به فلم ينسها اهتمامها بمظاهر العمران ومعالم المدنية ما يعيد الى النفوس صفاءها فقامت لذلك أعظم دور للموسيقى عرفها العالم حتى اليوم ولم تكن معاهد التمثيل والرسم والنحت أقل منها شأنا وأبخس قدرا .

وبعد أمسية ناعمة من أمسيات ( بون ) حافلة بكل ما يشلج الصدر وترتاح اليه العين يميل الي المرافق الشاب ليقول بلطفه المترف: غدا ستبلغ ما تشوقت اليه كثيرا طيلة اقامتك في هذه الربوع • غدا نحن في برلين غربيها وشرقيها • ولا أنكر أني أمضيت ليلتي مترقبا أتشوق مطلع الفجر • وأقلعت بنا الطائرة لتقطع سويعات وجدتها أطول من دهر حتى لاحت معالم برلين ، وهبطت الطائرة لانطلق منها الى الشوارع متناسيا كل وعد مشغولا عن

كلماكان مقررا من برامج لهذه الزيارة ، ويأبي مرافقي الشاب الا اللحاق بي وكأن به من الشوق ما بي وأكثر • لم أجد في برلين ما يختلف عن هامبورغ وكولن ، فالمعالم واحدة والوجوه لم تنغير ، ولم أجد أثرا لكارثة حرب ، ذلك لان الشعب المبدع يأبي أن يعيش بين الاطلال أو يحبو بين الخرائب ودارسات البيوت ، فعمل جاهدا حتى أعاد برلين كما أراد لها أن تكون ، وأعاد لها روعتها في سنوات بعد عز تلميد مضى وانقضى ، وأطاحت به ساعة من ساعات حمى البشرية •

وفي اليوم الثاني كان موعد زيارتنا لبرلين الشرقية وهناك حيث العز الزائل وحيث تتجلى المآسي وجدتني أقف وقفة الذاهل أمام أنقاض الرايخستاغ والقصورالتي خيم عليها البؤس فسمعت أنين التاريخ في كل شحفة حجر ملقاة ورأيت دموع الدهر تنسال على كل عمود مكسور ، ورأيت ساحة العرض فتصورت مهامز الجنود الالمان يوم كان يرن صداها في قلوب العالم واذا بها اليوم مسرح لكل هزيل ، خالية خاوية ، عندها كفرت بأدعياء السلم وسلمهم وبكيت للشامخات ينعب فيها البوم وللظلال الوارفة يتفيأها الغربان ، وللدوح يقفر من بلابله ليكون مأوى للغاث العجاف ،

وخرجت بعدها حسير الطرف لإقفعلى مأساة أخرى وقفت في برج حديث وأشار المرافق بأصبعه الى تلال ثلاث ليقول: أتدري ما هذه ياصديقي ؟ انها أنقاض برلين و وارتسمت على جفنيه دمعة رأيت فيها أصدق الحب ، حب الثاكل لولدها الراحل و أما أنا فلم أر في هذه التلال ركاما بل آناما و وتركنا المشهد المحزن الكئيب صامتين ، وطال صمتنا حتى حل عقدته مرافقي سائلا: أخي ماذا تتمنى لبرلين ؟ وانفرجت شفتاي عن كلمتين: أريدها ٥٠ برلين ٥٠ لا شرقية ولا غربية أبو عاصم

## مع خالده عبد الله

منذ مدة أثار انتباهنا قصص صغيرة تنشر في بعض الصحف الدمشقية مذيلة بتوقيع خالدة عبد الله • من القراء من يدعي أنه توقيع مستعار • منهم من يزعم أنه تعرف الى شخصية الكاتبة الحقيقية • منهم من أكد أن صاحبة التوقيع رجل أراد أن يخفي شيخصيته • زعم البعض أنها فتاة غير جميلة ولذلك تريد أن تبتعد عن الاضواء •

وبعد محاولات متعددة توصلنا لاكتشاف الكاتبة • أرادت أكثر من مرة أن تتهرب ولكنها وقعت في الفخ الصحفي ولم تستطع أن تتخلص من السين والجيم •

س: من أنت ؟

ج: أتريد أن تعرفني كأنثى أم كأديبة ؟

س: كأنثى وكأديبة ٠٠

ج: أنا لا أهمك كأنثى ولا يمكن أن أهمك • ومع ذلك أقول لك اني عربية من دمشق عشت للقلم أناجيه واللحن أغرق فيه • • أحب من حولي وأجد نفسي مسؤولة عنهم ولكم أرهقت كاهلي هذه المسؤولية وعملت لذلك جاهدة حتى شعرت أني أصبحت بالمستوى اللائق بها • • أنا فتاة فضيت عمري أكتب حتى يمل القام وأقرأ حتى يمل الكتاب •

س: نريد أن نعرف شيئا عن حياتك ٠

ج: حياتي لحن وكلمة ٥٠ فتحت عيني على الغربة تملأ روحي والوحدة تغمرني ٥٠ لجأت الى اللحن وأوراقي وكتبي أقضي معها الساعات الطوال وأبثها ما بي وأحلق معها وأنتقل من حلم الى آخر وأغرق في اللحن حتى ينتشى الليل ٠

س: لماذا تريدين ألا يعرفك الآخرون • • أزاهدة أنت بالدنيا ؟ • •

ج : دعني أضحك قليلا • • گلا وألف كلا ، أنا لست زاهدة بالدنيا ولا الحياة ولا الشهرة ولكن أريد أن يعرفني الناس أديبة • • أن يحكموا على أدبي لا على حاتى • •

س: ما رأيك بالرجل ؟

ج: سؤال محرج، الرجل بالنسبة للمرأة هو طريقها لمعرفة الله ٥٠ لم نسمع أن امرأة في التاريخ بحثت عما وراء الطبيعة ٥٠ ولماذا تبحث طالما رجلها قريب منها يبدع لتعجب به ويقتحم الصعاب من أجلها ٥٠ الرجل معبد الانثى ٥٠ خدمته صلاتها ، طاعته خشوعها ، وقربه غاية

س: ما هو الحب بالنسبة اليك؟

ج: انه نبع الفنون والابداع وطريق الوصول الى المطلق •

لا تُسلني ما أريد من الحب ١٠ أريد ذلك الحب السيطر الذي أرى الحياة من خلاله وذاك الرجل يشدني من شعري ويغرقني بنظراته اللاهبة فلا يدعني أرى بعيني أو أسمع بأذني وانما أتحول الى صدى ! ينظر فأرى ، ينصت فأسمع ، يطلب فألبي ، يأمر فأسرع ٠٠

س: ما رأيك في الضياع ؟

ج: كبرت ، كبرت بقلبي وحبي وأفكاري • • وعشت الضياع والحرمان والتحرق واللهفة والانتظار والفراق وضاقت الدنيا بي وضقت بها • • وقفت في كل منعطف ورنوت الى كل همسة ودرت في كل اتجاه وسخرت من كل سؤال وسأبقى هكذا موزعة تتقاذفني الامواج وتتخبط بقلبي الاعاصير وتهزني الانواء الى أن ألتقي بذلك الانسان الذي قد أجده وقد لا أجده • لم يستطع حتى الاخلاص أن يأخذ بيدي ووقف اللحن

حائرا من ضياعي ودرت ودرت ٥٠ وتعبت من التجوال والسير الطويل والدروب الوعرة ٥٠ تعبت ولكن سأستمر في سيري وضياعي وقد أنتهي وقد لا أنتهي ٥٠ انبي أدور وسأستمر في دوراني ٠

س: هل كتبت قصصا طويلة ؟

ج: كتبت قصة « رحلة الضياع » في العام الماضي وحملتها الكثير عن المجتمع الدمشقي قصة فتاة من دمشق من أسرة عربية • • كنت أود أن أدفعها للنشر ولكن انسانا عزيزا علي رأى أن أنشر قصة غيرها جديدة عاش ميلادها و زحفها و نضجها فطلب مني أن أقدمها على رحلة الضياع وسبقت نظرتي شفتي في الموافقة •

س: ما رأيك بالادب بوجه عام ؟

ج: قرأت الكثير ومن الصعب علي أن أحكم! أي كاتب أو كتاب أفضل ٥٠ هناك كتب أثرت بي وبعض الكتاب عشقت ما كتبوا أمثال: زفايج دوستيفسكي ، الرنست همغوي ، بودلير ، سارتر ، كامو ، الجاحظ ، الشريف الرضي والمتصوفة ، البروتومورافيا ٥٠ لوركا ، طاغور ، جيد ، برغسون فرويد الخ ٠٠ سن ، ما رأيك في الادب النسوي ؟

ج: قرأت معظم ما كتبته المرأة على مر التاريخ ، قرأت الاخوات برونتي ، فيكي بوم ، مدام دوستال ، بيرك بان ، فدوى طوقان ، سيمون دوبوفوار الخ ٠٠ وتتعت بشكل خاص رابعة العدوية ٠

أثر بي فتاة روما ، هيلين دنياي المتعددة ، الباب الضيق، البيت والعالم وقبل كل هؤلاء أعود فأقول رابعة العدوية . س: أي الالحان تحبين ؟

أحب تشايكوفسكي ٠

أحب الكونشر تو فيولون ، افتتاحية ١٨١٧ والباتيك . أعيش ألحان بيتهوفن وكورساكوف وشوبان . ج: أحب اللحن العنيف الثائر والهادى المتموج .. تعجبني أسطورة كارمن وشهرزاد ، أعيش اللحن يلف كاني .

س: هل ستنجحين ؟

ج: سأنجح حتما لانني نظرت الى نفسي من ذروة عالية وعملت على هذا الاساس ولو ارتضيت الانتاج الصغير لكان لي مجموعة من كتب منذ سنوات • • بقي أن يعرف القراء أن الكاتبة ليست قبيحة • انها صورة رائعة من صور الجمال الدمشقى • •

### تتمة ما نشر على الصفحة ٤٨

يجنب أخاه الخجل • ولكنني أقول لك أن بافلة يعيل شقيقه عن طريق الشحاذة كما تراه • • اذ كان في البدء لاخيه بعض المال وعندما أنفقه تماما صمم النية على ترك الدراسة • • فعندما علم بافلة بذلك قال:

ليس من صالح أخي ترك الدراسة وعليه أن يكملها ولهذا السب لا ينفق بافلة بارة ولكنه يرسل ما يجمعه من المال الى هناك ، فهو يكد من الصباح الباكر الى المساء ليجعل من أخيه رجلا مثقفا • فهذا هو الحب الاخوي ياسيدي • • انه أحمق ولكنه في جنونه أفضل من الكثيرين من العقلاء •

وكان الضحك المتواصل والضجيج الصادر عن المقهى القريب قد غطى على حديث ماتيو لان بافلة الفيرتيج كان يقفز هناك القفزات السريعة والبهلوانية وأضعا يديه على الارض ورافعا رجعليه في الهواء •

في ٠٠٠ و مب قصت قصت خالده عبد الله

ابنسام حموي

انها فتاة من بلادي • • داست الخطوة الاولى من عتبة باب ربيع العمر • • ولكن مع هذا ففي مخيلتها يحيا ربيع وضيف معا ، الربيع الشاب • • والصيف الناضج • انها لم تزل طالبة في الثانوي ولكنك تشعر وأنت تقرأ

شعرها أنك أمام شاعرة ناضجة •

تعشق الصورة في الشعر ٥٠٠ ولهذا فهي تكثر منها ٥٠٠ وتشعر وراء الحروف في قصائدها لوحات مرسومة بيد فنان بارع٠٠ وبألوان جميلة ساحرة تلك الصور الطبيعية الرائعة ٥٠٠ التي استوحتها وتستوحيها من طبيعة بلادنا الساحرة مازجة اياها بصورة حسية ٤ فهي تقول في قصيدتها أختاه:

ي فول في قصيدها احاه .

يا لفتة من كبرياء
يا جدولا موجاته أبدا رجاء
يمضي معي منذ الطفولة
فاذا ظمئت أمدني
بالماء والقصص الجميلة
والمشاوير الطويلة
أختاه يا أحلى صديقه
أحسى من روحها
أحسى من روحها
وتقول في قصيدة « أنا وأنت » :
وحملناه وردة في يدينا
ومشنا معا زمانا سحقا

والهوی حولنا یسیر الهوینا والکناری تری غناه فینا وجناحاه یدرزان علینا وکشال علی مدی کتفینا

وغير ذلك من قصائد كثيرة لا مجال لذكرها أو ذكر بعضها هنا كلها تبين على أن وراء أحرفها ٥٠ تكمن موهبة جديدة من مواهب هذا الاقليم ٥٠ موهبة سيكون لها في يوم من الايام شأنوالإيام بيننا ٠

وسألتها:

س: متى بدأت بالكتابـــة ونظـــم الشعر ؟

ج: من السنين الاولى اعدادية حيث كنت أحب مادة الانشاء العربي حدا .

س: من يعجبك من الشعراء؟ ج: من القدماء أبو العلاء المعري والخنساء والمتنبي • ومن الحديثين ايليا ابو ماضي ونزار قباني ومحمد الحريري •

س: ما رأيك في كتاب الاديبة كوليت خوري أيام معه ؟

ج: لم أقرأه •

س : ما رأيك في مجلة الثقافة •• رغم أنها المجلة الادبية الوحيدة في اقليمنا فاني أراها أحسن مجلة أدبية في العالم العربي لانها تخدم الادب بتجرد واخلاص •• وأشبهها بواحةرائعة في صحراء لا متناهية الاطراف يرتوي



# المان والمان المان المان

مذكرات فتاة عاشت للحب ، للفكر ، للقلم ، فتاة عرفت من هي ، فولجت لذلك الدروب الوعرة والمسالك الشاقة ، « انها لبست كالآخرين » ولن تكون مثلهم ٠٠ انها متميزة ٠٠ (كنت أقول أحيانا بفخر اني فتاة حرة أخرى ٠٠ وأرى مفارقاتي علامة التفوق التي سيعترف بها الناس جميعا ذات ينوم ٥٠ انبي لست كالآخرين ) ٥٠ لذلك تريد أن تدهش من تعرفهم وتحبهم بتفوقها •• ( اتحرق شوقا لان أقول شيئا ذكيا ) •• والتصقت منذ صغرها بالطبيعة وعبدتها وغرقت في الكتاب تعبمنهالمعرفة بنهم وجنون ، وانحصر عالم طفولتها في العشب الاخضر والكتاب وايمان مدهش بالله ( وكنت أقضى معظم وقتى هناك في القراءة وكانت أجمل أوقاتي أن أنهض باكرا في الصباح فافاجيء البراري تستيقظ بعد أن أغادر البيت النائم والكتاب في يدي ولما كان يستحيل على أن أجلس فوق العشب المندي فقد كنت أسير فيالشارع وأنا أقرأء فأحس رطوبة الهواء على جلدى وأشعر بطبقة الجليد تحت قدمي ، وأرى الارز يلتمع باشراق يشبه اشراق أول صباح في الجنة ، لقد كنت وحدي أحمل جمال العالم تمحيدا لله • • وحين يبدأ النحل في الطنين وتنفتح المصاريع الزرقاء على عطر العشب الندي ، أكون قد

شاطرت ذلك النهار الذي يهل على الأخرين ماضياطويلا اسرار ٥٠ گنت أثر الوحدة ولا سيما في الليل ٥٠ لقد كان يخيل الى أن الارض تصدى بهذا الصوت <mark>الذي</mark> ما يفتاً ، يهمس لي اتني هنا ٠٠ فيرتعش قلبي بحرارة الجنة اذ أنظر الى النجوم هناك في الاعالى ، وقد كان هذا العيد في دمي بعيـد ان لامسنى النسيم وأسكرتني العطور يمنحني الخلود ٠٠ لقد كان الايمان حارسا لي من النار كنت تقية جدا ، كنت أعترف مرتين في الشهر للاب مرتان وأتنــاول القربان ثــلاث مرات في الاسبوع وأقرأ كل صباح فصلا من الاقتداء ٠٠٠ كنت بين الدروس أتسلل الى كنيسة المعهد وأصلي طويلا وأرتفع بروحي الى الله ٠٠ لم يكن نظر الله يتركني لحظة ، وكان الجميع مبعدين عن لقائنا ، كنت أمحوهم في العالم وأشعر أنبي ضرورة لحمده ٠٠ وأن وجودي ذو ثمن لا يحد ٠٠ وكنت كل سنة أختار يوما أعتزل فيه العالم لاستمع الى توجيهات أحد الواعظين وأتامل وأزور الكنائس ٠٠ ) لكن الطفلة الحامحة الذكـة التي تريـد أن تعرف وتغرق في العبائة والطبعة والحب المعرفة سرعان ما تبدلت • بدلها رجال الدين المزيفون فارتدت خائبة يقتلها الشك وانقطعت أواصر الصلة بنها وبين الدين وأخفت

> منها الظامئون الى الادب ويفجر جمالها أناسا جديرون بالاعجاب والاحترام •

> > س: ما هو أجمل الشعر عندك ؟

ج: الشعر الذي تكون موسيقاه كاملة والذي يزدحم بالصور لان الشعر باعتقادي بلا صور كنبتة من ورد ليس عليها سوى الورق •

س: ما رأيك في الشعر الحديث ؟

ج: له أربابه ومحبوه • ولكنه لا يصل الى درجة الشعر الموزون المقفى في روعته •

وأعتقد أنه كان سببا في زيادة عدد الشعراء • • وكمية الشعر • •

ذلك عن الجميع • أخذت تتأمل وتفكر لتقول • • (كانت الطبيعة تحدثني عن الله ولكنه كان يبدو لي دون شك غريبا على العالم الذي يضطرب فيه البشر ، فكما أن البابا في داخل الفاتيكان ليس له أن يهتم بما يجري في الدنيا فان الله في لا نهاية السماء لا ينبغي له أن يهتم بتفاصيل المغامرات الارضية • • وكنت أصلي وأتأمل وأحاول أن ينفعل قلبي بحضور الله ، ولكن في الواقع بينما كنت أرتفع فكريا الى المعرفة يوما بعد يوم لم أكن أشعر بأني أقترب من الله • • ) ولقد وعظها الاب مرتان مرة بشكل وجنتاي فأخذت أنظر بذعر الى الدجال الذي كنت أعتبره ورأسي من نار عازفة الا أعود اليه أبدا • • ومنذ ذلك ورأسي من نار عازفة الا أعود اليه أبدا • • ومنذ ذلك اليوم تمت القطيعة بيننا • • ابتعدت منذ بضعة أشهر عن الور القربان لاني فقدت ايماني • • )

لم يبق أمام فتاتنا الا الكتاب والمستقبل المشرق والطبيعة وهنا تتدخل اسرتها بمراقبة كتبها ٥٠ (ظل أبي وأمي يراقبان مطالعاتي ولا يتركان بين يدي باستثناء الكتب الادبية المتعلقة بالدراسة الا عددا صغيرا من المؤلفات المختارة) ولكن أرضخت طفلتنا الجامحة لسلطة الاهل طويلا ٥٠ كلا والف كلا ٥٠ فسرعان ما امتدت يدها بشات الى مكتبة البيت فقرأت (ليالي موسية وجميع مؤلفاته واعترافات فتى العصر وموباسان ٥٠ وكنت كلما وجدتني وحيدة في البيت اقرأ بحرية جميع كتب المكتبة وبعدت الهوة بيني وبين اسرتي ٥٠ لم تعد أختي تحبني في غير ما تحفظ وكان أبي يجدني قبيحة ويغيظه ذلك وكانت أمي تحاذر هذا التبدل الذي كانت تلحظه على) ٥٠

ومن هنا بدأ قلقها الفعلي ، ذاك القلق البناء الذي كانت تعيشه بعنف صديقتها زازا • • تلك الصديقة المتفوقة التي كان لها أثر كبير في تكوين فتاتنا والتي بقيت تحت سيطرتها طوال حياتها وفي موتها استردت سيمون حريتها لقد قالت • • (كنا لقد كافحنا معا ضد القدر الذي كان

يترصدنا ولقد فكرت طويلا بأني اشتريت بموتها حريتي انها قلقة حائرة وحيدة • • وحب قريبها جاك يعذبها ، تحمه ولكن لس ذاك الحب الذي ترغب به ، انها تطلب منّ الحب الشيء الكثير ٠٠ ( ان اللذة تبقى قذرة اذا لم تصهر بنارر العاطفة ، ثم اني كنت متطرفة ، كنت أريد أما كل شيء وأما لا شيء واذا أحببت فسأحب الى الابد وسأنخرط بكليتي بقلبي وفكري وجسمي وماضي ولهذا كانت تثور على حبها لقريبها •• ( وسقطت مجددا في القلق الا استطيع أن أنتزع نفسي منه هو الذي كنت أثور عليه أحيانا ؟ انني أحبه ، أحبه حبا جنونياو لأأدرى اذا كان خلق لي ) وكان هذا السؤال لا أدري اذا كان خلق لى ؟ يقلقها ٠٠ كانت تدرك في أعماقها الواعية انه لم يخلق لها ، فهي رصينة وهو متهور رغم ذكائــه وشخصيته وسعة اطلاعه . ( ان أول ميزاتي رصانتي٠٠ رصانة قاسمة لاتلمين ولقد بدوت منذطفولتي ذات شخصية متطرفة ، وكنت بذلك فخورة ، ولقــد كان الاخرون يقفون في منتصف الطريق بين الايمان والشك فكنت أحتقر فتورهم لاني كنت أنطلق مع مشاعري الى نهايتها ومع أفكاري ٠٠)

وبدأ قلق كاتبنا المدعة يأخذ شكلا مرعباء قلقها من حبها الذي لا يرضيها ء انه يسعدها ولكن أتكفي السعادة لا هنالك أشياء وأشياء ٠٠ لذا صاحت بعد أن تركها جاك وقضت معه أمسية مرحة جدا ٠٠ ( وبعد ذهابه تلاشيت وأنا أقول أن عندي كل شيء لاكون سعيدة ذلك فأود أن أموت ان الحياة هناك تترصدني وهي على وشك أن تنقض علي انني وحيدة لم ، وأنا خائفة وسأظل وجيدة أبدا ٠٠ لو كان بامكاني أن أفر ولكن الى أين ؟ الى أي مكان ٠٠ ؟ حبذا لو يأخذنا زلزال كبير ) ومن هنا تبدأ مشكلة كبيرة بحياة أديبتنا مشكلة فكرية عميقة٠٠ انها بذور فكرية لم تتوضح بعد ٠٠ تريد أن تعرف أن تدهش من حولها ولكن كيف ٠٠ درست الفلسفة في المدرسة ولكن عثا ٠٠ (لم تفتح الفلسفة لي السماء ولم ترسني على الارض ٠٠ قرأت بريتون وأراغون وأستولت ترسني على الارض ٠٠ قرأت بريتون وأراغون وأستولت

على السريالية في حين بدأت تسحرني مبالغات النكران٠٠ تحطيم الفن والاخلاق واللغة واليأس المدفوع الى الانتحار ٠٠)

عادت تعمل بعنف وتقرأ الساعات الطوال علها تجد نفسها الضائعة ٠٠ (كنت الزم مقعدي من التاسعة صباحا حتى السادسة مساء في المكتبة الوطنية • • وكنت أحاول مساء اذ أعبود الى البيت ان اقسراً غوتمه وسرفانيس وتشكوف ٠٠ ) وأخذت تنظر الى العالم البعيد ٠٠ هناك عالما مغلقا دونها لماذا لا تلجه علها تجد نفسها في خضمه الفسيح وما كانت ملكت نفسها الى حد ما بعد أن انتسبت الى الجامعة ٠٠ فأخذت تخرج وحيدة وعاد حديث جاك عن المشارب يدوى في أعماقها ، ان الحياة هنالك مثيرة حقا وجذابة وملئة ، فاقتحمتها الفتاة الرصينة بجرأة وثبات وانتقلت من بار الى بار ومن مشرب الى آخر تريد أن تجد نفسها الضائعة رغم كل شيء ٠٠ ( ومهما يكن من أمر ، فقد كان على الارض مكان أشعر فيه بالاطمئنان الجوكى الذي ألفته وكنت ألفى فيه وجوها أعرفها وأجد مزيدا من المتعة فيه وكان حسبي أن أتناول كاسا من الجن حتى تذوب وحدتي فيغدو جميع الرجـــال أخوة لي ويحل بيننا التفاهم والحب ٠٠ وكنت أرقص وتشدني الاذرع فيشعر جسمني ألوانا من الهرب والاستسلامأشد تهدئة ومتعة من ألوان ذهولي ٠٠ ولم أكن أفهم شيئًا عن الاشخاص الذين كانوا يحيطون بي ولكن ذلك كان عندي سواء ٠٠ لقد كنت أجد الضياع وكان عندي شعور بأنى لمنت الحريمة أخيرا لمس اليد ) • • وضاعت في الحانات والصخب ولكنها بقيت مع ذلك رصينة رصينة تجاه فكرة آمنت بها وهي الحب الكامل وكانت تعيب على الانسان الذي يهب جسده لاخر لا يحبه ٠٠ ( لم أكن طبعا أزعم أن على الفتاة أن تلح الى ما لا نهايـة على الاحتفاظ ببكارتها ولكني كنت أقنع نفسي بأن من المكن الاحتفال في السرير باقامة قداس أبيض ٠٠ فان الحب الحقيقي يسمو بالعناق الجسدي وان الفتاة الطاهرة تتحول بجذل وهي بين ذراعي رجلها المختار الى امرأة مشرقة

وقد كنت أحب فرانيس جامس لانه كان يصور الشهوة بألوان بسيطة كأنها ماء ينبوع ، وكنت أحب على الاخص كلوديل لانه كان يمجد في الجسد حضور الروح حضورا حسيا مدهشا ٥٠ وكذلك أخذت على نيزان وزوجته لانهما كانا يدعوان الى اباحية جنسية نامة ٠٠ وكنت أبرر نفوري كما كنت أبرره وأنا في السابعة عشرة ، ان كل شيء يسير على ما يرام اذا أطاع الحسم الرأس والقلب ولا ينبغي أن يتقدم عليهما ٠٠)

واشتد ضياعها أكثر فأكثر بسين المكتبة والحانــة •• ( ورطبت نفسى في الدخان والخمر والتبغ كما <mark>يغرق</mark> المؤمن في رائحة البخور والشموع حين يخرج من أزمة جفاف • • جاز نساء رقص كلام قذر خمر مداعبات • • ) ومع ضياعها بين المكتبة والحانة نفرت من كليهما معا •• ( ان محلى لم يكن في الحانات ولا في المكتبات فاين هو اذن ؟ ) وهنا خطر السؤال ؟ والمشكلة ؟ ولكن الفتاة الرصينة التي تعرف موهبتها ومكانتها سرعان ما تجــد الجواب والحل الايجابي٠٠ (واني لم أكن أجدالخلاص بكل تأكيد الا في الادب ، وقد بدأت أفكر برواية<mark>جديدة</mark> بطلتها فتاة هي أنا ٠٠ ولكن ضيقي استمر ) وبـدأت تشعر بحاجتها الى شيء يصهرها ويجعلهاتذوب،والرجل قربها تصاحبه وتعيش معــه هنا وهناك ، ولــكن الرجل الذي تريد والذي خلقت له لم تصادفه •• انها تريد ذاك الرجل يمنحها الحب والاعجاب وتذوب فيه وترى نفسها طفلة صغيرة بين يديه ٠٠ وكل م نحولها رجا<mark>ل</mark> عاديون تقف منهم موقف الند للند ٠٠ ( الواقع اني <mark>لم</mark> الق بينهم أحدا أدهشني ٠٠ كان قلبي يخفق لهذا ولذاك وللجميع معا ٠٠ وشعوري بالتفوق ومساواتي للرجل جعلت مني فتاة تختلف عن الآخرين وكان يغريني أن أجمع في نفسي قلب امرأة وعقل رجــل ٠٠٠ ) ولهذا اشتدت وحدتها وكبر ضياعها •• ( ان في رغبة شيطانية حاضرة منذ زمن للضجة والصراع والوحشية والغوص في الدوامة ٥٠ فماذا ينقصني اليوم ٥٠ أنا أيضا لكي أصبح مدمنة على المورفين والخمر ولا أدري ما<mark>ذا أيضاء</mark>

ربما لن أكون بحاجة الى أكثر من فرصة أو الى المزيد "
من الجوع الى ما أعرف أبدا • • ) لذا تصبح تريد
الحياة كلها وأشعر اني فضولية نهمة ، نهمة الى أن
أحترق بأعنف من أية فتاة أخرى كان اللهب الذي
يحرق • • • )

وتدور الدوامة والفتاة بين الحانة والمكتبة وتدور معها أفكارها ومبادؤها ورغبتها في الحب المسطر والرجل الذي يشدها فلا تقول له لا ٠٠ بل لواردات لما استطاعت • • انها ستجد هذا يوما ولكن الى ان تلتقى به • • تعيش كثيبة وحيدة ، وتتساءل لماذا ٠٠ ؟ ولا تجد الجواب ٠٠ وعمق شعورها الانساني ووضح وأحبت الانسان أينما وجد هذا الانسان ووجدت المبررات عمل حتى لاولئك الخاطئين • • (كل يعمل ما يروقه) وشيئًا فشيئًا أخذت تبجد نفسها في العمل والحياة وتعيش ساعاتهاالحاضرة٠٠٠ ( وكنت أشجع نفسي على أن أعيش كل يوم بيومه بلا أمل أو خوف ٠٠) وتستمر في دورانها وتخطها وحياتها القلقة رغم امتلائها الى أن تلتقى بسارتر ٠٠ فعملت المعجزة التي انتظرتها والتقت بانسانها الذي شدهها وسيطر عليها ٠٠ كان طالبا في السربون يهيىء مثلها الليسانس ويؤلف مع زمرة من اثنين من زملائه هيريو ونيزان زمرة خاصة لهم حياتهم الخاصة ومفهومهم الفلسفي ٠٠ ومنذ اللقاء الاول شعرت بالدهشة وهتفت انه هو •• ( لكن سارتر كان دائما ينتصر على ) وهــذا الاعتراف ليس بالسهل من التي كانت تضع نفسها فوق الآخرين باستمرار ثم تقول بسكبرياء ٠٠ ( ها هو وتقصد سمارتر اذا الآن مسرور جدا بان يتمكن من الاستثنار بي ٥٠ أما أنا فيخل الى أن جميع الاوقات التي لم أقضها معه كانت أوقاتا ضائعة ٠٠ ) ولنستمع اليها تتحدث عنه بساطة وعفوية ودون تحفظ ٠٠ (كان يكره التحذلق كرها شديدا ، ولكن ذهنه كان متيقظا أبداه مكان يجهل الحذروالنعاس والفرار والهدنة والاحتراس وكان يهتم لكل شيء ولا يعتبر أي شيء مبتونا بامره وكان اذا ما واجه شيئا ينظر

اليه بصراحة بدلا من أن يتجنبه لصالح خرافة أو كلمة أو انفعال أو فكرة مسبقة ولا يترك قبل أن يستوفي أسبابه ومسياته ومختلف معانيه ٠٠ ) ثم تقول وكان يفهمني على ضوء قيمي ومشاريعي ٠٠ وكان أعمق مني. علما بكل شيء ، ولكن تفوقه الذي كان يبرز لعيني انما كان يكمن في هذه الخماسية المتزنة التي كانت تدفعه نحو تلك الكتب التي كان ينوي تأليفها • • لقـ د كنت أحسبني شاذة لأني لم أكن أتصور أن أعيش من غير أن أكتب اما هو فلا يعيش الا ليكتب ٥٠ ولم يكن قط ليقول لنفسه انه كان « أحدا. » وان له « قيمة » ، بخلاف ما كان يحدث لي ، ولكنه كان يعتقد ان حقائق هامة قد انكشفت له وان مهمته ان يفرضها على العالم ٠٠ ) وتجد نفسها بعد أن التقت بسارتر انسانة ثانية ٠٠ (كانت هذه المرة الاولى التي أشعر فيها بان انسانا يستولي على فكريا ٥٠ وقد كنت أقيس نفسي بسارتر كل يوم فأجد انبي لا وزن لي ازاء، في المناقشات • • لقد جادلته وأنا أتخبط طوال ثلاث ساعات وكان على بعد ذلكأنأعترف بهزيمتي ، ثم اني لاحظت في أثناء النقاش أن كثيرا من آرائي لم تكن تعتمد الاعلى نزعات مغرضة أو على <mark>تضليل</mark> أو على عناد وان حججي كانت عرجاء وان أفكاري كانت مضطربة ) لذلك كتبت في دفترها بتلك الحقبة ٠٠ (است بعد على يقين مما أفكر به بل لست على يقين أنى كنت أفكر حقا ٠٠)

ونتمنى أن نعرف كيف عاشت سيمون مع رجلها وكيف أحبها وتبادلا الحب • • ولكن سيمون فتاتناالموهوبة تقف هنا في مذكراتها • • تقف في العشرين من عمرها مع نجاحها في الليسانس وتركها أهلها وحياتها منفردة تمارس حريتها وحبها وتعيش فلسفتها وأفكارها والنشوة تلفها من لقائها بسارتر • • ذاك اللقاء الذي نعرف الهأ أنتج أروع نتاج لحيل الضائعين • • ومنح فلسفة كاملة عن الانسان الفرد وقيمته ووجوده الحقيقي وحريته السؤولة • •

## ذاكر يازى

تأليف: أم عصام

نقد: اسماعيل حسني

اجتماعية وفردية ، وأخذت تظهر في المجال الادبي وغيره ، مواهب كانت دفينة العادات ، وأخذت تشتهر في الشعر عبقريات كانت رهينة التقاليد .

والسيدة « أم عصام » خديجة الجراح النشواتي هي احدى هذه المواهب الادبية التي تتضح • وسأحاول في هذه العجالة ، أن أقدم كتابها الى القراء ، وان أنقل اليهم تأثري بما قرأت ، في حديث هو أقرب الى الخواطر منه الى النقد ، فما يزال أدب المؤلفة غضا غريضا لا يحتمل النقد ، ولسنا في مجاله ، بل انني وجدت فيه من الاخلاص ما دفع هذه الافكار الى ذهني ، وودت أن يطلع عليها القارىء الكريم •

وأول ما يتميز القارى ، في أقاصيص المؤلفة ، رومانتيكية ذات لون شرقي ساحر ، وروح عربية أصيلة ، فيها النبل والوفاء ، وفيها الحب أعمق الحب ، والاخلاص أشد الاخلاص ، والتضحية من أجلهما حتى الفناء فهما .

تقول في قصتها ذاكر ياترى ؟:

« ربما يأتي يوم ينس فيها وجهها • • وينس أنه رآه في فرصة مــا !

لقد أصبح لها كل شيء ٠٠ حلم الليالي ٠٠ وزهرة الاحلام العاطرة ٠٠

هو لليلها المصباح ، ولنهارها الاشراق والجمال ...
أترى جمالا بعد اليوم الا في وجهه ؟
أترى سكينة الا في دربه ؟
أتعرف طعم الحب الا بين ذراعيه ؟
أتحس بالهناءة الا في قربه ؟ »

درج نقدة الادب في اقليمنا على أن ينكروا وجبود حركة أدبية حقيقية ، تتمتع بما يتمتع به الادب الاصيل الناء من ممنزات ؟ ولشد ما يحزنني انصراف القراء عن الادب الصحيح ، إلى التافة من الهكلام ، يلقى في غير عناية ولا تدقيق ، في مجلة مصورة سيارة ، عن المجلة الادبية التي يشقي صاحبها أيما شقاء ، في جمع موادها ، وانتقاء كتابها ، ليحمل منها صورة حية عن أدبنا النابض بالحركة ، النابع من صميم واقعنا ، الهادف الى مستقبل أفضل • ثم انصراف القراء عن الكتاب الجدي ، ذي المادة الفكرية الدسمة ، الذي يبذل صاحبه دم قلبه ، وعصارة فكره ، في اظهاره بمظهر لائق بنتاج فكرى انساني ، منبثق عن الاصالة العربية النقية ، ومعبر عن آمالنا فیما نبتغی من بعث مجد قدیم ، وبناء مجد تلید ، ليكون لنا مكان تحت الشمس ء جدير بأمتنا العريقة العظيمة ، قمين با مالنا الكبار ، في مستقبل وضاح وضاء مشرق ، مليء بالمفاخر ، مفعم بالامجاد ، متوج بالمآثر .

ومؤلفة هذه الاقاصيص: « ذاكر ياترى » هي احدى فضليات نسائنا ، انطوت نفسهاعلى شاعرية فياضة بالرؤى العذاب ، وانسانية رائعة المعاني ، وتفهم عميق لمشاكلنا الاجتماعية ، ووقوف شامل على عواطف المرأة في بلدنا ، ولقد جاءت أقاصيصها تعبيرا صادق عن شعور المرأة بقضايا المرأة ، وأحاسيسها الدقيق بما يعتور عواطفها من صعاب ، وما تصطدم به في حاتها من عقال ،

وان من مظاهر نهضتنا الحديثة ، انفساح المجال أمام المرأة لتعمل ، وتعدد المناحي التي اشتركت فيها ، ولقد ضمنت لها الوحدة المباركة،كل ما كانت تبتغيه من حرية

وفي موضع آخر :

« سامحك الله وهنأ بك زوجك ! ••

ما ذنبها ٥٠ أنا أحبها كما أحبك ، هي قطعة منك وتحمل اسمك ٠

وستحمل لك الاولاد يوما .

أتمنى أن أراهم • • لارى فيهم شبه أبيهم • »

وبعد قليل نرى تعليلا لحب بطلة القصة سمر زوجة حسها عامر:

« ان سمر تحب تلك الزوجة من أعماقها ، السمت زوجة عامر ، ألا يجدر بتلك الزوجة أن تحب « سمر » لانها تحب زوجها!

والمؤلفة مغرمة بالليل ، بالرغم من قسوته وطوله ، تناجيه وتتحدث اليه ، تبثه شكواها ، ولا تمل البث والحديث والنجوى :

« معك ياليل تستيقظ ذكرياتي بعد أن غفت فلم لا ترقد معك مشاعري وأغواري

لقد كان نهاري قلقا ياليل ٠٠ ولا أعلم لذلك القلق الما ٠٠ وبيا ٠٠

لقد كانت نقمتي صامتة ٠٠ نقمة على الحياة ، على الاشراق الذي يعكس الضني على النفس ٠

والقصة ذات العنوان « وريقات الخريف » مثل جميل على شاعرية الاسلوب لدى الاديبة ، نتين منه انهاأ خضعت القصة لشاعريتها ، فالموضوع سبيل التنفس عن عاطفتها الانسانية ، تقول في قصتها هذه على لسان البطلة: «واستكان جسدي بين ذراعيه ۱۰۰ وتحت الباسمين هناك ۱۰۰ ولاول مرة ۱۰۰ ضمني بقوة ۱۰۰ قوة الحب المتأصل في الاعماق ، وركنت لضمته ، وقد أخذت أنفاسي تلهث ۱۰۰ وقلبي يغوص مع همسته : حيبتي ، وأقتديت همسته من أذني يغوص مع همسته : حيبتي ، وأقتديت همسته من أذني التقت بشفتي وغينا معا ۱۰۰ غينا في قبل من نار۱۰۰ ونور۱۰۰ شمل قلبينا ۱۰۰ وحنا الوليد هذا ۱۰ ومضى الليل ۱۰۰ معه وارتميت على سريري ۱۰۰ متهالكة ۱۰ سعيدة ۱۰ سعيد ۱۰ سعيدة ۱۰ سعيد ۱۰ سعيد ۱۰ سعيد ۱۰ سعيد ۱۰ سعيد ۱۰ سعيد ۱۰

وفي قصتها ياليل تتحدث عن صديقة بذلت لها من مالها ما شدت به أزرها ، وأعانتها على تحقيق أمل من آمالها ، فتهتز لاريحية هذه الصديقة :

« لقد هزني عملها هذا ، هزا ٠٠ لقد أسكتني نبلها لقد آثرت في طيبتها ٠٠ وثقتها ٠٠

لقد أراحتني بسموها من قلقي وعذابي .

وسالت عبراتي ٠٠ عبرات الشكر ٠٠ وخلت أن الدنيا فارغــة ٠٠

فارغة من الكلمات ٠٠ من أي شميء يمكن أن يعبر عن مشاعري في تلك اللحظة ٠٠

تمنيت أن أضمها الى صدري ١٠٠ أن أغسل يديها بدموعي ٠٠

ترى ما أسعدنا لو فكر كل منا بأن يعمل عملا من أجل الآخرين ٠ »

والكتاب يضم أربعة عشرة اقصوصة أو خاطرة مادتها موضوعية ، أخذت حوادثها من الحياة اليومية والبيئة الدمشقية ، واتسمت بسمة الدفاع عن قلب المرأة وعواطفها وتحليل شخصيتها ؟ والتجارب المأساوية من حياتها ، فهي دوما موضع عبث الرجل ، الرجل الوحش المتقلب اللاهي ، بينما ترى الكاتبة الاديبة أن عواطف المرأة لرجلها تقربها من العابدة في محراب الحب والاخلاص :

« الحياة مثل ٥٠ واخلاص ٥٠

الحياة غنية بالعواطف السامية • • الزاخرة بالمعاني الرفيعة • •

الحياة حب ٠٠ يعيش بين حنايا الضلوع ٠٠ ينخر فيها آناء الليل ، وأطراف النهار ٠٠

الحياة عاطفة ، تحيا في الاعماق : تسعد وتشقي صاحبها ٠٠ وفي سعادتها وشقائها كل اللذة ٠٠

الحياة عبادة وصلاة لانسان هو بعد الآله ٠ ،

ويلعب القدر الدور الرئيسي في قصص الاديبة أم عصام ، مما يذكرنا بمؤلفي المأساة اليونانيين القدماء ، وهذه القدرية لدى الكاتبة انما هي في الحقيقة تبرير

## العدد الماضي في الميزان

صورت صارخ في البرية: أعدوا طريق الرب ، اصنعوا سبله مستقيمة ، الهاوية فاغرة فمها لتبتلع ٠٠ الادعياء٠ هوذا رب الحقل متأبطا منجله الراعف ليجتث الاشواك ، الآخذة برقاب الورود •

ومالك الكرم يحمل فأسله الحاد ، ويده على أصل الشجرة ، وكل شجرة لا تعطى ثمرا جيداتقطع ، وتطرح

وصاحب البيدر يتكتف مذراته ، أما الحب \_ حب موسمه الطيب \_ فتحمله الفعلة الى اهرائه ، ويلقى التبن والزؤان في نار لا تطفأ ٠

وها هوذا « ابن الانسان » يضع « منظاره » على عينيه، منظاره الذي يخترق الصدور ، وينفذ منها الى مطارح الاحساس ، فرصد الخلجات ، والنامات ، ويده على رأسه ليتقى « الضربات العشر »

الشعراء أبناء الآلهة ، لهم كل ممكناتها من خلق وابداع ، وتسام في الخلق والابداع"، فالشاعر « ابن الانسان » يجلس في الاعالى ، وترفع اليه القرابين ، والربيع الخضل مرمى عينيه .

أما « الهجين » فيلتقط ما يتناثر من فتات المائدة ، وفي طريقه يربض « التنين » المخيف .

وبين الناقد والكاتب أزمة مستعصية ، وخلاف مستحكم، منشؤهما عدم وجود المقاييس ، لتقييم الاثر الادبي ،

وابراز النواحي الجمالية ، فكرا ، وفنا ، وعرضا و وذوق الناقد وحده هو كل شيء في الموضوع ، ولكن الى أي مدى يتجاوب مع الذوق العام ، علما بان الذوق

للمخطىء والتماس العذر له على ما يقترف من اثم ، فالانسان يستطيع الى حد كبير أن يسطو قدره بمتانة /خلقه ، ورجاحة عقله وحسن تدبيره . تقول:

« وأخذتها سنة الكرى وقد اسلمت أمرها الى ما يخبئه لها القدر ٠٠٠ »

وفي مكان آخر : « ما أقسى حكمك أيها القدر » ثم: « ولم ندر آنذاك ما خأه لنا القدر »

وفي القصة الأولى: « ياللاقدار!! ما فعلت بي ؟ وكيف سير تني! »

العام متحفز ، متبدل ، متقلب ، تبعا للزمان ، والمكان ، وان شئت فقل: تبعا للحادثة •

ومع كل هذه الصعوبات ، وبرغم كل هذه المحاذير ، ترى مجلة « الثقافة » وجوب الاتصال با ما الادباء والشعراء منهم بصورة خاصة وتقييم هذهالآثارمستعينة بالاسس التالية:

أولا: الفكرة العامة ، ومدى غنائها ، وهل تضيف الى تراثنا أثرا جماليا ، وترفا فكريا ، أو بتعبير أوضح ، تجعلنا أغنى مما كنا .

ثانيا: العرض ، عرض التسلل المنطقى للحادثة ، ويُنطوى تحته الاداء لفظا ، وتركيبا ، وقوة الانفعال ، والحركة ، وايجابية هذا الانفعال عند القارىء ، أو

ثالثا : عدم التقيد بالاشخاص ، والنظر إلى الاثسر مجردا ، فلا يغضبن الذين « يبس غارهم » فحسبهم : انه كان في يوم من الايام على رؤوسهم الغار مخضوضرا ، نضيرا ، عبقا .

### أطياف

شمعر ابي سلمي ، والمأساة التي عاشها توأمان ، والعاطفة الاصيلة ، غيرالمستدعاة ، تقتضى هذه البساطة ، والسهولة ، والهلهلة ، والطابع الغنائي

أما التوثب ، أما الابداع ، فليسا من طبيعة هذا اللون من الشبعر • كبريساء

الاسلوب « المحنط » ، وسطحية التفكير ، يطغوان على هذه القطعة ، ويبعد انها عن الامر ، والجزالة ، والعمق ، •

والحق أن القدر يلعب دورا كبيرا في حياتنا ، ولولا اعتمادنا علمه ، واسلاسنا قيادنا له ، واستسلامنا اليه ، لكنا قد تقدمنا منذ زمن بعيد ، ولاصبحنا اليوم في حالة من النقظة والازدهار أكبر مما نحن فيه من يقظة وازدهار ٠

ولا يتخلو الكتاب من بعض الهنات الهيئات في اللغة والأنشاء لا ريب أن أديبتنا ، وقد أوتبت احساسا مرهفا ، وذوقا رفيعا ، وثقافة متننة ، سوف تتداركها فيما ستقدم بعد اليوم من انتاج أدبي الى المكتبة العربية ٠

ودخول هذه « الباء » « بالأباء » ، « بالهناء » لا يرتاخ اليهما الاداء الشعري الاصيل • ولست أعلم كيف تتسق « الوان الرجاء » والكاس التي لم تزل زاهية بالمني • • بالمواعيد ، مع الآهات الحرى ، وبؤس الحيرة ، والدرب المعلوءة شوكا ودماء •

ويلاحظ في هذه الابيات انفعالات نفسية غير مترابطة، وغير منسقة ، وكثير من صورها نافرة في الانسياق المتطامن ، وقلقة في المكان المطمئن ،

أما موت الحب في سبيل الكبرياء ، فمثل أعلى تعطيه الشاعرة لكل بنات « آكلة التفاحة » وقديما ماتت كبرياء « حواء » في سبيل رغبة عابرة فأضاعت الفردوس • نجمة الصبح

لا وعينيك أيها السم فافتك بالسقيم المنهوك من أحشائي أعوزتني صداقة الناس، فاملاً بحطام الاوهام فقر فضائي يطغى اليأس على النفس فتضع حدا لمأساتها ، وعبد المطلب الامين ينتجر على اقدام الحياة ، والاحياء ويسحقانه باقدامهما الفولاذية ، ويمران على أشلائه ساخرين ، هازئين و وفات الشاعر أن القوي هو ابن الحياة البكر ، وكل ثوب تلبسه الحياة يهترأ أمام القوة .

والقطعة أبلغ تعبيرعن الالم الطاغي العارم، والسخرية المريرة، وهل كانت السخرية الارد فعل الالم في ذروة طغيانه ؟؟

ويلاحظ على هذه المقطوعة كثرة « الطباق والمقابلة » • الصبح الليالي ، الظلماء • • الضياء ، الذلة • • الكبرياء ، ابتداء • • انتهاء ، ومع هذا « الالتزام » العفوي، استطاع الشاعر أن يعرض مأساته ويطوف بنا في أجوائه اللائسة ، المدلهمة •

أما لفظتنا « عقبا ، وعتقا » فلا ترتاح اليهما السلالة التي تنتظم كل أبيات القصيدة ·

### احبك

محاولة « موفقة » الى حد بعيد للرمزية الكلاسيكية ان صبح هذا التعبير ، ومع اعجابي بهذه القصيدة فاني أرغب التجاوز عن « التشاويق » كلفظة ، ٠٠ « وشفاه الازل » كصورة ، لان الاغراق في الصورة لدرجة عدم ارتسام ظل لها في الذهن من عيوب « الرمزية » ٠ ان شرط « الرمز » الا تفهم الرمز العقول

### النشيد الاول

هـذا شاعر عرف رسالة اللفظة ، فأرسلها تحمل نورها ، وعطورها ، ودنياواتها ، لكنه \_ وهو المتذوق \_، غير راض \_ على ما أظن \_ عن الالفاظ التالية : حجر ، السنبال ، مشلع ، ٠٠ ولا عن التعابير • التلمس الاسود، اصفر ار المحال •

أما « الحشف البالي » فهي على بداوتها ، وثقلها على

السمع واللسان من بنات الطيب الذكر « أمريء القيس » لكن الشاعر استباها واستباحها لنفسه ، وقديما عرف « المنبى » •

ويهزك الجمال ، والشعور المتدفق في :

وتطل القصور خضراء في أرض بلادي ، رواسيا كالجبال تعسرش النعمة القوي عليها في فنون ، ورقة ، ودلال أغرت الشمس ٠٠٠

تغسل القصر من ظلام وتدعوه الى ركبها • • وراء الخيال أما هذه الصورة :

ألعدنان جبهة الشمس سمراء، وصوت الدنا، وفصل المقال اله الراية الظليلة كالرحمة رفت على الذرى ، والتلال فهي لفظا ، وفكرا ، وعرضا ، لبدوي الجبل

هذه الارض ملك قحطان ، واليوم لقحطان ، والغدالمأمول و • و • و • و •

والفارق بينهما أن الشاعر « الجنيدي » يستفهم متشككا ، بينما « بدوي الجبل » يقرر مؤمنا مطمئنا • بقيت كلمة أخيرة نهمسها في اذن الشاعر ، وهي : أن اللحمة لم يعرفها الشعر العربي في أدواره التاريخية :

### البقية على الصفحة ٦٤

### اعـــلان

بالنظر للسرعة الكلية تعلن « جامعة دمشق » انها ستجري في تمام الساعة الحادية عشرة من صباح يوم الخميس الواقع في ١ أيلول ١٩٦٠ مزايدة على طريقة الظرف المختوم لاستثمار ( البوفيه ) العائدة الى الادارة المركزية بجامعة دمشق ، فعلى من يرغب الاشتراك في هذه المزايدة الحضور الى دائرة اللوازم والمراقبة خلال أوقات الدوام الرسمي للاطلاع على الشروط . دمشق في ٢٧-١٩٦٠

أمين جامعة دمشيق

### اعــــلان صادر عن أمانة السجل العقاري باللاذقية

ادعى السيد أسعد بن عبد الواحد هارون منأهالي اللاذقية فقدان سندي التمليك العائدين للعقارين رقم 23/62 من المنطقة العقارية الكاملية التابعة لمنطقة اللاذقية قضاء وقدرا فمن كان له اعتراض على ذلك مراجعة الطرق القانونية خلال مدة خمسة عشر يوما اعتبارا من تاريخ نشر هذا الاعلان في الجريدة الرسمية وعتبارا من تاريخ نشر هذا الاعلان في الجريدة الرسمية و

### تتمة ما نشر على الصفحة ٦٣

ولا يستدعيها ويقتضيها الخيال العربي ، المتحفز ، المستوفز ، وروحية العصر لا تقرها ، فعصر «السندويش» لا يترك مجالا للتبسط والتملي من الملاحم ، بل من طبعه الميل الى اختصار الزمن في لحظات معدودة ٠

### الطسعة الآثمة

يحاول الشاعر \_ جاهدا \_ أن يجسم المعقولات ليضع يده \_ وفي نفسه جوع هاصر وظمأ ناهش \_ على جمالاتها، ويتمارها ، فالصبح سكران ، والدجى رحيق ، والصبح يهفو للعناق ، والطبيعة تعبت من العناق ، والوديان تنهد لاهشة ، متعبة ، مكدودة تحت الذرى .

> ان تنسيق الصور وتجسيمها عمل عقلي تجانب العاطفة ، وكثرا ما يحمل الشاعر الفاظه فوق طاقتها فتنوء بكثافتها ، وتتململ الصورة ، وقد تتراءى باهتة ، وداعبت عجز الاوراد فانبثقت تلهو بها في حمى الاوراق

> قلنا: ان العاطفة في هاته القصيدة متلجلجة ، تتراءى من وراء الابعاد رغم محاولة الشاعر اذكاءها وابرازها . والشاعر في «طبيعته الآثمة» «يتقمص» الاسلوب والمعانى الاندلسية .

### عابرة

وهذا « المسعور الرغاب » يذوب ، يحترق ، يتلاشي على أقدام هذه الحسناء التي صاغها هذا المرابي من فتن الألوهة ، ويطلب اليه بعفوية ودالة ، وجرأة ، ان « يأذن لهما » أن تطفئا سعارها ·

ارفق بها فالحسن قد تعبث روائعه بيابي يهوى شراب الحب من شفتي ، من شهدي ، وصابي يهوي لقائي وحده « فأذن » كفاك ٠٠ كفاك ما بي

أما نهداها فأسطوريان ، بدعة في الخلق والتحول ، فهما كقرني الوعل كثيرا التشعب ، متعددا « المناقير » ولفظتا دم بتشديد الميم و « أغض » بصيغة التفضيل فغير واردتين قياسا واصطلاحا

وزوبعة العبير ، والساقان والنهدان تكاد تكون «ماركة مسحلة » للشاعر نزار القباني ، ويخشى أن يقاضيه لدى حماية « الماركات المسجلة » وتظهر المحاكاة \_ محاكاة الشاعر لنزار قباني - في الموضوعية ، وجزئياتها، وحتى في الاخراج،

أما هذه القوافل من النقط والتي بلغت ١٧٥ فقط !! فقد اسرف الشاغر في استخدامها .

وفي الانصاف القول: أن تساوق النغم ، وتزاوج الالفاظ ، وحيويتها ، وتأجج العاطفة ، والنهم ، النهم في اكتناه الفكرة ، كلها متوفرة في هذه القصيدة .

الدكتور جميل صليبا	١ منازع الفكر العربي
الدكتور ابراهيم الكيلاني	٨ المسرح في الاقليم الشمالي
الاستاذ حامد حسن	١٠ حقد (شعر)
الدكتور محمد حاج حسين	١١ السجن الكبير ( مسرحية )
الاستاذ صالح الغرفي	١٧ الجرح المتجاوب ( شعر )
السيدة ليل صايا سالم	١٨ ايجابية البيركامو في الطاعون
غادة السمان	٢٤ الاصابع المتمردة (قصة)
الاستاذ معمود البارودي	۲۹ درب البساتين (شعر)
باكير محمود	٣١ والاوصياء الامناء
الاستاذ محمد الحريري	٣٣ الصببت (شعر)
احمد علي حسن	٣٣ أأنت لهذا ياشعور وياحس
نصري الجوزي	٣٤ وفاء (قصة )
الاستاذ زكي الارسوذي	٣٦ الكلمة العربية
سليم زهدي	٣٩ النقد الادبي ومناهجه
اسكندر لوقا	٤٤ الديدان تحب اكل العيون (قصة)
ای <mark>فان مازوف</mark>	٤٦ بافلة الفيرتيج ( قصة )
خالده عبد الله	٤٩ رسالة
ابو عاصم	٥٢ برلين بين الشرق والغرب
الثقافة	٥٣ مع خالده عبد الله
الثقافة	٥٥ وجوه جديدة
الثقافة	٥٦ كتب وقواء
اسماعيل حسني	۰ داکر یاتری ( نقه )
الثقافة	٦٢ العدد الماضي في الميزان ( نقد )